

(Depósito Legal: P-2-1958)  
Razón Social: «El Diario-  
Palentino - El Día de Pa-  
lencia, S. L.». Mayor, 67

(Franqueo Concertado)

## EL DIA DE PALENCIA

Director: JOSE MARIA RUIZ DE GOPEGUI Y SANTOYO

Teléfonos: Dirección y Re-  
dacción: 74 48 22. Anuncios  
y Suscripciones: 74 04 17.  
Administración: 74 02 58  
Mayor, 67

N.º REFUNDIDO  
12.819  
Fundado en  
1882 y 1890

Apartado de Correos, 17 **30 PESETAS**

### Nuevas ayudas para paliar la sequía

(Suplemento agrícola)

### ALARMANTE SITUACION EN LOS EMBALSES

(Página 12)

### LOTERIA NACIONAL

## 33479

Cuarenta millones

(Página 21)

## LOS MARINES ABANDONAN BEIRUT



Los ochocientos «marines» estadounidenses, componentes de la Fuerza Multinacional de Interposición que cubrió la evacuación de los palestinos de Beirut Oeste, salieron en la mañana de ayer del Líbano, poco más de dos semanas después de su desembarco. Partes de la VI Flota norteamericana, siendo el ron de la capital libanesa a bordo de transpor que se retira de la zona en conflicto. Sobreprimer contingente de la Fuerza Multinacional el barco un gran cartel con la leyenda. «Misión cumplida. Adiós». — (Foto EFE)

## Alberto Perandones Ferreiro, nuevo Gobernador Civil de PALENCIA

En el Consejo de Ministros de ayer fue nombrado nuevo gobernador civil de Palencia don Alberto Perandones Ferreiro.

El señor Perandones Ferreiro, nació en Lugo el 14 de mayo de 1939 y es técnico administrativo de la Seguridad Social. Fue delegado general del Mutualismo Laboral en Almería, Segovia y Castellón. Delegado provincial de Madrid del Instituto Nacional de la Seguridad Social y secretario del INEM.

Bienvenido a Palencia y que su gestión al frente del Gobierno Civil sea fructífera.



### ANTONIO ANDUJAR,

nombrado  
Director General  
de Instituciones  
Penitenciarias

(Página 20)

## Guerra Zunzunegui deja UCD

Se integrará en el partido  
de Oscar Alzaga

Juan Carlos Guerra Zunzunegui, senador por Palencia y hasta hace unos días secretario de Estado para la Alimentación, cargo del que dimitió para presentarse a las próximas elecciones, ha anunciado que abandona UCD, dada la negativa a ir en coalición con AP, y se integrará en el partido de Oscar Alzaga PDP. Es la noticia de este fin de semana. Esta mañana ha declarado a «Efe», que se presentará como candidato del PDP por Palencia.

(PAG. 21)



## Dietario

DOMINGO, 12 SEPTIEMBRE  
DE 1982

24.º Tiempo Ordinario  
SANTORAL. — Nuestra Señora Santa María de Lluç, Reina de Mallorca y Nuestra Señora de la Fuensanta. — Santos: Autónomo, Curón, obispos; Hierónides, Leocadio, Serapión, Selesio, Valeriano, Estratón, Macedonio, Teodoro, Taciano, mártires; Sacerdote, Silvino, obispos; Guido, confesor; Vifredo.  
(Misa: Del Domingo).

REFRAN: Por San Miguel gran calor, será de mucho valor.

### EFEMERIDES

1446: Bula de Eugenio IV, autorizando a doña Leonor de Castilla, esposa del adelantado don Pedro, a fundar en su palacio de Arzobispo el convento de Clarisas, que después se trasladaría Calabazanos.

1502: Cristóbal Colón, en su cuarto y último viaje, tocó territorio que denominó Gracias a Dios. Seguido viaje; descubrió San Juan, Nicaragua y otras tierras. Dos años más tarde, en esta fecha, emprendió viaje de regreso a España.

1764: Fallece el compositor francés, Ramenau.

1792: Hijo de español y peruana, nace el escritor y sacerdote peruano, Francisco de Paula González Vigil, varias veces diputado.

1821: El Gobierno de Buenos Aires, suprime «La Gazeta», fundada en 1810 para sostener la revolución de mayo.

1827: En Valparaíso, se funda «El Mercurio».

1840: Roberto Schumann, contrae matrimonio con la pianista, Clara Wieck.

1846: La poetisa británica, Isabel Barret, contrae matrimonio con el poeta Roberto Browning.

1847: De este día al siguiente, heroica defensa del Castillo de Chapultepec, durante la invasión de México por los Estados Unidos.

1888: Nace en un barrio popular de París, Maurice Chevalier, cantante y actor que llenó la mitad del siglo XX.

1892: Inauguración de la Biblioteca Nacional Española.

1902: Nace el médico cirujano y político, Juscelino Kubitschek, presidente que fue de Brasil y creador de la capital, Brasilia.

1949: Proclámase en Bonn la República Federal Alemana. Theodor Heus fue su primer presidente, y su primer canciller, Konrad Adenauer.

1974: El Negus es desposeído de sus poderes y encarcelado en Addis Abeba.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Sábado, 11: Don José Fernando Adán Vallejo (Avda. República Argentina, 11) y don José Luis Valverde Rodríguez (Avda. Simón Nieto, 16).

Domingo, 12: D. Sabiniano Durán Velasco (Burgos, 4) y doña Natividad Rubio Fernández (Plaza San Pablo, 5).

Lunes, 13: D. Rafael Becerril Leones (Colón, 20) y doña Natividad Rubio Fernández (Plaza San Pablo, 5).

Servicio nocturno: Todos los días, desde las 10'30 de la noche a las 9'30 de la mañana: D. José María Fernández Nieto (Mayor, 40).

## CUPON PRO-CECOS

En el sorteo celebrado el día 10 de septiembre, ha resultado premiado con 6.250 pesetas, el número

018

Con 625 pesetas, todos los números terminados en 18



### CINE

#### DONSANTIAGO

La película más divertida que jamás haya visto. Hora y media de auténticas carcajadas

«GOLFUS DE ROMA»

Mayores 14

### CINE

#### REY DON SANCHO

Gran estreno: La fuerza más sofisticada del mundo:

«MEGA-FORCE»

Menores

Anunciada en T. V.

### TEATRO

#### PRINCIPAL

Andrés Pajares

Antonio Ozores

Zori Sontos

y un sinfín de grandes actores, en el último éxito del cine español:

«CRISTOBAL COLON, DE OFICIO DESCUBRIDOR»  
Mayores 14

### CINE ORTEGA

5-8 y 10,45. Mayores de 16 años

#### «EL BESO

DE LA PANTERA»

El amor la transformaba en una fiera salvaje

### CINE AVENIDA

Sesiones de 4 y 6:

«LA MAGIA DE LOS PARCHIS»

Un luminoso y mágico espectáculo

Sesiones de 8 y 10,45. Mayores de 14 años

«ULTIMO COMBATE»

Bruce Lee

en la más espectacular película de karate

### PROYECCIONES

Continúa desde las 4  
Mayores de 18 años  
Clasificada «S»

«SOCORRO, QUIEREN VIOLARME»

y  
«LA INSACIABLE»

### CINE LUISES

Domingo 12

Erroy Flynn

#### «ROBIN

DE LOS BOSQUES»

en color

Para todos los públicos

Sesiones: 3,15, 5,30 y 8

## "BORA-BORA"

PARAISO HAWAIANO

El lugar con ambiente distinto.  
A. Maurs, 9. — PALENCIA

### PUB QUEEN'S

Bar Concierto

Hoy: Gran éxito del cantautor argentino

RICARDO MONTERO

Sesiones: 9,30 y 12,30 de la noche

# Programas de TVE

## DIA 11

### PRIMERA CADENA

17'30: LA PANTERA ROSA

18'00: APLAUSO

19'00: EL HOMBRE

EUROPEO

«La población»

20'00: BLA, BLA, BLA

Programa con las actualidades de teatro, música, cine, literatura, pintura, etc.

20'30: VERDAD O MENTIRA

21'00: NOTICIAS

21'15: VOLTA CICLISTA A CATALUNA

— Resumen de la etapa del día

21'25: INFORME SEMANAL

22'30: SABADO CINE

«Harper, investigador privado» 1966 (116')

Dirección: Jack Smight

00'40: ULTIMAS NOTICIAS

00'50: DESPEDIDA Y CIERRE

### U. H. F.

15'15: CARTA DE AJUSTE

15'28: APERTURA Y PRESENTACION

15'30: DIBUJOS ANIMADOS

«Cuentos navideños de Bugs Bunny»

16'00: CAMPEONATO DE EUROPA DE ATLETISMO

Desde Atenas

18'30: LAS AVENTURAS DE LAS PLANTAS

«El contacto de los insectos»

19'00: LOU GRANT

«Fantasmas»

20'00: PRODUCCION ESPANOLA

21'00: ESTRENOS TV

«Vuelo hacia la catástrofe» 1977

Dirección: Bernard Kowalski

Interpretes: Patrick Wayne, Chris Mitchum, Desi Arnaz, JR., Sid Caesar, Rory Calhoun, Lloyd Nolan, Paul Williams, Fawne Harriman

22'40: COMIERTO-2

24'00: DESPEDIDA Y CIERRE

## DIA 12

### PRIMERA CADENA

9'45: CARTA DE AJUSTE

9'59: APERTURA Y PRESENTACION

10'00: HABLAMOS

10'30: EL DIA DEL SEÑOR. SANTA MISA

Retransmisión en directo desde la Basílica de San Antonio de Padua de la misa y Angelus oficiado por Su Santidad el Papa

12'10: GENTE JOVEN

13'10: TIEMPO Y MARCA

— Incluye la transmisión en directo desde el circuito de Junquera de Henares del Campeonato del Mundo de Sidecar (Moto-Cross)

14'40: MIRAR UN CUADRO

D. José Hierro ha elegido para hablar sobre él, el lienzo de Goya «Juan Bautista de Muguira»

15'00: NOTICIAS

15'25: AUTOMOVILISMO

Transmisión en directo de la salida del Gran Premio de Italia de Fórmula 1

15'45: SESION DE TARDE

«Loca por la música» 1937 (82')

Dirección: Henry Koster

Interpretes: Deanna Durbin, Adolphe Menjou, Leopold Stokowski, Alice Brady, Mischa Auer, Eugene Pallette, Billy Gilbert, Alma Kruger

17'15: AUTOMOVILISMO

Llegada del Gran Premio de Italia de Fórmula 1

17'30: DON CALZONES Y LOS CHALADOS

18'00: DOCUMENTAL

«El vuelo del cóndor: Viento helado y fuego» (I)

19'00: DE NUEVO

20'00: RASGOS

«El campesino»

21'00: NOTICIAS

21'15: VOLTA CICLISTA A CATALUNA

— Resumen de la etapa del día

21'25: PROXIMAMENTE

Información de la programación de la Primera Cadena de TVE

21'45: BENNY HILL

«Episodio núm. 8»

22'15: SU TURNO

23'15: DEPORTIVO

Resumen de la jornada deportiva

00'10: DESPEDIDA Y CIERRE

### U. H. F.

15'15: CARTA DE AJUSTE

15'28: APERTURA Y PRESENTACION

15'30: DIBUJOS ANIMADOS

16'00: CAMPEONATO DE EUROPA DE ATLETISMO

18'30: LA PUERTA DEL MISTERIO

«El gabinete de curiosidades de Arthur C. Clarke»

19'15: LOS HECHOS DE LOS APOSTOLES

Dirección: Roberto Rosellini

Interpretes: Jacques Dumir, Enrico Ostermans, Maco Brass, Mohamed Kouka

21'00: COMPETICION

22'00: LARGOMETRAJE

«El despegue»

Dirección: Milos Forman

Interpretes: Lynn Carlin, Buck Henry, Linnea Heacock, Georgia Engel, David Catter

Una adolescente, como tantas y tantas otras, toma un día la determinación de marcharse de su casa. La huida provoca que sus padres, una pareja absolutamente aburrida, caigan no ya en el clásico sentimiento de culpabilidad, sino que entren incluso en el terreno de lo grotesco: sintiendo que han fallado como padres en la comprensión de la forma de ser de su hija, de sus problemas y de lo que constituye su mundo, se lanzan a una frenética aventura de «aprendizaje» de cuanto rodea y conforma a la gente joven, tratando, quizás demasiado tarde, de entender lo sucedido. Será para el maduro matrimonio un vuelo enloquecido, insólito, a veces incluso divertido; pero de un patético y amargo sabor final.

23'45: DESPEDIDA Y CIERRE

## DIA 13

### PRIMERA CADENA

13'45: CARTA DE AJUSTE

«Grupo Port-Bo»

«Ya salen del puerto», «Me voy a ultramar», «Bellísima es la luna», «Mirad como brillan las olas»

PROGRAMACION DE COBERTURA REGIONAL

Desde Madrid

— De lunes a viernes de 14'00 a 14'30: «Antena Regional»

— De lunes a viernes de 14'30 a 14'55: «Plaza Mayor»

(14'55: CONEXION CON LA PROGRAMACION NACIONAL)

15'00: TELE 1

Programa informativo

15'35: EN TIEMPO DE SOBREMESA

«De cerca»

16'05: LA FUGA DE LOGAN

«Los coleccionistas»

17'00: DESPEDIDA Y CIERRE

18'15: CARTA DE AJUSTE

«Lou Reed»

18'30: APERTURA Y PRESENTACION

18'35: LA COMETA BLANCA

19'00: EL LIBRO GORDO DE PETETE

19'02: 3, 2, 1... CONTACTO

19'30: DOCUMENTAL

«Esos asombrosos animales»

20'30: CONSUMO

(LA BOLSA Y LA VIDA)

21'00: TELEDIARIO

Programa informativo

21'30: VOLTA CICLISTA A CATALUNA

— Resumen de la etapa del día

21'40: HISTORIAS PARA NO DORMIR

«El caso del señor Valdemar»

Interpretes: Narciso Ibáñez Menta, Manuel Galiana, Estanis Escuer, José María González, José María Cafarell y la actuación especial de Inma de Santis

Dirección y realización: Narciso Ibáñez Serrador

«El caso del señor Valdemar» es uno de los cuentos más importantes de Edgar Allan Poe. Luis Penafiel ha realizado una adaptación para TV, respetando la integridad del relato de Poe, al tiempo que la completa con historias paralelas que realizan la principal.

El Dr. Frederick Ekstrom, basándose en el mesmerismo, trata de que Enrique Valdemar escape a la muerte gracias a estar hipnotizado

22'45: EL LAGO DE LOS CISNES (I)

Dirección: Derek Bailey

Desde el Royal Opera House, en Londres, asistimos a la representación del ballet «El lago de los cisnes», de Tchaikowsky.

Son intérpretes: Natalia Makarova, Anthony Dowell en los principales papeles, secundados por el Royal Ballet, con coreografía de Marius Petipa, Leu Ivanov y Rudolf Nureyev

23'55: ULTIMA EDICION

Programa informativo

00'10: DESPEDIDA Y CIERRE

### U. H. F.

18'45: CARTA DE AJUSTE

«Museo del Prado» de Agustín Bertomeu

Orquesta Sinfónica de la RTVE

19'08: APERTURA Y PRESENTACION

19'10: TELENOVELA

«Bel Ami» de Guy de Maupassant (Capt. 1)

Interpretes: Víctor Valverde, Silvia Tortosa, Maite Blasco

19'30: REDACCION ABIERTA

20'00: DIBUJOS ANIMADOS

«Mumins»

20'15: EL VALLE SECRETO

«Una situación pegajosa»

20'45: ALCORES

Opera: «Sansón y Dalila»

Ciencia: Smithsonian

Institución: Air and Space Museum

Literatura y teatro: Libros preferidos de Soledad Becerril y Alfonso Guerra

21'45: CON H DE HUMOR

«No soy un ángel» 1953

Presentación: Antonio Mercero

Dirección: Wesley Ruggles

Interpretes: Mae West, Cary Grant, Edward Arnold, Gregory Ratoff, Kent Taylor

Tira, una despampanante domadora que se ha hecho famosa por meter su rubia cabeza en las fauces de un león, anuncia su matrimonio con un joven de la alta sociedad quien la colma de regalos de tal calibre que el montante de sus gastos por este concepto llega a adquirir proporciones alarmantes. Un primo del fogoso y desprendido pretendiente decide cortar por lo sano y poner fin a la sangría, pero ahora va a ser él el atrapado por la intrépida domadora.

23'15: NOCHES EN LOS JARDINES DE ESPANA.

de Manuel de Falla

23'45: DESPEDIDA Y CIERRE

# Palencia

# RETABLILLO

## Fiestas en los pueblos

Los pueblos palentinos —una buena tanda de ellos, claro— están en fiestas. Baltanás, con las de Nuestra Señora de Revilla; Cisneros, con las de la Virgen del Castillo; Ampudia, con las de la Virgen de Arconada; y Astudillo, con las de la Santa Cruz, entre otros. Por su parte, Herrera de Pisuergra, anuncia las inminentes de la Piedad.

Agosto fue uno de los meses fuertes en estas celebraciones locales; septiembre, es el otro mes prieto en estas manifestaciones. Y, en medio, como orquestando toda esta sinfonía festera, las fiestas capitales de San Antolín.

No se halla uno muy repleto de júbilos, con tantas noticias tristes que corren por ahí. Tampoco las que proceden del campo son propicias para muchas alegrías. Pero, dirán muchos, que una vez al año no hace daño; y, por otra parte, festejar al Patrono (buen rimero de advocaciones marianas, entre las celebraciones, como se ve), es de rigurosa fidelidad.

Y si, entre una y otra cosa, se llena uno de las pocas o muchas satisfacciones que toda fiesta suele proporcionar (por los festejos, por las visitas, por el reencuentro de amigos y paisanos, por el momentáneo olvido de algunas preocupaciones, por la dedicación al Patrono de las devociones y hasta peticiones abiertas o íntimas, etc.); se tomará una buena dosis de verdecidos ánimos, que servirán muy bien para que el resto del año y sus problemas materiales o sentimentales no nos aplanen.

oOo

La noticia imprevista ha llegado a Palencia: Hay relevo de gobernadores en nuestra provincia. En el Consejo de Ministros de anoche, se acordó el nombramiento del que, hasta ahora era primera autoridad gubernativa en Palencia D. Antonio Andújar Andújar, para director general de Instituciones Penitenciarias, por lo que cesa como gobernador en nuestra provincia; y el nombramiento de don Alberto Perandones Ferreiro, para sustituirle en este cargo gubernativo.

Un año y medio llevaba, únicamente, el señor Andújar en Palencia. Su afección ha sido notoria; su preocupación por los asuntos provinciales, también; y su capacidad en el cargo, evidente; por lo que su marcha se siente. Sólo cabe desearle en su nuevo destino, tan complejo, así mismo, muchos éxitos.

Como así deseásemos al nuevo gobernador civil en Palencia, señor Perandones Ferreiro, en cuya capacidad y dinamismo se confía, para que esta función provincial tan importante, asimismo sea positiva, ya que muchas veces no puede completarse (al menos a estos niveles provinciales), por el escaso tiempo —como ha ocurrido en este caso— que suelen tener di-

chas autoridades entre su toma de posesión y su cese o traslado.

oOo

La Mutualidad Palentina de Seguros ha celebrado sus Bodas de Oro fundacionales.

Esta entidad, rama de ese tronco frondoso de la Federación Católica Agraria de Palencia, durante estos cincuenta años de fundacionamiento ha llevado a cabo una labor excelente dentro de esa gama de actividades del seguro que informan su cometido.

Diversos actos sociales oficiales han rubricado, en estas fechas del viernes y del sábado, sus fastos conmemorativos. De los que, naturalmente, los que constituyen el buen hacer de su función en este medio siglo de vida, traducido en la serie de prestaciones y previsiones por ella respaldadas, significan la mejor celebración, para esta veterana y familiar entidad palentina.

F. B. C.

### PANTANOS

Los pantanos palentinos están ahora a menos del veinte por ciento de su capacidad.

Una situación alarmante, sin paliativos. Porque de esos embalses dependen no sólo los regadíos, ahora ya suprimidos, sino muchos abastecimientos de agua domiciliarios y el sostenimiento de las corrientes de nuestros ríos mayores.

Se nos va acabando el verano y la lluvia no llega. Da pena, enorme pena por lo menos, el contemplar los cauces mortecinos del Carrión, del Pisuergra y del Canal de Castilla. Porque de los demás ríos y riachuelos ya sólo queda alguna charca putrefacta y canto clavado en el lecho.

Por nuestros pueblos se cierra la alerta roja, como una amenaza que se precipita, si es que no ha llegado ya.

No queremos ser catastrofistas, pero la situación se hace cada hora, mas preocupante. Ya enormemente preocupante para la agricultura y la ganadería.

Y esto sólo lo puede arreglar el agua del cielo. Pronto y abundante.

Sin más alternativas. Y aquí se nos descubre, con todo el realismo, nuestra impotencia, como un ejercicio obligado de humildad.

puede ser alguna vez razonable. Pero generalmente sigue en pie la máxima de que los pueblos son lo que sus habitantes quieren que sea.

### PUEBLOS

Lo que es y puede ser un pueblo depende, en buena parte, de sus gentes. A veces, de alguna persona, de algunos que sepan mover toda su capacidad de iniciativa.

No es rentable sentarse al sol o a la sombra, a la espera de que vengan las aves del cielo con el pan y el vino, con el asfalto y el agua, con el árbol y la alegría.

Es la hora de concienciarse todos por unos pueblos más cómodos, más atractivos, más hermosos y acogedores. Así lo han entendido no pocos dirigentes de algunas localidades palentinas y, gracias a su gestión y a la ayuda conseguida de dentro y de fuera, han logrado un pueblo nunca soñado, con constantes mejoras.

Y eso a base de ponerse a la cabeza del trabajo, de la cooperación y del soltar el bolsillo. Sencillamente así.

Lamentarse de abandonos, lamentarse de indiferencias

### LISTOS Y LISTAS

Al publicarse las primeras listas electorales en nuestra provincia, llegan también las primeras sorpresas. Perfectamente natural.

Pero aquí quedan en evidencia los listos de turno, que se las sabían todas, que te vienen con el chismorreo a la oreja, fanfarrones y humillantes. Ellos, que presumieron de saber más que nadie, incluso más que los que asaban el cordero, se han llevado los más inquietantes chascos.

Saldrán a la palestra con las componendas de turno, arreglando con argumentos basureros su descalabro pronosticador. Y se calarán el sombrero y se irán, cuesta arriba, como señores del vaticinio, de la noticia superadelantada, como el pregonero de estar de vueltas.

Por eso, un consejo para los inquietos. No se fie de los listillos de turno. Tenga calma. Y lo que sea sonará.

### JUBILADOS

Qué enorme afán por hacer de los jubilados profesores de las ordenes mendicantes. Los hay que, por lo menos, si son novicios. Pero los hay que, lisa y llanamente, viven bien. Algunos estupendamente.

Muchos de nuestros jubilados, entre pensiones, ahorros y otros arrimillos, se valen con soltura. Otros, pensionistas de escala baja y a palo seco, se las ven y se las desean.

Hay, pues, clases. Y no es cuestión de generalizar.

Ha surgido ahora la fiebre del hogar del pensionista. Una iniciativa que, si en algunos casos y lugares puede ser institución de acogida y frutos, en otros no tendría razón de ser. De momento, puede considerarse una forma más de discriminación, con su lugar de recreo aparte. Y lo ideal sería que los jubilados pudiesen andar revueltos, en fraternidad social con todo el mundo.

No es posible, económicamente, en muchos casos. Pero en otros, sí. Pretender hacer hogares para una docena de pensionistas es como intentar un polideportivo para tres amigos.

Quizá la solución sea más cuestión de psicología que otra cosa. Y que todo el mundo se convenza de que para comer pan, aunque sea muy poco, hay que pagarlo. Que querer disfrutar de un rato, con las monedas en el calcetín, ya pasó a la historia.

Y si no, intentar que a uno le guste mucho la caza de mariposas.

## VENTANA ABIERTA

## SIEMPRE LOS BRITANICOS

Por José Carlos de MAR

A nivel internacional, es sorprendente observar las circunstancias que se derivan de la presencia británica en distintas regiones del globo. A excepción de aquellos países en los que arrasaron a la población indígena, eliminando los problemas que pudieran plantearse en el futuro, basta con echar un vistazo a las antiguas colonias británicas para darse cuenta de la conflictividad generada por su acción colonizadora: Sudáfrica, Zambia, Rhodesia, Hong-Kong, Jordania, Israel y un largo etcétera. Ahora surge un nuevo conflicto entre Guyana (antigua colonia británica) y Venezuela, por la disputa del territorio de Esequibo. Este territorio, de 160.000 kilómetros cuadrados, está formado por el valle del río del mismo nombre y una serie de islas que salpican el delta de su desembocadura. Perteneció a España en la época colonial y sus conquistadores fueron los que rebautizaron al río —que los indígenas llamaban Araunama— dándole el nombre de Esequibo que los británicos adulteraron convirtiéndolo en el Esequibo actual.

Ya Simón Bolívar, durante la guerra de la independencia hispanoamericana, hizo saber a las autoridades británicas que habían ocupado el territorio, la necesidad de reintegrarlo a la nueva república que se formara con los territorios que habían pertenecido a la corona española. Como es costumbre habitual en los gobiernos británicos, ninguno atendió las sucesivas reclamaciones venezolanas, hasta que, en 1966, se firma en Ginebra un acuerdo en el que Gran Bretaña reconoce que Esequibo es un territorio en litigio sobre el que deberá llegarse a un acuerdo. Cuando en 1970 se concede la independencia a Guyana, los venezolanos se avienen a firmar el llamado Protocolo de Puerto España, por el que sus reclamaciones sobre Esequibo quedan congeladas durante doce años, al objeto de permitir que el joven país dispusiera de un margen de tiempo suficiente para asentar sus estructuras. Es así como hemos llegado a 1982, año en que finaliza el Protocolo de

Puerto España, concretamente el 18 de junio caducó, y en el que Venezuela ha vuelto a replantear sus reivindicaciones. Pero las autoridades guyanesas se han negado a negociar, proponiendo como contrapartida que el asunto sea llevado a un Tribunal Internacional, donde esperan que la influencia de Gran Bretaña pueda, cuando menos, dilatar la adopción de una solución final que, por otra parte, de ser favorable a los venezolanos, no se aprestarían a cumplirla casi con toda seguridad.

Desgraciadamente, los españoles tenemos una dilatada experiencia en estas cuestiones. Ahí está Gibraltar desde hace más de 250 años y no se ha encontrado la forma de centrar el problema para buscar una solución negociada, a pesar de que los foros internacionales se han pronunciado en este sentido.

Las Malvinas es otro ejemplo del colonialismo feroz que ejercen los británicos en pleno siglo XX y de la conflictividad que generan. La acción militar desarrollada en el Atlántico Sur ha sido ejemplarizada para otros países que pudieran intentar una acción similar a la desarrollada por los argentinos, aprovechando la lejanía de las islas británicas de los territorios sobre los que mantiene su soberanía.

Sin salirnos de la América Hispana, todavía existe otro contencioso debido a la colonización británica en aquellas tierras: Belice. Reivindicado por Guatemala, ya que le cierra casi la totalidad de su salida al Atlántico, se ha convertido en un país independiente englobado en la Commonwealth. Otro foco de tensiones en una de las regiones más calientes del globo.

Las posibilidades de que estos territorios reversionen a los países que los reclaman son ciertamente escasas. Gran Bretaña todavía ejerce un influyente poder en el concierto internacional y, a donde no puede llegar por sus propios medios, alcanza el brazo todopoderoso de Norteamérica, siempre dispuesta a favorecer a su leal aliado.

(Iberia Press)

## Recuerdos viejos

★ Representaciones del Ayuntamiento y la Diputación a la consagración del nuevo obispo Dr. García Barros

★ Próxima llegada a Palencia de un circo que, cada día, actuaría en una localidad de la provincia

### Hace 75 años

(11 de septiembre de 1907)

Se celebró, en el Teatro, la décima función de abono de la compañía lírica que venía allí actuando. En esta jornada, estrechó el drama trágico «Curro Vargas», de Dicenta y Paso, con música de Chapí. La obra inspirada en la novela «El niño de la bola», de Alarcón, pasó, se dice por el crítico teatral, entre la incompreensión del público, ya que —indicaba— «no es de las obras que se pueden juzgar a primera vista».

Destacaba en sus actuaciones a los actores Soler y Pastor y actriz Sra. Galán.

—:—  
Celebró sesión el Ayuntamiento, bajo la presidencia del alcalde Sr. Martínez de Azcoitia. Asistieron también los concejales señores Vélez, Durán, García, Polo, Casañé, Tejerina, Pérez, Monteoliva, Nieto, Alonso y Olmo.

En esta sesión se dio cuenta de la comunicación del Ayuntamiento de Santiago, dirigida a Palencia, invitando a la Corporación Municipal a la consagración del nuevo obispo de Palencia don Valentín García Barros, en acto que tendría lugar el día 15, con el apadrinamiento del Ayuntamiento de Santiago de Compostela. También se leyó otra expresiva carta del obispo preconizado, en la que, igualmente se invitaba al Ayuntamiento palentino a dicha consagración.

Se nombró una comisión formada por los concejales señores Vélez, Durán y Monteoliva; y aunque se discutió la forma de sufragarse el viaje, dada la precaria situación económica del Ayuntamiento, y la propuesta de que fueran los concejales asistentes los que sufragaran de su bolsillo el viaje, se acordó que fuera el Ayuntamiento el que corriese con tales gastos, por cuanto tales concejales realizaban tal desplazamiento en representación municipal.

—:—  
Fue nombrado vicepresidente interino de la Comisión mixta de Reclutamiento, el coronel del Regimiento de Talavera, don Mariano Fréstemero, y vocal de la misma el comandante de Infantería, don Martín Lafuente Fontecha.

—:—  
También la Diputación Provincial designaba a los diputados señores Santander y Jubete, para que representasen a la Corporación, en la consagración del Obispo, doctor García Barros.

—:—  
La Sociedad Anónima Unión Es-

pañola de Explosivos, nombraba representante en Palencia a don Pedro Romero, quien, por aquella fecha, se hacía cargo de dicha representación.

### Hace 25 años

(11 de septiembre de 1957)

Se comentaba en la Prensa local, la próxima construcción del primer «rascacielos» de la ciudad. Se trataba de un edificio a construirse en la Avenida del Cardenal Cisneros, de once plantas, promocionado por don Tomás López Bravo.

—:—  
La compañía de comedias, que encabezaban Ismael Merlo y Diana Maggi, anunciaban el estreno, en el Teatro Principal, de la obra de Adolfo Torrado: «¿Qué demonio de ángel?».

—:—  
También se anunciaba de la próxima llegada a Palencia del «Prin-Freres», el circo gigante de los 60 vehículos motorizados, 180 artistas y empleados y 2.500 toneladas de material.

Este circo traía consigo un amplio parque zoológico, «el más completo de Europa» —según la propaganda— con 100 animales de todas las razas.

Este circo anunciaba, asimismo, un sistema revolucionario de actuaciones, ya que, además de la

capital, actuaría cada día en localidades distintas de la provincia, pues «gracias a su montaje ultra rápido» la instalación se hacía en tres horas, lo que le permitía rápidos desplazamientos.

El programa de su itinerario artístico en Palencia (provincia), era el 13, en Saldaña; 14, Guardo; 15, Cervera de Pisuerga; 16, Herrera de Pisuerga; 19, Aguilar de Campoo; 20, Osorno; 21, Carrion de los Condes; 22, Paredes de Nava; 23, Baltanás; 24, Venta de Baños; y 25, Dueñas.

—:—  
Se anunciaba que la Tómbola de Caridad, instalada detrás del Ayuntamiento, venderían el día 12 boletos un nutrido plantel de señoritas palentinas. Y actuarían como locutoras, Paulina San Martín y Quina Juárez.

—:—  
El paredón que cerraba la entrada del ferrocarril en la Estación de Palencia, y que separaba la vía de la calle comprendida entre los Tres Pasos y primeras casas de la barriada baja del Ave María, se había derrumbado en tramos muy amplios. Ello dejaba huecos grandes entre la vía y la calle, con el peligro consiguiente, para los viandantes, especialmente los niños que, para ir a las escuelas de la capital, no dudaban tirar a derecho y pasar por la vía, como camino más corto.

Por eso, tras dar la alarma en la Prensa local, con la publicación literaria y gráfica del tramo desguarnecido, se solicitaba una inmediata reconstrucción del tapial, para evitar riesgos.

## Resultó extraordinaria la Muestra Internacional Folklórica de Sóller (Mallorca)

REPRESENTANDO A CASTILLA-LEON, INTERVINO BRILLANTEMENTE EL GRUPO DE DANZAS "JORGE MANRIQUE", DE PALENCIA

Ha regresado a Palencia el grupo de danzas «Jorge Manrique», que dirige Carmen Morilla, quien recientemente intervino en la III Muestra Internacional Folklórica, de Mallorca.

Hasta nuestra Redacción, ha llegado una de las componentes del grupo, María Jesús Feijóo, de quien obtenemos unos datos sobre la celebración de dicha muestra y la actuación palentina en particular.

—Fuimos —nos dice— como único grupo representativo de la región castellano-leonesa; la Muestra, en la que intervinieron grupos folklóricos de Hungría, Yugoslavia, Mallorca, Cataluña y el nuestro de Palencia, resultó francamente extraordinaria, y nuestra actuación, como las demás participantes, fue intensiva y, debo decirlo sin falsas modestias, brillante. Integraban nuestro grupo mixto 20 componentes, con la pareja de dulzaineros compuesta por Angel Miguel y Juan Silva.

—¿Cómo se desarrolló este festival internacional?

—El domingo 29 de agosto, se nos dio la bienvenida por el grupo de la localidad «Aires Solle-ries». El día anterior, fue el homenaje al ballarín más antiguo de Sóller.

Y, desde el lunes 30 hasta la jornada de clausura al siguiente domingo día 5, la muestra fue una constante demostración artística por distintas poblaciones y lugares de la isla.

Así, el lunes 30, actuamos en la Plaza junto al Ayuntamiento, con el grupo «Korosment», de Hungría.

El 31, en el Puerto de Sóller con el grupo Cataluña. Hubo este día una cena, para todos los grupos folklóricos, en un restaurante de la playa, llamado «Escanís», con invitación de su propietario.

El día 1 de septiembre, se actuó en el «Pueblo Español», copia del Teatro Romano, de Mérida, todos los grupos. Anteriormente, habíamos sido recibidos, en el Palacio de Colón, por el presidente del Consejo Interinsular, quien nos hizo entrega de una placa conmemorativa. Seguidamente, se hizo un desfile por el Borne, y nos fue servida una cena en el Pueblo Español, antes de la actuación.

El día 2, intervinimos en el acto de la Playa, con el grupo de Cataluña.

El 3, en Pla de na Tesa, con el grupo Marratxí (mallorquín).

El 4, en Fornalutx, un pueblecito que conserva aún su encantador tipismo.

Y el domingo 5, intervinimos en la iglesia de San Bartolomé,

con canciones folklóricas, que cantaron nuestros cantantes Angel Miguel, Angela Serrano y Ana María Arenillas. Interpretaron: «Jota de Torquemada», «Romería de Santo Toribio» y «El Crivero».

La clausura fue por la tarde, en Sóller; y, a petición del público, volvimos a bailar «La romería de Santo Toribio». La acogida del público (de la que se ha hecho eco la Prensa y Radio de dichas islas) fue sencillamente cariñosa e inolvidable.

Durante el tiempo que ha durado la Muestra, se han dado conferencias, a fin de estimular el intercambio cultural entre todos los países y regiones.

Debo destacar la organización, que ha sido extraordinaria. Prepararon excursiones, para que conociéramos parte de la isla. El esfuerzo realizado por «Aires Solle-ries» es increíble; y él se ha traducido en el gran éxito, de toda esta Muestra. El pueblo ha celebrado sin descanso, durante nueve días, la internacional demostración y fiestas correspondientes. Entidades, empresas, comercio, sociedades, etc., han prestado su apoyo, así como los organismos oficiales de la isla.

Por todo ello —termina— Sóller merece que su Muestra sea cada año mejor, para enriquecer sus conocimientos con bailes y músicas de pueblos muy distantes unos de otros.

—Y, en el caso de las regiones españolas (en este caso la castellano-leonesa, que tan bien supisteis representar) —añadimos nosotros—, para que también se conozca y se sepa el valor genuino y plástico de las danzas y canciones más castizas, que forman el extraordinario folklore español. Felicidades al grupo, María Jesús, y que sigan los éxitos.

## CÁRITAS CON TODOS

TRABAJAMOS POR LA JUSTICIA



Santa Teresa, 2  
PALENCIA

## PASOS

Ayude a caminar a sus pies con calzado diseñado para ellos

PASOS tiene en cuenta su anatomía. Evitando roces y posturas viciosas. Cuidando sus pies.

¡¡Consúltelos, le indicaremos lo más adecuado!!

Distribuidor:  
CENTRO ORTOPEDICO  
PALENTINO  
C/. Mayor, 147.—Tlfno. 74 62 45  
Mayor, 103 —Teléfono 74 62 45  
PALENTINO

## DON ELVIRO

POR MELLADO

¡OIGA, DON ELVIRO...! ¿HA LEÍDO EL COMUNICADO POR PARTE DEL COLECTIVO ECOLÓGISTA DE PALENCIA CON RELACIÓN A LA TALA DE CHOPOS EN EL CANAL DE CASTILLA?



¡ALÉGRESE, HOMBRE!... ¡EXIGEN A ICONA, AL AYUNTAMIENTO Y A LA CONFEDERACIÓN HIDROGRÁFICA DEL DUERO, ACTÚEN Y REPUEBLEN LAS ORILLAS DEL CANAL...! ¡ASÍ QUE, JÉ, JÉ, SEGURO QUE PLANTAN ARBOLITOS...



ES POSIBLE DON DELFIN... PERO DE MOMENTO SIÉNTESE, ESPERE A QUE SE PLANTEN Y CUANDO CREZCAN Y PUEDAN ALBERGAR CON SU SOMBRA, ME AVISA, ¿EH?



## LOS AUTOBUSES URBANOS

### El Ayuntamiento estudia la posibilidad de una cuarta línea al Polígono

El servicio-ya con tres líneas nada más-es deficitario



Dos pesetas. El 18 de julio de 1972, la empresa de autobuses urbanos de Palencia, nos cobraba el billete a dos pesetas. Diez años han bastado para que tengamos que pagar veintitrés, total nada. Si a esto le añadimos el constante aumento de los vehículos particulares y la no existencia de distancias considerables dentro de la ciudad tendremos las principales causas de por qué la gente no utiliza como debiera, los transportes públicos.

Pero volvamos atrás en el tiempo. Es en 1925 cuando nace el transporte urbano en Palencia. Había dos autobuses, entonces todavía de gasolina. Posteriormente fueron tres, incorporándose a los mismos un motor de gasógeno en 1929. Hasta 1948 no se utilizó el gasoil, habiendo, por aquellas fechas, cuatro autobuses los cuales se ampliaron a siete

en 1962. Hacían los siguientes recorridos: FABRICA DE ARMAS-JARDINILLOS y FABRICA DE ARMAS-BARRIO DEL CRISTO, cubriendo, además los servicios al "monte" y al puente de Don Guarín.

Tras esta pequeña historia, llegamos a 1972. TUPASA (Transportes Urbanos de Palencia S.A.), firma un contrato con el Ayuntamiento por un periodo de diez años. El número de autobuses de esta empresa es de doce, e incorpora dos nuevas líneas a las ya existentes: una desde el HOSPITAL al PARQUE MOVIL, y la otra recorriendo la orilla del río, actualmente sustrimida por escasa afluencia de viajeros.

Hoy 11 de septiembre de 1982, funcionan tres.

Línea 1 —CARCAVILLA — YUTERA, línea 3 — HOSPITAL-PARQUE MOVIL y 4 —FABRICA DE ARMAS-BARRIO DE

LAS AMERICAS, aparte de un servicio diario a la residencia Lorenzo Ramirez, de 230 a 515 con salida de Jardínillos.

Actualmente el contrato con TUPASA ha finalizado y éste se encuentra en un periodo de prórroga que termina a últimos de este año. El Ayuntamiento, entre tanto estudia las distintas posibilidades que se abren a la hora de incorporar un nuevo servicio, eficaz y sin demasiadas pérdidas, ya que el sector de transportes urbanos es deficitario desde hace algunos años. En Palencia tenemos un ejemplo: TUPASA presentó un déficit de dos millones de pesetas en 1980 y de tres millones cuatrocientas mil en 1981. Hasta ahora ha sido el Ayuntamiento quien se ha hecho cargo de los mismos.

Se trata, por tanto, de encontrar la mejor solución al problema. En principio se cuenta con dos posibilidades: o bien municipalizar el servicio (íntegramente o de forma mixta con una empresa privada), o bien conceder dicho servicio a una empresa como lo está ahora. Municipalizarlo conllevaría por lo hasta ahora visto en otras ciudades, como Madrid y Barcelona, unas pérdidas considerables, si bien el usuario saldría beneficiado.

Por otro lado, si se elige la segunda posibilidad, cabría determinar la manera de otorgar la nueva concesión. Podría sacarse a concurso o ser adjudicada directamente a una empresa en particular. De cualquier manera, aún no hay nada decidido y todas son alternativas que están ahí. Si que existe un proyecto por parte del Ayuntamiento de incorporar una cuarta línea que vaya desde el POLIGONO RESIDENCIAL hasta la RESIDENCIA con el siguiente itinerario: Polígono-Cardenal Cisneros-Avenida Valladolid-República Argentina-Residencia-Calle Mayor-Beceiro de Bengoa-Plaza San Lázaro-Polígono.

Total, que puede ocurrir cualquier cosa. La solución a las incógnitas planteadas se dará próximamente en los plenos que celebre el Ayuntamiento.

Y por ahora lo único seguro es lo que el usuario desea, que a principios de año, haya un servicio de transportes urbanos, lo más completo posible: económico, puntual y atractivo al personal. A ver si así utiliza más gente el autobús y de paso, se soluciona el problema del tráfico que también se las trae ¿no les parece?

José Luis de Román

## CARTA ABIERTA del Sr. Andújar

### DESPEDIDA DE LA PROVINCIA DE PALENCIA COMO GOBERNADOR CIVIL

Sr. D. José María Ruiz de Gopegui

Director del DIARIO  
PALENTINO-EL DIA  
DE PALENCIA  
CIUDAD

Muy señor mío:

Dada la celeridad con que se ha producido mi nombramiento como Director General de Instituciones Penitenciarias, y, sobre todo la rapidez con que he de tomar posesión del cargo, me obligan a solicitar de su amabilidad la publicación de las presentes líneas en el Diario de su digna Dirección con objeto de despedirme de todos mis amigos de esta tierra y de todos los palentinos en general.

En año y medio que he estado rigiendo esta provincia, labor en la que me han acompañado los

Parlamentarios, Alcaldes y demás autoridades, me ha servido para llevar al convencimiento de que esta tierra y todas sus gentes tienen méritos suficientes para que cualquier persona que las conozca se entregue en cuerpo y alma a su servicio, que es lo que he hecho yo durante mi mandato, al dedicar a Palencia toda mi capacidad de trabajo y toda mi capacidad intelectual.

Deseando un futuro feliz a la provincia que hoy abandono, quedo a disposición allá donde me encuentre, tanto oficial como particularmente, de todos los palentinos, a los que, desde aquí, les envío un fuerte abrazo.

Muy agradecido, Sr. Director.  
Suyo affmo. s. s. s. g.e.s.m.  
Antonio Andújar Andújar

## "LA HORA DE FRAGA"

DON MANUEL FRAGA, PRESIDENTE  
NACIONAL DE ALIANZA POPULAR  
A las 8,30, en Polideportivo  
jueves 16/9. PALENCIA

### EL TIEMPO EN LA PROVINCIA DE PALENCIA

ES UNA ATENCION DE  
Caja de Ahorros y Préstamos de Palencia

### POSIBILIDAD DE NUCLEOS TORMENTOSOS

El Servicio Meteorológico Nacional, nos envía el siguiente parte del tiempo, referente a la provincia de Palencia, en exclusiva para esta Redacción:

La situación meteorológica vuelve a ser anticiclónica en toda la Península Ibérica. Aunque se pueden volver a repetir núcleos tormentosos en el fin de semana, como consecuencia de la inestabilidad atmosférica por el exceso de calor. Al amanecer, los cielos estarán despejados y se irán cubriendo de nubes a lo largo del día.

La temperatura mínima fue de 14 grados centígrados en el casco urbano; de 12 a 13, tuvieron en el norte de la provincia y también de 14 en el sur. La máxima oscilará hoy entre los 24 y los 25 grados centígrados, similares a las que se esperan para mañana. El comienzo de la próxima semana será de buen tiempo. El frente que se encontraba en Galicia se ha hecho estacionario y únicamente la cola afectará al litoral cantábrico.

En líneas generales, continúa el buen tiempo.

#### DATOS DE LA CAPITAL

Datos del tiempo referidos a Palencia capital y facilitados por

el Observatorio Meteorológico Provincial:

Barómetro: A las 18 horas del viernes, 704'1. A las 8 horas del sábado, 707'2.

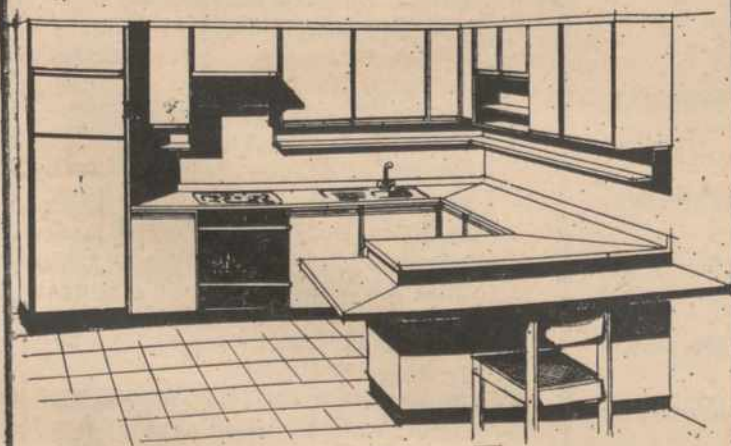
Temperaturas: Máxima del viernes, 28'0. Mínima del sábado, 14'4. Dirección del viento: A las 18 horas del viernes, 704'1. A las 8 horas del sábado, 707'2.

Temperaturas: Máxima del viernes, 28'0. Mínima del sábado, 14'4. Dirección del viento: A las 18 horas del viernes, este-sureste. A las 8 horas del sábado, este.

Humedad relativa media del aire, 70 por ciento.

LEA TODOS  
LOS LUNES  
NUESTRO  
SUPLEMENTO  
DE DEPORTES

## muebles COCINA IMPORTACION



Y NACIONALES

MADASA

MATERIALES PALENCIA S.A.

AVENIDA MANUEL RIVERA N.º 10

TELÉFONOS EXPOSICION Y VENTAS - 722300 - 722304 - 723128 - POL.IND-724348 - PALENCIA

# BIGAR CENTRO

Los  
pisos  
más  
baratos  
en el  
mejor  
sitio de  
Palencia.  
Y ahora  
más  
facilidades  
para que VD.  
pague  
cómodamente  
(hasta 12 años)

VISITENOS

Y LE

INFORMAREMOS

EN:

EDIFICIO

BIGAR

CENTRO

Portal 1 - Segundo C

Tlfno. 74 11 44

PALENCIA

# CHISPАЗOS PALENTINOS

Buen fin de FERIA y todo Pa-  
lencia por la calle.

Claro que para algunos era  
la despedida.

Desde entonces, ya no se les  
ha vuelto a ver el pelo.

oOo

Dicen que se nota mucho la  
cuesta de septiembre.

Puede ser. Pero la escalada  
será cómoda.

Como no llueve, al menos no  
nos podremos quejar de que el  
suelo está resbaladizo.

oOo

Tendremos, de nuevo, pro-  
blemas con el transporte es-  
colar.

Y, a falta de dinero, sólo una  
solución:

Dar el carnet de conducir a  
partir de los seis años.

oOo

Se acabaron los riegos.

De ahora en adelante, todos  
de secano.

Hasta los patos.

oOo

Los políticos de Palencia es-  
tán un poco decepcionados.

Aquí apenas se habla de  
elecciones.

Aquí lo que priva son los  
cromos del Románico.

oOo

De todas las maneras, este  
manejo de sobres con papele-  
tas puede ser un buen entre-  
namiento para la hora de vo-  
tar.

Aunque ya se prevén despis-  
tes.

Y ya verán cómo algunos vo-  
tan por San Martín de Fro-  
mista.

oOo

Enormes corros, mañana y  
tarde, intercambiando cromos.

Y uno se pregunta:

—¿Pero cómo nos entrete-  
niamos antes de salir la co-  
lección?

oOo

Al Palencia le metieron cin-  
co goles en Sabadell.

Pero lo peor no fue tener  
que ir con el equipo filial.

Lo peor fue que allí se pasó  
el día lloviendo.

Y también es mala sombra:

Dos meses entrenando sobre  
secarrales para luego jugar en  
un barrizal.

oOo

Las acacias del pórtico de  
San Lázaro se han secado.

Nadie sabe la razón.

De todas formas, si estas  
acacias no se han salvado,

tiemblen todos los árboles.

Porque ellas tenían bien a  
mano el agua bendita...

oOo

El Palencia, buscando so-  
cios.

Los políticos, buscando vo-  
tos.

Los representantes, buscan-  
do clientes.

Los agricultores, buscando  
apoyo.

Me sé yo de algunos de aquí  
que ahora mismo son los  
hombres más buscados del  
mundo.

oOo

Entre fiesta y feria, exáme-  
nes.

Y es lo que decía un estu-  
diante:

—O cambian de fecha las

ferias o cambian los exáme-  
nes.

Y tiene razón: Que después  
de una verbena, se confunde  
fácilmente el teorema de Pitá-  
goras con la reina mora.

oOo

—¡Jo, papá. Tanto quejarte  
de las elecciones y sólo duran  
un día!

—Sí. Pero luego hay que  
aguantar la paliza cuatro años.

oOo

Con las elecciones ya cer-  
canas, las primeras listas de  
candidatos.

Los que se las sabían todas  
se están quedando boquiabier-  
tos.

No coinciden los pronósticos  
con los nombres oficiales.

Y es que donde menos se es-  
pera salta la liebre...

O el linco. O el gato mon-  
tés.

O la pantera rosa...

oOo

Venía de Galicia y el hom-  
bre, todo ingenuo:

—¡Carallu! ¡Buen tiempo te-  
néis por aquí!

—¡Su padre!

oOo

Oiga, pero qué le habremos  
hecho nosotros a las Azores.

Que no hacen más que  
mandarnos anticiclones...

Gonzalo ORTEGA ARAGON

## AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

### EL JUEVES, 16, SESION PLENARIA

El próximo jueves día 16, a las  
5,30 de la tarde, se reunirá el  
Ayuntamiento, en sesión plenaria,  
para tratar de los siguientes  
asuntos, consignados en el orden  
del día:

1.—Lectura y aprobación, si  
procede, del borrador del acta  
de la sesión ordinaria, celebrada  
por el Pleno del Ayuntamiento,  
el día 3 de agosto de 1982.

2.—Aprobación, si procede, Me-  
moria Presupuesto obras cerra-  
miento parcela Guardería Infan-  
til, Polígono Pan y Guindas y  
Pliego de Condiciones para con-  
tratación obras por concierto di-  
recto.

3.—Aprobación, si procede, Pro-  
yecto Técnico urbanización calle  
General Mola, Pliego de Condi-  
ciones para contratación obras y  
adopción de acuerdo sobre im-  
posición de Contribuciones Especia-  
les.

4.—Aprobación, si procede, Pro-  
yecto Técnico de Centro Social  
en Laguna Salsa y Pliego de Con-  
diciones para contratación obras.

5.—Aprobación inicial de Estu-  
dio de Detalle promovido por la  
Entidad Social Caja de Ahorros  
y Préstamos, de Palencia, referi-  
do a ordenación de volúmenes de  
la parcela P-12, sector A-1 del  
Polígono Residencial Pan y Guin-  
das.

6.—Adopción acuerdo sobre com-  
promiso a adquirir frente a la

Dirección G. de Acción Territo-  
rial y Urbanismo en orden a  
otorgamiento de subvención para  
trabajos de redacción de Planes  
Parciales y Especiales.

7.—Adopción de acuerdo sobre  
delegación expresa en los señores  
alcalde y primer teniente de al-  
calde para formalizar acta de ce-  
sión de terrenos con Confedera-  
ción Hidrográfica del Duero para  
llevar a cabo Proyecto sumi-  
nistro de agua a la ciudad desde  
el Canal de Castilla, segunda fa-  
se.

8.—Aprobación definitiva si pro-  
cede, Cuenta de Administración  
de Patrimonio del ejercicio 1981.

9.—Subrogación en contrato de  
arriendo y enajenación vivienda  
municipal a doña Estefanía Cal-  
vo Rodríguez, sita en calle Si-  
mon Nieto, 14, quinto, B.

10.—Subrogación en contrato de  
arriendo y enajenación vivienda  
municipal a doña Florencia Qui-  
ntero Muñoz, sita en calle Fede-  
rico Mayor, 4, segundo, I.

11.—Desistimiento en procedi-  
miento de desahucio administrati-  
vo y enajenación vivienda muni-  
cipal, sita en Plaza Héroes del  
Alcázar, 1, primero, A, a favor  
de don Emiliano del Valle Valín.

12.—Desistimiento en procedi-  
miento de desahucio administra-  
tivo seguido contra don Victoria-  
no Munguía Antón y subrogación  
en contrato arriendo y enajena-  
ción vivienda municipal a favor  
de doña Lourdes Munguía Mayor-  
domo, sita en calle Gaspar Arro-  
yo, 9, cuarto, A.

13.—Acuerdo sobre enajenación  
vivienda municipal, sita en calle  
Gaspar Arroyo, 3, primero, D, a  
favor de doña Mercedes de Gal-  
co Gómez.

14.—Dar cuenta escrito del señor  
presidente del Palencia C. F.,  
agradeciendo subvención conce-  
dida por este Ayuntamiento.

15.—Dar cuenta convocatoria de  
elecciones generales al Parlamen-  
to y facultación a la Presidencia  
para contratación de personal  
con motivo de dichas elecciones  
y con destino al Negociado de  
Estadística.

## SUCESOS LOCALES

### ROBO EN DOMICILIO

Juan José Estebanez Marcos de-  
nuncia el robo en su domicilio en  
un radio cassette J. V. y un re-  
loj de bolsillo, así como de 8.000  
pesetas en metálico.

### LESIONES LEVES EN

#### ACCIDENTE

Juan Nieto Rivas sufre lesiones  
leves al ser arrollado por el tu-  
rismo Renault-10, matrícula P-  
17.082, conducido por Juan Carlos  
López Gómez.

## Excmo. Ayuntamiento de Palencia

### COMISION DE CULTURA

## III SEMANA DE TEATRO "CIUDAD DE PALENCIA"

(del 14 al 27 de Septiembre)

### Pabellón Municipal de Deportes

Martes día 14, a las 8'30 horas: JOSE

LUIS GOMEZ Y EL TEATRO

EPITAPITOS (Grecia) ponen en

escena «El Mito de Edipo Rey»

Lunes día 27, a las 8'30 horas: El

gran mimo francés MARCEL

MARCEAU con «Historias de Bip»

Precio único localidades: 350 ptas.

Venta anticipada de localidades en

taquilla de la Plaza Mayor y tres ho-

ras antes de cada espectáculo en el

Pabellón de Deportes.

### Teatro Principal

Viernes día 17, a las 10'30 horas,  
TEATRO ESTUDIO 80, con «Los  
escándalos de un pueblo», de Carlo  
Goldoni.

Sábado día 18, a las 10'30 horas,  
TEATRO ESTUDIO 80: «Las pi-  
cardías de Scapin», de Moliere.

Domingo día 19, a las 8'30 horas, el  
PICARO TEATRO DE MADRID  
del que forman parte Manolo Ga-  
llardo, Amparo Larrañaga, Con-  
cha Goyanes, Fernando Rojas y  
Miguel Nieto, con «El rey ciervo»,  
de Carlo Gozzi.

Jueves día 23, a las 8'30 horas, TEA-  
TRO DE LA RIBERA (Compañía  
Estable de Aragón) con «El entre-  
namiento del campeón antes de la  
carrera», de Michel Deutsch.

Viernes día 24, a las 10'30 horas, TEA-  
TRO CORSARIO de Valladolid,  
con «Sin abuso de desesperación»  
basado en tres piezas cortas de  
Tennessee Williams.

Sábado día 25, a las 10'30 horas: EL  
GAYO VALLECANO con «Perdona  
a tu pueblo señor (No estés eter-  
namente afligido)», de Juan Mar-  
gallo.

Precio de localidades, desde 250 pe-  
setas sillón, a 150 pesetas general.

Venta anticipada de localidades  
desde dos días antes de cada espec-  
táculo en la taquilla del Teatro Prin-  
cipal.

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

«RECAUDACION MUNICIPAL»

EDICTO

SE HACE SABER: Que durante las días hábiles comprendidos desde el día DIECISEIS (16) de SEPTIEMBRE al QUINCE (15) de NOVIEMBRE del AÑO de 1982 (ambos inclusive), estarán puestos al cobro en «periodo voluntario», en las oficinas de la «RECAUDACION MUNICIPAL», sitas en la calle Mayor Principal, núm. 28, planta primera (frente al Banco de Santander), y durante las horas de DIEZ (10) a TRECE TREINTA (13'30) de todos los días hábiles, sin perjuicio de que se intente el cobro a domicilio por el Recaudador, los recibos de las exacciones municipales, que a continuación se expresan:

- 1.º.—PADRON DE TASAS, por aprovechamientos especiales, que recaen sobre la PROPIEDAD INMOBILIARIA, del AÑO de 1982, comprensivo de: ENTRADA DE VEHICULOS, VERTIDOS (canalones), TOLDOS, MARQUESINAS, TERRAZAS, BALCONES y MIRADORES, REJAS y LUCERNARIAS, y SOPORTALES).
- 2.º.—PADRON DE INDUSTRIAL, del año de 1982, que comprende: (RECOGIDA de BASURAS INDUSTRIALES, ENTRADA DE CARRUAJES, PUBLICIDAD (anuncios), TOLDOS y MARQUESINAS).
- 3.º.—PADRON del IMPUESTO sobre RADICACION, del AÑO de 1982.
- 4.º.—PADRON de SOLARES SIN EDIFICAR, del AÑO de 1982.
- 5.º.—PADRON del ARBITRIO sobre PERROS, del AÑO de 1982.

Transcurrido el día QUINCE (15) de NOVIEMBRE de 1982, los que no hubieran satisfecho el importe de sus recibos, podrán hacerlo desde el día DIECISEIS (16) al TREINTA (30) de NOVIEMBRE de 1982, con el «recargo de prórroga» establecido en el Artículo 92 del Reglamento General de Recaudación, que será del CINCO por CIENTO (5 %), y se hará efectivo conjuntamente con la deuda tributaria.

Pasado que sea el plazo de prórroga mencionado, si no se hubiese satisfecho la deuda tributaria, se expedirá en consecuencia el título que llevará aparejada la ejecución, iniciándose el procedimiento de apremio.

El «recargo de apremio» será del VEINTE por CIENTO (20 %) del importe de la deuda, siendo este recargo incompatible con el de prórroga.

Asimismo se recuerda que puede hacerse uso de la domiciliación del pago, mediante entidades Bancarias o Cajas de Ahorros.

Lo que se hace público para general conocimiento de los contribuyentes.

PALENCIA, a 9 de SEPTIEMBRE de 1982.

EL ALCALDE

## EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALENCIA COMISION DE CULTURA

### III SEMANA DE TEATRO "CIUDAD DE PALENCIA"

(Del 14 al 27 de Septiembre)

PABELLON MUNICIPAL DE LOS DEPORTES

Martes, día 14, a las 8'30 horas: JOSE LUIS GOMEZ  
Y EL TEATRO EPITAPITOS (Grecia) ponen en escena



Música: Christodoulos Hataris  
Cantada por Enrique Morente  
Dirección: Stavros Doufexis

Precio único localidades: 350 pesetas

Venta anticipada de localidades en taquilla de la Plaza Mayor y tres horas antes de cada espectáculo en el Pabellón de Deportes.

## Cartas al Director

### UN SUCESO EN EL DIA DE SAN ANTOLIN

A toro pasado voy a comentar un lamentable suceso que los protagonistas del mismo han querido poner tierra por medio y no le han dado la debida difusión en los medios provinciales prensa y radio, claro está que lo ocurrido no beneficia a tales señores, en este caso autoridades municipales.

He preferido que pasen estos días festivos para no amargar la fiesta a nadie, pero sería una cobardía por mi parte no sacar a la luz pública este atropello a los derechos ciudadanos. Los hechos ocurrieron el día de San Antolín cuando autoridades, penas y demás cortejo festivo salía de la Catedral de la Santa Misa de rendir homenaje al Santo Patrón, a la altura de la calle Juan de Castilla, núm. 2, donde residen mis padres Manuel Díez y Victorina Burgos, el lanza cohetes, en este caso petardos inesperado y temerario se dispuso a lanzarlo mirando a la fachada del edificio, como tenía que darle cierta inclinación para no darse en sus propias narices, y ni tener ángulo, no tenía más remedio que pegar el petardo en la fachada, pues la calle es estrecha y el edificio tiene cinco pisos; yo al ver salir el petardo de la tabla del empleado, creía que podía salvar la terraza e impactar en la fachada, no fue así, pues alcanzó la techumbre de la terraza explotando y derrumbando el techo de la galería y la del vecino cayendo sobre mis padres, mis hijos, una señorita y sobre mí, escombros, rompiendo las luces de dos habitaciones y destruyendo todos los utensilios que estaban en la terraza.

Después de la explosión fuimos saliendo según estábamos situados en la terraza, en primer lugar yo, mi padre, mi sobrina Elena de 9 años, mi hija Elisabet de 8 años con quemaduras y una astilla clavada en

el cráneo, a continuación mi hijo David de 6 años con la cara ensangrentada con dos heridas, una arriba de la sien y la sangre producida le tapaba un ojo, otra en la nariz y otras tres en el cuerpo de menor importancia; faltaba de salir de la galería mi madre a la que yo no veía pues todavía no había visibilidad por el humo del petardo y del derrumbamiento, la tuve que ayudar a levantarse pues estaba tapada de escombros a pesar de sus 83 lo ha aguantado bien.

Acto seguido se personó un guardia municipal en el piso, no sé si mandado por su propia iniciativa, abajo estaba otro guardia, los cuales en volandas llevaban al niño corriendo hasta un coche que estaba siendo aparcado por

### SUCESOS EN LOS PUEBLOS

#### Herida grave al salirse un turismo de la calzada

En el kilómetro 61'500 de la carretera N-611, el turismo Citroen GS, matrícula VA-9622-G circulaba con dirección a Palencia, a velocidad moderada. Debido a que el conductor se quedó dormido, el vehículo penetró en el arcén derecho respecto al sentido de la marcha, y al darse cuenta de ello giró la dirección hacia la izquierda para volver a la calzada, saliéndose seguidamente de ella por la izquierda.

Resultó herida de gravedad María del Pilar Val Val, de Prádanos de Ojeda y residente en Valladolid, de 53 años, que quedó ingresada en una clínica de Palencia.

su dueño, nos llevó a mi hijo y a mi a la Casa de Socorro: ¿Pero qué caso?, me hizo recordar mis años mozos hace 26 años cuando me curaron una herida de caída de moto, la gente amable y simpática nos hizo pasar al tiempo relativamente bien desde que arribaron hasta que llegó el señor que había llevado las llaves del instrumental a su casa (como para prisas).

Una vez curado el niño pedi al señor que nos trajo, que nos llevara a donde estaba mi señora; el muy amable se brindó a lo que hiciera falta; yo pensé que se iba de alguien del Ayuntamiento; a mi pregunta respondió que era Manzano, hijo de José María (Industrial), conocido por mí de toda la vida; una vez que cogimos a mi señora nos pernamos en casa de mis padres, las niñas todavía estaban pálidas pero ya se las había pasado la historia del susto (yo para consolirlas las dije que ya saldrían en la prensa). A las niñas las había llevado al piso de mis padres Mari Carmen esposa de Juan José Díez (director de la Electrolis) con sus hijos. El comportamiento de todos los vecinos ha sido edificante y de agradecer, no así el de las autoridades locales, que no se han dignado ni preguntar ni interesarse por los heridos, ni dar una pequeña satisfacción a mis padres mayores de 80 años pasado por su casa, por allí sólo ha ido un guardia municipal y un agente de la compañía de seguros para valorar los daños materiales.

Excelencias, no tengo más remedio que censurar este fallo humano, pues como principales responsables de este lamentable suceso que acabo de relatar, son ustedes los primeros que tienen el deber cívico de personarse e interesarse por lo que allí había ocurrido después del bombarzo, y claro está no ocultarlo a la opinión pública, pues es un derecho de todos los ciudadanos conocer los hechos para luego valorarlos en su justa medida.

Excelencias, todos estamos bien, pero los niños tendrán un triste recuerdo para toda su vida del día de San Antolín, cuiden los valores humanos, para otra ocasión les ren caramelos a los niños en vez de petardos, les hará más ilusión y los padres estaremos más tranquilos.

ESTEBAN DíEZ BURGOS  
DNI.: 12.631.535.

## EDIFICIOS LUZ

EN EL CORAZON DE PALENCIA

## ULTIMOS PISOS EN VENTA

- Los pisos mejor orientados y rematados en el centro de la capital
- Gran salón comedor
- Cuatro dormitorios
- Dos baños completos
- Cocina y galería
- Armarios empotrados
- Parquet en toda la casa
- Cerámica primera calidad
- Puertas blindadas y macizas
- Plaza garaje
- 105 y 140 metros cuadrados útiles
- Directamente del constructor al comprador

Informes en Casado del Alisal, 25 (OBRA)

## EL DIA 10 DE OCTUBRE SERA CANONIZADO

# El Padre Kolbe, un polaco asesinado por los nazis



EL PADRE KOLBE

Como si la muerte fuera un grado en una escala de tres (muerte - beatificación - san-

- Dio su vida para salvar la de su compatriota Francisco Gajowniezek
- "Quiero tomar el lugar de este padre de familia. Hágame el favor de aceptar el intercambio. Soy un sacerdote católico"
- Caso insólito: el Padre Kolbe será canonizado sin cumplir los requisitos

tificación) el padre Kolbe quiso encontrarse con ella en 1941, en una celda de hambre del campo de exterminio de Auschwitz, donde la muerte era fácil, siempre múltiple, periódica.

Traspapeló su vida por la de otro hombre, como se cambia una estampita, un cromó amortajado, una baratija; porque aquel hombre tenía hijos, y él, en cambio, era «solo un sacerdote católico».

### UN HEROE

En 1971, el padre polaco Maximiliano Kolbe era beatificado por el propio Pablo VI, en una ceremonia singular por varias razones: la misión oficial de un gobierno comunista en lugar de honor, con el Papa presidiéndola él mismo (cuando normalmente preside las ceremonias de canonización, y no las de beatificación), concelebrando en aquel momento, con los cardenales pilacos Wyszynsky y Wojtyla.

Precisamente, es ahora Juan Pablo II el que quiere tener el honor de declarar solemnemente santo al beato Maximiliano Kolbe, el próximo día 10 de octubre, tratando de que coincida la canonización de este padre franciscano con el octavo centenario de la muerte de San Francisco de Asís. Pero ésta no es la única coincidencia: también con una situación de asedio latente en la vieja Polonia, coincide (o difiere) con un Jaruzelsky que insiste en una Polonia triste y automática, coincide con un L. Walesa, que nunca supo muy bien por dónde andaba, y que, por no saber, no sabe ni cómo está. Coincide, en definitiva con Polonias que por separado nunca existieron y que seguramente están mezcladas con otras Polonias más calladas, más tímidas, más ignorantes: quien no sabe que las naciones todas se parecen un poco. Quién no sabe que cuando se hace algo, ya sea una canonización o un bautizo, es porque los padres del niño lo creen conveniente o son católicos, y en el caso de una canonización justamente en esta época, vaya uno a buscar los padres, o los motivos...

### SU CANONIZACION, UN CASO INSOLITO

Esta canonización ofrece la particularidad de que el Papa Juan Pablo II tendrá que dispensar al padre Kolbe de todo lo prescrito en canon 2.318, del vigente Código de Derecho Canónico, en el cual se exigen dos milagros para la beatificación y otros dos para la canonización. Va a ser algo insólito, pues, si exceptuamos dos «curaciones milagrosas» que se atribuyen al padre Kolbe según la Congregación para los Santos, lo que se dice milagros, no hay en su vida. En su vida hay un enorme valor, hay honestidad, amor a Dios (eso que normalmente se llama fe), resignación, lucha, fortaleza y sobre todo, prójimos, que son esos bultos que deambulan alrededor nuestro, y que a veces piden algo con las manos o con los ojos.

Pero el milagro es algo teatral, oscuro, blando como una página que pasa por mil certificaciones y firmas y sellos, antes de ser traducido a leyenda y, que yo sepa, las leyendas nunca llegan a ser historias.

Y al padre Kolbe lo van a canonizar sin haber acabado el bachillerato de la beatificación, lo van a hacer santo sin haber llegado a los cuatro milagros: ¿Y para qué los quiere?, ¿para qué quiere siquiera uno?, ¿acaso no es más que un milagro morir la muerte de otro individuo?

Esto que podría ser el argumento de cualquier cuento fantástico, un desdoblamiento, un crece de vidas en el último escalón, alguien que no quiere vivir su propia muerte y va y vive la de al lado, o la muere...

### EL RELATO DE UN SACRIFICIO

No es una ficción, es pura realidad, tal y como lo cuenta un compatriota suyo, el prisionero polaco Enrique Sienkiewicz:

«Poco después se escapó de allí (de Auschwitz) un prisionero. La misma noche todos los bloques estaban en alerta y en posición de firmes durante tres horas. Al día siguiente, los prisioneros del bloque 14 pasaron el día entero de pie en el calor bochornoso de julio, golpeados con las culatas y látigos. De tanto en tanto, se sacaba de la fila a los desmayados y muertos, echándolos en el mismo montón.

Al anoecer, el jefe del campo de concentración declaró: «Puesto que no se ha hallado al prisionero evadido, diez hombres de la barraca 14 están condenados a muerte». Luego pasó revista a las filas escogiendo las víctimas. Al salir, a uno de los condenados se le escapó un lamento. ¡Ya no veré a mis pequeños! El padre Kolbe oyó estas palabras. Al terminar la selección, sale de las filas y le dice al comandante: «Quisiera tomar el lugar de este padre de familia. Hágame el favor de aceptar el cambio». Así le salvó la vida al sargento polaco Francisco Gajowniezek, casado y con dos hijos.

No era una forma fácil de morir, al fin y al cabo, en

esas situaciones límite, es lógico que existan diferentes grados, aún para la muerte: los condenaban a esperarla lentamente, a morir de hambre y de sed, a ver la agonía en la cara de los demás compañeros, día tras día, así de simple.

De este lento martirio, otro testigo, Bruno Borgowiec, prisionero también, que iba «forzadamente» a visitar a los condenados, lo relata de esta forma:

«Pasaban los días. Al abrir la puerta, tal o cual se arrastraba suplicando por un pedazo de pan, una gota de agua. Por toda respuesta recibía un puntapié en pleno vientre que habitualmente acababa con él.

El Padre Kolbe se mantenía firme e intrépido, no pedía nada, no se quejaba nunca, animaba a todos. Estaban ya tan débiles que de pie o de rodillas, en medio de los demás echados por el suelo, con mirada serena y la cara como irradiada de luz; aún los SS quedaban asombrados y decían en voz baja al salir: «Nunca hemos visto nada semejante».

Pasadas tres semanas, quedaban solo cuatro, entre ellos el Padre Kolbe. Para las autoridades, esto duraba ya demasiado. Necesitaban las celdas para otras víctimas. Un día entró el dirigente de la enfermería, un ex criminal llamado Bock, que dio a todos una inyección de carbol en la vena del brazo izquierdo. El padre Kolbe presentó su brazo al verdugo con la oración en los labios. Salí, ya no pude aguantar más. Cuando se alejaron los SS con el verdugo, volví a la celda. Encontré al padre Kolbe con la cabeza apoyada en la pared, los ojos abiertos y la mirada estática. De su cara macilenta emanaba luz».

Porque dicen que al padre Kolbe lo van a canonizar sin haber cubierto su tasa de milagros.

Por J. G. CASTIÑEIRAS  
(Servicios Especiales EFE)

## Polideportivo Municipal



Juan Manuel  
**SERRAT**

MIÉRCOLES, 15 SEPTIEMBRE

8'30 tarde

Venta anticipada de localidad en la Plaza Mayor desde el día 10

En taquillas, desde las 6 de la tarde del día 15, al precio de 375 pesetas

Organiza: Excelentísimo Ayuntamiento

## "ULTIMAS VIVIENDAS LLAVE EN MANO"

### EDIFICIO GENERAL MOLA 47

Promotor Constructor: Antonio García García

- Pisos de 61, 88 y 99 metros cuadrados útiles.
- Servicios individuales.
- Condiciones inmejorables.

### Venta o alquiler de locales comerciales

- De 30 a 150 metros cuadrados (pueden dividirse según necesidad).
- Plaza de garaje opcional.
- Gastos de comunidad mínimos.

INFORMACION: VISITANDO OBRA

## COLEGIO «NUESTRA SEÑORA DE BELEN»

(R.R. FILIPENSES)

- E. G. B. - Subvencionado Mixto
- Pre-escolar y Párvulos
- Formación Profesional - Administrativa
- Intrenado

CARRION DE LOS CONDES

# AGRICULTURA

PAGINAS  
ESPECIALES

Suplemento semanal

## Aprobadas por el Consejo de Ministros

### NUEVAS MEDIDAS DE AYUDA A LOS AGRICULTORES Y GANADEROS AFECTADOS POR LA SEQUIA

Madrid, 10. (Efe). — El Consejo de Ministros, aprobó nuevas medidas de ayuda a los agricultores y ganaderos afectados por la sequía.

Tal como había adelantado el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación a la Mesa Nacional de Seguimiento de la Sequía, en la reunión del pasado lunes, día 6, el Gobierno, ha aprobado en este Consejo de Ministros las siguientes medidas:

1.—Acuerdo que complementa al aprobado el pasado 30 de julio, por el que se concedieron 20.000 millones de pesetas, a los agricultores de las áreas cerealistas dañadas, en el sentido de

mejorar las condiciones de concesión de estos préstamos, que se mantienen sin ningún tipo de interés a abonar por los agricultores, y se amplía el plazo de su devolución en un año más, habiendo de devolver la mitad de su importe a finales de 1984, y la restante mitad a finales de 1985.

2.—Concesión de moratorias a los ganaderos que han de iniciar sus pagos al SENPA, a partir del próximo mes de octubre, de los préstamos suministrados por dicho organismo, durante los primeros meses de 1982, y cuyas condiciones de pago estaban fijadas en un aplazamiento a 10 meses, sin interés ninguno dado que vuel-

ven a repetirse daños en los recursos pastables y cerealistas de extensas áreas ganaderas, se concede un aplazamiento sin interés en el pago de estos préstamos, en el sentido de que de los más de 10.000 millones que habría de cobrar el SENPA en estos últimos meses de 1982, el 50 por 100 de este montante global nacional, queda aplazado, de forma que los ganaderos de las zonas afectadas por la sequía reintegren una mínima parte de la cantidad que adeuden, que puede llegar a ser de hasta sólo un 10 por 100 en las zonas más dañadas.

3.—Incremento en 8.000 millones de pesetas, financiados con cargo a los presupuestos de la Dirección General de la Producción Agraria, de la dotación de 9.000 millones del Decreto de la campaña cerealista del SENPA, en los préstamos que concede este organismo, para la adquisición de fertilizantes y otros medios de producción, con pago aplazado a un año y al 9 por 100 de interés.

#### OTROS REALES DECRETOS

A propuesta, también, del ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, el Consejo ha aprobado los Reales Decretos siguientes:

Real Decreto por el que se regulan los auxilios para la adquisición de tierras.

Con esta disposición se dan normas para facilitar la creación de explotaciones agrarias viables mediante la adquisición voluntaria de tierras necesarias para completar explotaciones hasta alcanzar las dimensiones adecuadas o para la creación de nuevas explotaciones facilitando el IRYDA a los medianos y pequeños agricultores o trabajadores autónomos y por cuenta ajena, con arraigo en la zona en que radique la explotación, los auxilios económicos precisos.

Estos auxilios económicos consistirán en préstamos a largo plazo y al interés que regula el crédito oficial, pudiéndose conceder período de carencia cuando la puesta en rentabilidad de la explotación así lo requiera.

Esta actuación forma parte del programa de reforma agraria y desarrollo rural en su modalidad de acceso a la propiedad y a la explotación.

#### TIPIFICACION DE LAS VARIEDADES DEL TRIGO

Real Decreto sobre tipificación comercial de las variedades de trigo para la campaña 1983-84.

En el marco de las medidas encaminadas a la liberalización del comercio del trigo y conforme a los criterios vigentes en la Comunidad Económica Europea, se ha procedido a clasificar comercialmente las variedades cultivadas, atendiendo a sus características harino-panaderas, de forma que la presumible homogeneidad cualitativa de cada tipo (3 para el blando y uno sólo para el duro), facilite tanto el libre mercado como la intervención estatal de garantía.

Con ello, se da respuesta a una de las medidas complementarias de acuerdo de fijación de precios agrarios aprobado por el Consejo de Ministros del pasado 17 de marzo.

## DIRECCION PROVINCIAL DE AGRICULTURA JEFATURA DE PRODUCCION ANIMAL

### Reglamento estructural de la producción lechera

Por Orden de 22-7-82 (B. O. E. de 3-8-82), se amplía hasta el 31 de octubre la inscripción en dicho Registro.

Esta ampliación se produce ante las peticiones formuladas al Ministerio en este sentido y está motivada porque existen zonas a las que no ha llegado la suficiente información y otras en las que se está realizando la tramitación.

Estos hechos parecen indicar el gran interés que tanto el Ministerio como los ganaderos, tienen en la operación.

Por ello creemos oportuno recordar, que, aunque el R-1 es completamente voluntario, parece verdaderamente interesante porque no obliga a nada y abre las puertas a mucho, concretamente hoy a las ayudas económicas para la mejora de las explotaciones lecheras. Porque estas ayudas sola y exclusivamente pueden solicitar las explotaciones con R-1.

Está meridianamente claro que la mejora estructural lechera se impone en cualquier caso y más aún ante un mercado competitivo.

## Siguen disminuyendo las reservas hidráulicas

Madrid. (Efe). — La reserva hidráulica ha disminuido durante esta semana el 0'75 por 100 de la capacidad de los embalses (297 hectómetros cúbicos), según ha notificado la Comisaría Cen-

tral de Aguas del Ministerio de Obras Públicas.

Han resultado afectadas todas las cuencas —principalmente la del norte (disminución de 65 hectómetros cúbicos)— y con la sola excepción de la del Pirineo Oriental (aumento de seis hectómetros cúbicos).

En el conjunto de embalses eléctricos han disminuido 61 hectómetros cúbicos en todas las cuencas, sobre todo el norte (disminución de 57 hectómetros cúbicos), a excepción de las del Pirineo y el Tajo.

En los restantes embalses la reserva ha disminuido en 236 hectómetros cúbicos (el 1'0 por 100 de su capacidad), afectando a todas las cuencas, principalmente a la del Tajo (disminución de 64 hectómetros), menos las del Pirineo Central y Júcar.

La producción de energía eléctrica entre el 23 y el 29 de agosto fue de 274 gwh, 30 gwh más que la semana anterior y el 100 por 100 de la producida en el mismo período del año anterior.

El martes 7 de septiembre la energía hidroeléctrica calculada disponible en los embalses era de 6.362 gwh, considerada el 32 por 100 del total disponible a embalses llenos.

## AYUDAS A LA PRODUCCION Y COMERCIALIZACION DE SEMILLA CERTIFICADA

### 700 millones de pesetas para subvenciones

Madrid. (Efe). — El Gobierno destinará 700 millones de pesetas para subvenciones a la semilla certificada, con objeto de estimular el uso de la misma en las especies de mayor interés: cereales de fecundación autógama, oleaginosas y leguminosas pienso.

La finalidad de esta medida, acordada en el Consejo de Ministros celebrado el pasado 27 de agosto, es apoyar este medio de producción, para conseguir, afirma el Ministerio de Agricultura, una mayor rentabilidad de los agricultores.

Estos, de forma directa, pueden hacerse con simientes certificadas adquiridas a crédito, con un plazo máximo de amortización de nueve meses y a un interés del siete por ciento anual. Los intereses diferenciales entre los que cobran las entidades financieras y ese siete por ciento se pagarán con cargo a los 700 millones de pesetas citados.

Iguals condiciones se conceden para la adquisición de semilla certificada de cereales de fecundación autógama que presiembras de otoño del próximo año.

Para llevar a cabo estas acciones, el Banco de Crédito Agrario firmará un convenio con entidades financieras privadas, las cuales concederán los créditos a los agricultores.

Se estima que el total de créditos puede alcanzar los ocho mil millones de pesetas para las siembras de otoño del presente año y primavera de 1983 y seis mil setecientos millones para las del otoño de 1984.

Según el Ministerio de Agricultura, como medidas complementarias a estas acciones se fomentará la investigación nacional sobre variedades y se extremará la vigilancia y control de la calidad del material de reproducción vegetal.

## SERVICIOS AGROPECUARIOS DE LA EXCELENTISIMA DIPUTACION PROVINCIAL DE PALENCIA

VENTA DE TERNEROS Y VACAS FRISONAS, CORDEROS, OVEJAS Y CABRAS

El próximo martes, día 14, la Diputación Provincial venderá en subasta y en el Mercado Ganadero de «Allende el Río» varios lotes de ganado comprendiendo: vacas Frisonas de desecho, terneros de la misma raza, corderos para sacrificio y ovejas y cabras de desecho.

La subasta comenzará a las 12 de la mañana, estando el ganado expuesto desde las 10'30 horas.

El mismo día se celebrará la Feria de ganados, estando abierto el recinto desde las 8 de la mañana.

## PALENCIA - BARCELONA

(Y VICEVERSA)

\*\*\*\*\*SERVICIO DIARIO\*\*\*\*\*

A PARTIR DEL 23 DE AGOSTO  
(EXCEPTO DOMINGOS)  
EN AUTOPULLMANS DE LUJO

PALENCIA:

SALIDA 12,15 horas.  
de la Plaza de España (Bar Esgueva)  
LLEGADA 21 horas.

BARCELONA:

SALIDA 8 horas.  
LLEGADA PALENCIA 17 horas.  
INFORMES Y BILLETES EN SU AGENCIA DE VIAJES  
Y VIAJES MUNDY-BOY

## Según el director de ICONA No hay oposición entre la potenciación de la ganadería y la protección del bosque

### Se intenta la mejora de pastizales, manteniendo las masas forestales

Madrid, (Efe). — «No existe oposición entre la potenciación de la ganadería ligada a la tierra y la protección de las masas forestales», ha manifestado a «Efe» el director del Instituto para la Conservación de la Naturaleza (ICONA), José Miguel González.

Preguntado sobre la política de mejora de pastizales y su incidencia sobre los bosques españoles, el director del ICONA ha dicho que ésta se realiza con el criterio de limitar la ganadería intensiva y aumentar la «ganadería unida a la tierra», de carácter local y en muchos casos familiar, «con lo que se reduce su efecto sobre las zonas forestales, que se mantienen, pero

facilitando el acceso del ganado a su interior». De esta forma, ha dicho, también es menor su efecto sobre la fauna.

#### NO HAY DESVIACION DE LAS SUBVENCIONES GANADERAS

Sobre el rumor que afirma que algunos ganaderos que han sido objeto de subvenciones oficiales para la compra de reses, y a los que se destina esta política de mejora de pastizales, venden directamente el ganado para el consumo de carne a un precio muy superior al pagado. El director del ICONA ha dicho que desconoce que se haya producido algún caso semejante y que de cualquier forma «el ganadero español es inteligente y no se

decide por un posible beneficio inmediato en perjuicio de una rentabilidad segura».

En cuanto a las comprobaciones de que los proyectos aprobados por el ICONA no sufran modificación o desviaciones por intereses a la hora de su ejecución, José Miguel González ha afirmado que «hay inspecciones regionales realizadas por los ingenieros, por la propia guardería del ICONA y además las intervenciones generales del Estado».

#### PREFERENCIAS FORESTALES

Preguntado sobre la preferencia de trato por parte del Instituto a las especies vegetales autóctonas y las coníferas, ha afirmado que esta preferencia, efectivamente existe, pero que no se pueden, en algunos casos, reintroducir estas especies cuando ya se ha deteriorado su hábitat, y sólo admite ya las especies más resistentes.

## ESTA TIERRA TAN NUESTRA

ción conjunta y decidida. En suma, pensar serenamente, con acierto; para romper después en clamorosas actuaciones.

Ha llegado por tanto, el momento de hacer de contribuir generosamente a la causa por la que luchamos: la propia vida los propios intereses.

Nuestra parcela geográfica muestra indistintamente las facetas de su carácter: variedad de paisajes, arte, recursos abundantes, potente riqueza.

En el norte, fiescas montañas de generoso vientre harán brotar el mando heráctico: sustento de miles de cabezas. Riscos enormes, desafiantes, de riguroso invierno, adornados en plata. Frágiles por la helada, tanto como el cristal, hermosos como una corona que orna, luce y brilla esplendorosamente. Con el noble y profundo poder de inspiración a pintores y poetas, frontera natural que desafía al cielo y toca el techo de la tierra.

Amplios espacios naturales: a veces, congelación perpetua. Cuna de saltarines arroyuelos, nacimiento de ríos. Aguas castas; inabarcables masas forestales. Color azul de los pantanos. Substrato de carbón. Flora y fauna diversas.

En contraste perenne con la sequedad de la meseta, te sientes solidaria con ella. Agotadas las lágrimas, regas generosamente el corazón reseco de este arido pedazo de tierra castellana. Fertilizadas los áridos terrenos, y das vida a las amapolas: símbolo tan querido por las sencillas gentes de esta tierra, la nuestra.

Esa eres tu sin duda, montaña palentina. Esa.

Flaviano Casas Martínez

### MEJOR SERVICIO POST VENTA

## Los tractores John Deere trabajan sin parar ni para cambiar de marchas.

#### Más rendimiento por jornada cambiando de marchas sin detenerse.

Lo mejor para abarcar mayor extensión de terreno es rodar sin parar. John Deere le ofrece dos formas de conseguirlo.

La "Power Synchro" es una transmisión que representa un avance técnico y que combina el Hi-Lo hidráulico con todas las ventajas de nuestra caja de cambios sincronizada. Con el Hi-Lo se dispone de 16 velocidades de avance y 8 de retroceso. Cuando se encuentra con un obstáculo difícil, sitúese la palanca de control en "Lo" y la fuerza de tiro se incrementa en un 27%. Sin desembragar ni parar. Una vez superada la dificultad, se vuelve la palanca a "Hi" y la velocidad aumenta en un 21%. Todo se hace sobre la marcha. La Power Synchro está disponible en los modelos 2140 y 3140.

Si la preocupación principal es un transporte sin paradas, lo mejor es nuestra transmisión sincronizada. Con los sincronizadores cónicos se puede cambiar sobre la marcha, tanto si se está trabajando con cargadora, como si se encuentra en medio del tráfico. Puede cambiarse sobre la marcha incluso en el campo, si no se trabaja con equipos de laboreo de suelos.

El trabajo de carga se hace mucho más rápido, gracias a las transmisiones. Todas las marchas atrás son más rápidas que en los correspondientes modelos anteriores. Todos los tractores de la serie 40 disponen de esta transmisión sincronizada.



La "Power-Synchro" utiliza el Hi-Lo de control hidráulico para doblar el número de velocidades y permitir realizar los cambios de velocidad en el campo o en carretera sobre la marcha.

La transmisión sincronizada tiene sincronizadores cónicos en el eje de las marchas. Gracias a ellos se pueden realizar los cambios sobre la marcha durante el transporte.

Las velocidades de retroceso, más rápidas, ayudan a realizar en menos tiempo las operaciones con cargadoras -que en sus correspondientes modelos anteriores-

Más trabajo en menos tiempo.

## ...y a tiempo



COMERCIAL ZAMORANO, S.L.

Polg. Industrial Ntra. Sra. de los Angeles  
Calle Levante, p-22. Tel. 72.12.12  
PALENCIA

ANTONIO DEL BARRIO HIGUERA

Avda. Eusebio Salvador Merino, 61  
Tels. 13.00.40 - 13.01.28

HERRERA DE PISUERGA (Palencia)

Sucursal: Saldaña - Tel. 89.00.60

### Se inaugurará mañana día 12

## NUEVO MERCADO REGIONAL DE GANADO EN SALAMANCA

### En las modernas instalaciones se han invertido más de 200 millones de pesetas

Mañana, día 12, se inaugurará en Salamanca, el nuevo Mercado Regional de Ganado. Las instalaciones se han dispuesto para acoger ganado de todas las clases, en las naves cubiertas y en los corrales al aire libre, para ganado bronco. El recinto ocupa una extensión de 89.150 metros cuadrados, de los que 11.000 se encuentran cubiertos. Las obras de construcción del Mercado han importado 202 millones de pesetas, a cargo de la Diputación, que acordó levantar la instalación el pasado mes de febrero.

Este mismo día 12, se celebrará una exposición-venta de ganado de raza morucha e igualmente se iniciará la exposición de maquinaria agrícola y productos relacionados con el sector agrario. El día 13, tendrá lugar, el primer mercado oficial, dentro de las Fiestas de la ciudad; el 21, día de San Mateo, nuevo mercado. Mensualmente se celebrarán en el Mercado Regional de Salamanca, dos mercados: los días 8 y 24.

Las instalaciones que van a ser inauguradas se encuentran situadas en la carretera N-620 (Burgos-Portugal), en dirección hacia Ciudad Rodrigo, a 3 kilómetros de la capital.

El Mercado Regional de Ganado, construido por la Diputación salmantina, se ha pretendido que recoja en sus instalaciones los últimos avances en este campo. Además de la distribución de corrales y boxes, con puertas reversibles y acondicionamiento adecuado para el tipo de ganado que ocupará cada zona, se ha puesto especial cuidado en la dis-

posición de los muelles de carga y descarga, así como en los espacios de maniobra; también las zonas interiores de desenvolvimiento se han candelonado de modo que ganaderos, tratantes y público puedan desarrollar sus respectivas labores sin entorpecimientos. Dotado con megafonía interior, comunicaciones telefónicas, energía solar, etc., se dispone de agua abundante.

Además de los 212 corrales (42 descubiertos, 43 para ganado suelto, 58 para ganado atado y 69 con destino a ganado menor), se ha establecido una amplia lonja o centro administrativo. En este espacio motor de las instalaciones se dispone de un patio interior para anillo de subastas y otros múltiples usos. Para la clarificación de precios, se cuenta con servicios de télex que ofrecen relación del estado de las transacciones y en breve se contará con un tablero electrónico que reflejará la situación del mercado en diferentes puntos de España. Oficinas bancarias, bar-restaurante, «sala de ganaderos», locales para ultimar operaciones y otros servicios completan esta lonja. Todo ello se orienta a un mejor servicio de los profesionales del sector.

Con motivo de la inauguración del recinto, se celebrará también una exposición de maquinaria agrícola y de otros elementos y productos relacionados con el sector agro-pecuario. Para estos menesteres se han destinado más de 5.000 metros cuadrados. En contraste, se ha montado una muestra de antiguos carros de labranza.

## El IRYDA hará un gasto superior a los 2.500 millones de pesetas

### DECLARACION DE LA ZONA DE ORDENACION DE EXPLOTACIONES DE LA ZONA SALDAÑA - VALDAVIA, BOEDO-OJEDA

El Consejo de Ministros, a propuesta del ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, ha procedido a la aprobación del Real Decreto por el que se acuerdan actuaciones de reforma y desarrollo agrario en la zona Saldaña-Valdavia, Boedo-Ojeda, en la provincia de Palencia.

La citada zona, situada al noroeste de la provincia, abarca una extensión de aproximadamente 177.000 Has., albergando a una población próxima a los 21.000 habitantes, dedicados esencialmente a las labores del campo. Los 47 términos municipales comprendidos dentro del perímetro correspondiente, son los siguientes:

Ayuela, Buenavista de Valdavia, Bustillo de la Vega, Bustillo del Páramo, Congosto de Valdavia, Lagartos, La Puebla de Valdavia, La Serna, Ledigos, Lomas de Ucieza, Pedrosa, Pino, Poza de la Vega, Quintanilla de Onsoña, Renedo de la Vega, Saldaña, Santervás de la Vega, Tabanera de Valdavia, Valderrábano, Villabasta, Villaeles, Villaluenga, Villamoronta, Villanuño de Valdavia, Villarrabé, Villasila, y Villota del Páramo, en Saldaña-Valdavia, y Alar del Rey, Bascónes de Ojeda, Calahorra de Boedo, Collazos de Boedo, Dehesa de Romanos, Herrera de Pisuegra, Olea de Boedo, Micieles de Ojeda, Olmos de Ojeda, Páramo de Boedo, Payo de Ojeda, Prádanos de Ojeda, Revilla de Collazos, San Cristóbal de Boedo, Santa Cruz de Boedo, Santibáñez de Ecla, Sobobañado y Priorato, La Vid de Ojeda, Villameriel, Villaprobado, en Boedo-Ojeda.

En la actualidad, la comarca presenta una precaria situación de su economía agraria con graves defectos de infraestructura en cuanto a red viaria y electrificaciones principalmente, que impidan la adecuada utilización de sus recursos potenciales.

La previsión de una futura posibilidad de desarrollo, animó al IRYDA a iniciar los convenientes estudios que, una vez concluidos, han puesto de manifiesto que los citados defectos, pueden ser subsanados, en gran parte, mediante una intensa y correcta actuación del Instituto sobre la zona.

La aprobación del presente Real Decreto por el que se declara la zona de Saldaña-Valdavia, Boedo-Ojeda como de Ordenación de Explotaciones, posibilita la aplicación de un amplio paquete de medidas financiadas con cargo al presupuesto del IRYDA, dirigida a la consecución de unas explotaciones agrícolas que alcancen dimensiones suficientes y que reúnan unas características adecuadas en orden a su estructura, capitalización y organizaciones empresariales. Se prestará especial atención al grado de mecanización y modernización del proceso productivo, proporcionando una adecuada remuneración a la mano de obra y a la gestión empresarial.

El IRYDA estimulará, especialmente, la transformación en regadío mediante la captación de aguas subterráneas, la construcción de pequeños embalses y la mejora de los regadíos existentes. Asimismo, y previa aprobación del Plan de Obras y Mejoras Territoriales, que será redactado en su día, se atenderá a la mejora de la red viaria y a la limpieza y encauzamiento de cauces públicos, cuyo estado actual es muy deficiente.

La orientación productiva que se señala para la zona, se dirige al incremento de los cultivos de cereales-piensos, leguminosas para grano, cultivos forrajeros y maíz. En lo relativo a la ganadería, se potenciará la de renta, en especial, el ganado lanar, el conejo, el vacuno y el cabrio, fomentando la producción de forraje y la construcción de las instalaciones ganaderas correspondientes. Se fomentará también la apicultura.

Además del amplio conjunto de auxilios, que podrán solicitar del IRYDA los titulares de explotaciones individuales, las Cooperativas, Agrupaciones de Producto-

res Agrarios y las restantes Asociaciones, las industrias de transformación y comercialización de productos agrarios, incluidas las actividades artesanales, gozarán de subvenciones importantes, en la idea de facilitar el desarrollo económico y social de la zona.

El IRYDA, asumiendo plenamente los objetivos prioritarios del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, contribuirá a los gastos que tengan por finalidad la elevación del nivel cultural y profesional de los agricultores, cuidando especialmente, la preparación de gerentes para las empresas agrarias y directivos para Agrupaciones de Agricultores. Se fomentarán las acciones dirigidas a la elevación de las condiciones de vida en la comarca y las de desarrollo comunitario que tienden a la integración y promoción social de la población.

Con la aprobación de este Real Decreto, el Ministerio de Agri-

cultura, Pesca y Alimentación, queda autorizado para que, dentro del crédito de que disponga y, mediante los programas y convenios que a tal efecto se establezcan, asigne las cantidades precisas para atender al cometido que se le confía en la Ley de Reforma y Desarrollo Agrario, procurando incidir de manera especial en la mejora del medio rural, principalmente, en los Municipios que se señalan como cabecera de comarca o núcleos seleccionados.

Se estima que en el desarrollo de este conjunto de actuaciones, el gasto que el IRYDA realizará en la zona, al amparo de esta declaración, será superior a los 2.500 millones de pesetas, de las más del 40 por 100 se destinará a inversiones en obras.

El período de vigencia del Real Decreto que se acaba de aprobar en el último Consejo de Ministros, finalizará el 31 de diciembre de 1988.

## LA FEDERACION DE AGRICULTORES Y GANADEROS DE LA CUENCA DEL DUERO VALORA LA ACTUACION DE GARCIA-VERDUGO

### En lo referente a las ayudas complementarias para paliar la sequía en Castilla y León



Las gestiones que el presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García Verdugo realizó para la consecución de ayudas complementarias para

paliar la sequía, han sido reconocidas como positivas por la Federación de Agricultores y Ganaderos de la Cuenca del Duero, en el curso de una reunión ce-

lebrada el miércoles día 8, en el Palacio de la Isla de Burgos.

La reunión, que se prolongó a lo largo de toda la jornada, fue presidida por José Manuel García Verdugo, titular del Consejo de Castilla y León. Asistieron a la misma el director del Departamento de Agricultura y Fomento, Carlos Romero Batallán; el presidente de la Federación Regional de Agricultores y Ganaderos de la Cuenca del Duero, César de Miguel; presidente honorario, Alvaro Inclán, y otros miembros de la junta directiva.

Se valoraron, en esta reunión, las actuaciones realizadas por el presidente García Verdugo, analizándose a continuación numerosos temas específicos que afectan al campo castellano-leonés. Finalmente, y tanto por parte de la Federación Regional de Agricultura y Fomento del Ente Preautonómico, se estudiaron acciones encaminadas a la defensa de los intereses agrarios de Castilla y León.

## LA VOZ DE UN LABRADOR

### Una pausa obligada

Doy contestación a varios amigos labradores unos y, otros simples simpatizantes con quienes trabajamos la tierra por depender sus negocios (venta de abonos, maquinaria agrícola, etc., etc.), de la bondad o el fracaso de las cosechas, que me vienen preguntando por las causas de mi silencio en las páginas del Suplemento Agrícola de DIARIO-DIA, sospechando que ello pueda obedecer a motivos de salud toda vez que temas para hablar del campo abundan hoy más que nunca.

Pues sí, queridos amigos, estáis en lo cierto, los que atribuis mi silencio a deficiencias físicas, puesto que desde hace algún tiempo vengo padeciendo una faringitis aguda que me obliga a permanecer callado por la afonía que la misma ha generado en mis cuerdas vocales. Y por si ello fuera poco ha venido a sumarse una especie de parálisis del brazo derecho anulando toda actividad de la mano correspondiente, y como con la "zurda" jamás supe hacer nada, fuera de utilizarla para

ciertos menesteres fisiológicos, resulta que además de mudo he quedado también imposibilitado para manejar la pluma.

Hoy he sentido un pequeño alivio en eso de la parálisis que me permite manejar, no sin cierta dificultad, las teclas de la máquina de escribir, cosa que estoy aprovechando para pergeñar esta crónica que me pondrá en contacto con vosotros a través de DIARIO-DIA.

Os agradezco vuestro interés por mi salud y también por los inmerecidos elogios que dispensáis a mis modestos escritos cuya valoración no puede ser otra que la de la noble intención que les inspira, cual es la de fomentar la unión tan necesaria entre las gentes del campo, puesto que su torpe y desmedrada prosa dejan mucho que desear.

Son muchas las veces que en público he mantenido la afirmación de que de poco, o de nada, nos puede servir a los hombres del campo cuando acudimos ante la Administración en demanda de justicia apoyados en la "fuerza de la razón" que nos asiste, si a ésta no la acompañamos para hacerla valer, con la "poderosa razón de la fuerza" que nos daría esa unión que venimos propugnando desde el año 28 en las acogedoras páginas del entonces EL DIA DE PALENCIA Y EL LABRADOR, filial del Partido Agrario, continuando después en Suplemento Agrícola de DIARIO-DIA.

La semana pasada lei con íntima satisfacción en estas mismas columnas cómo un ingeniero agrónomo (don Félix Vallejo), abogaba sobre el mismo tema.

Y es que, señores, las gentes del campo no tenemos otra tabla de salvación si no queremos sucumbir ante la incompreensión y el desprecio de la Administración, que la de unirnos como clase, al margen de tendencias políticas y creencias religiosas, que en el plano individual cada quien es libre para optar por aquellas que mejor le parezcan, pero de las cuales ha de hacer dejación a la hora de colectivamente tener que luchar por su subsistencia.

Hagamos realidad con nuestra unión ese slogan que reza diciendo: El campo unido, jamás será vencido.

Requena de Campos.

FERMIN ORTEGA

## Primer ternero "probeta" con tecnología española

Madrid. (Efe). — Ha nacido el primer ternero «probeta», en la finca Marracín (Toledo) con tecnología totalmente desarrollada en España.

Las técnicas han sido puestas a punto por el Departamento de Producción Animal del Instituto Español de Investigaciones Agrarias (INIA).

El jefe del Departamento de Producción Animal, Tomás Pérez ha declarado a Efe que «España se incorpora de esta manera a los países más desarrollados en este campo».

El ternero nació como consecuencia de la inseminación artificial en una vaca frisóna (holandesa), mediante la técnica de superovulación, de la que se extrajeron los cuatro óvulos fecundados y se insertaron en cuatro vacas pardo-alpinas (suizas) más rústicas y que necesitan menores cuidados.

De las cuatro vacas, tres quedaron preñadas y dos, posteriormente abortaron, obteniendo un solo éxito, cosa que se considera normal en estos casos.

El nacimiento de este ternero se debe a un convenio de colaboración en investigación entre el INIA y la finca Marracín.

## VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

### COMPLETAMENTE TERMINADAS

Avda. de Asturias (Esquina Calle Navas de Tolosa)

♦♦♦♦♦

### OPORTUNIDAD

- LLAVE EN MANO
- PRECIOS CONTROLADOS POR EL MOPU
- MAXIMAS EXENCIONES FISCALES
- CON UNA ENTRADA INTERESANTE Y RESTO A CONVENIR

MOPU, Viviendas de P. O.—N.º Expediente 34-1-0016/81

Información y venta: CONSTRUCCIONES SALVADOR, S. A.

Balmes, 12 • Teléfonos 720892 - 720286 •

PALENCIA

## ASOCIACION DE AGRICULTORES Y GANADEROS PALENTINOS

# Las medidas para paliar los efectos de la adversa climatología son insuficientes

Las medidas del Gobierno para paliar los daños causados por la adversa climatología en 1982 son absolutamente insuficientes a juicio de esta Asociación. Decimos que son absolutamente insuficientes para poder tratar mínimamente el desastre que por segunda vez la climatología adversa ha supuesto para el campo y la ganadería afectada.

Entendemos que esta actitud del Gobierno supone un hecho más de su catastrófica política agraria que se une a lo actuado en materia de rentas y precios agrarios y que tiene como colofón la pobreza de espíritu que ha demostrado en el tratamiento de la sequía.

Consideramos que el actual Gobierno no ha sido nunca interlocutor válido para abordar la temática agraria por falta de voluntad política y ahora en el final de su mandato difícilmente puede presentar soluciones cuando anteriormente lo ha podido hacer, por todo lo expuesto es, por lo que esta Asociación ha considerado no acudir a Madrid (no acudir ninguna provincia más) por entender que al abrirse un proceso electoral podían confundirse con estrategias políticas.

Por lo tanto todos los agricultores y ganaderos que habéis ingresado cantidades para este

vía podréis pasaros o llamar por teléfono a la Asociación para indicarnos de qué manera queréis que os devolvamos el dinero. Recordamos que el período de solicitud para la moratoria de los préstamos oficiales finaliza el próximo 15 de septiembre.

Con fecha 9 de los corrientes enviamos al Excmo. Sr. Presidente del Consejo General de Castilla y León, José Manuel García Verdugo:

«Esta Asociación ruega a V. E. tenga a bien realizar las gestiones que considere oportunas a fin de conseguir los beneficios por climatología adversa para las hectáreas de cereal regado que por falta de agua y por orden gubernativa no han podido ser debidamente regadas, y en consecuencia deben ser consideradas de secano. Asimismo rogamos insista en que tal como se nos prometió por el señor Maravell en su presencia sean tenidas en cuenta a efectos de valoración de daños exclusivamente las declaraciones de los agricultores. Atentamente Félix Diez Zarzosa. Presidente Asociación de Agricultores y Ganaderos Palentinos».

Asociación de Agricultores y Ganaderos Palentinos.  
Palencia, 10 de septiembre de 1982.

# El hambre, talón de aquiles de los países subdesarrollados

## Se combate con una agricultura seria

Existen muchos tipos de hambre en el mundo —material, social, de justicia, etc. Ahora toca el turno al hambre material, talón de aquiles de los menesterosos. Y no estaría mal recordar en este artículo que no es necesario desplazarse a Asia, África u otros lugares lejanos del globo para advertirlo; sólo es necesario darse una vuelta por las principales avenidas de una gran urbe de este país, para allí advertir el infortunado panorama. Y si ustedes son observadores e investigan algo sobre la vida de estos indigentes descubrirán que en ellos se hace realidad lo que decía aquel viejo del lugar: «Qué mal consejero suele ser el hambre!», y es que este instruido anciano tenía más razón que un santo. Y si en un país desarrollado se pasa hambre, que no se pasará en...

Si observamos las estadísticas, y nos detenemos a pensar, también nos daremos cuenta del problema, ya que hoy somos algo más de 4.000 millones de almas y mueren anualmente de hambre más de 50 millones; para el año 2000 seremos más de seis mil millones los habitantes en el globo, con lo que lógicamente el síndrome del hambre será mayor. Pero el dilema es aún más preocupante: si nos damos cuenta que los países más subdesarrollados van a ser los que demográficamente van a crecer más debido precisamente a su incultura.

Entonces surge la pregunta: ¿Cómo solucionar el problema? Yo pienso que si no fuésemos egoístas tendría muy fácil solución, ya que con la actual tecnología se podría alimentar a más de 40.000 millones de personas, o lo que es lo mismo, a 10 veces la actual población mundial; pero nuestro egocentrismo y la inoperancia de ciertos sistemas políticos —y ustedes saben a qué sistema me refiero—, nos lo prohíben.

Quizá lo comprendan mejor si les afirmo que un senegalés continúa produciendo 1 Tm. de trigo por Ha., mientras que un europeo o americano produce un 10 veces más; como tampoco pienso que sea lógico que las grandes potencias —U.S.A. o U.R.S.S.— entreguen aviones Mis., que consumen en una hora de vuelo lo que valdría el alimento necesario para atender a treinta aldeas hambrientas de esos mismos Estados que lo compran.

Y en este párrafo, aprovecho para criticar a las autoridades que recaudan fondos o alimentos para entregárselos a los países necesitados. Y no me falta razón para ello: piensen que la alimentación tiene un coste muy bajo, incluso inferior al propio transporte, por lo que esos regalos sólo es una solución en caso de emergencia, pero no lo es como remedio definitivo, ya que hasta estrangulan las oportunidades del país teóricamente beneficiado, incidiendo dañosamente en su incipiente agricultura.

Dice un viejo proverbio chino: Si tus proyectos son para un año, siembra grano; si son para diez, planta un árbol; si son para cien, instruye al pueblo. Sembrando grano recogerás una vez; plantando un árbol recogerás diez veces; instruyendo al pueblo recogerás cien veces. Y otro proverbio también chino dice: a un país no se le hace rico regalándole peces, sino enseñándole a pescar, que viene a decir más o menos «si das carne a un hombre se alimenta una vez, pero si le enseñas el oficio de la ganadería se alimentará toda la vida».

Pasemos ahora a la realidad del problema. Actualmente existen en el tercer mundo un déficit de más de 30 millones de Tm. de cereales, junto con una previsión para 1990 de más de 125 millones. Piensen que estos déficits, salvo cosechas excepcionales, sólo los podrán aportar los países del mundo libre o aquellos del tercer mundo que adopten un sistema de producción adecuado. Así E.E.U.U. exporta año tras año cereales mientras que U.R.S.S., con su inmenso granero de Europa que fue Ucrania, importa algunos años hasta diez millones de Tm. de cereales. Creo que la agricultura hay que dejarla libre y no intervenida, como lo demuestra el éxito conseguido en China, que a pesar de su sistema comunista, ha mantenido más del 85 por ciento de las exportaciones de aquel país en manos de la propiedad privada. Si el Kremlin probara dejar a sus campesinos en libertad y que tomaran sus propias decisiones, todo cambiaría ya que la excesiva intervención es, como queda demostrado, contraproducente.

Pero el problema no tendría que ser tan difícil de resolver; porque Sudamérica posee zonas enteras —desde Colombia hasta Bolivia o entre los Andes y Amazonas— con un potencial suficiente para alimentar a todo el continente, sin embargo, no se cultivan por falta de vías de comunicación y por miedo a enfermedades, como la malaria, hoy totalmente controlables.

Asimismo África posee otro granero potencial, que es el Sudán y áreas colindantes, con posibilidad de poner en riego cuatro millones de Has. y de aprovechar en secano más de 80 millones.

Un ejemplo de lo que se puede lograr con un espíritu patriótico es lo conseguido en Israel, que con una de las condiciones climáticas más duras y difíciles del globo ha logrado, implan-

tando el riego por goteo, hacer agricultura sin agricultores.

También quiero hacer constar la falta de planificación de las autoridades al enviar regalos a países del tercer mundo: los regalos de manteca y leche en polvo que recibieron África e India fueron un desastre, ya que los países que lo reciben no tienen frigoríficos ni medios de transporte adecuados para conservarlo y distribuirlo, por lo que se envenena sin aprovechar a nadie. Además en la India la gente se ha acostumbrado a comer raíces, y la leche en polvo les causa más perjuicios que beneficios porque su estómago no está preparado para recibirla. El dilema del hambre está muy relacionado con la educación. Educar a los pueblos, y...

Un sacerdote, el Padre Piñán, me comentaba de la desgraciada que se siente una mujer en África cuando no tiene un hijo a su espalda. El decía que las frustraciones venían cuando se tenía menos de una docena de hijos, quizá por que no nos damos cuenta de que África «un hijo produce dinero y en el mundo civilizado un hijo cuesta dinero» porque hay que educarlo, mantenerlo, etc. muchos años en actividades, según ellos improductivas.

Pero también aquí la demagogia tiene un abonado campo, porque si se pone una fábrica en un país atrasado, enseguida se habla de que una multinacional viene a explotar y se habla de patentes propias, que por supuesto no están al alcance de países subdesarrollados; otros políticos, con ciertos intereses creados, aducen a la reforma agraria como solución; otros autores atribuyen al hambre a la gran demografía, sin percatarse que naciones como Holanda, con más de 400 habitantes por km<sup>2</sup> —una de las más pobladas del planeta— no tiene problemas porque verdaderamente ahí no está la verdadera esencia del problema.

Creo que la solución no estriba en elaborar políticas agrarias que comprometen a la totalidad de agricultores y políticos en cambio si afirmo, que el remedio vendría por una minoría autóctona, capaz de catalizar con su ejemplo a las personas de los países que con más intensidad padecen y sufren el síndrome del hambre. Estos grupos tendrían que estar formados, organizados y dirigidos por personas del mundo desarrollado, apoyados por la F.A.O. u otros organismos internacionales, que hicieran suyos los problemas de cada territorio.

Sin embargo los dirigentes de la mayoría de los países del mundo no quieren entender el problema, y con una mano escriben justicia e igualdad para todos, y con la otra naifastan el dinero en armamento, mientras 50 millones de personas mueren de hambre anualmente —o lo que es lo mismo dos personas cada vez que respiramos dejan de existir por no tener que llevarse a la boca—. ¡Contradicciones sorprendentes de la política!

El hambre se combate con una agricultura seria y una política adecuada. Pero nosotros, ¿qué hacemos desde dentro?; pues —como diría Larra— hacemos que «en este país todo se hace al revés que en los demás países», y en lugar de apoyar a la agricultura y ganadería, sacamos de ellas hasta la última gota de su sangre. Piensen, señores gobernantes los que gobernáis hoy, y posiblemente los que gobernáis mañana, que la agricultura y ganadería van a ser un arma secreta para la tercera guerra mundial, y quizá para entonces, nosotros ya estaremos flacos en lo que a esta materia se refiere, y no olviden que a perro flaco todas son pulgas, y en este caso sólo nos quedará el remedio de...

FELIX VALLEJO GARCIA

**Dr. J. A. LEDO**  
Trastornos circulatorios.  
Periféricos. Cirugía Vascular.  
S. Ildefonso, 3, 2.º Pto. 338873  
VALLADOLID

## Finaliza la media veda para la caza

# ALARMANTE SITUACION DEL AGUA EMBALSADA

Persiste la sequía y, en una campaña irregular, finaliza la temporada cinegética de media veda en la Región, pues este domingo, día 12, son las últimas jornadas de caza en las provincias de Burgos, Palencia, Soria, Salamanca y Zamora, quedando únicamente Valladolid hasta el día 19, junto a la de Segovia, puesto que en esta provincia iniciará el día 13, lunes, la segunda etapa y hasta la fecha límite del 19, inclusive.

Si los balances cinegéticos durante la media veda son desalentadores, pues apuntan malas perspectivas para la temporada de caza menor en general que, en si-

tuación normal, deberá dar comienzo el segundo domingo de octubre —día 10—, según la Orden General de fecha 8 de junio 82, el problema principal de la Región se centra en la escasez de agua embalsada, necesaria e imprescindible tanto para el abastecimiento a las poblaciones como para los riegos, y, en definitiva, para la supervivencia normal de todos los seres.

Sigue sin llover y, lógicamente, los embalses acusan una situación alarmante, que se refleja con los siguientes datos referidos a la capacidad de los mismos en tres fechas próximas:

| Embalse                    | Capacidad<br>Hm.3 | Volumen embalsado |          |         |
|----------------------------|-------------------|-------------------|----------|---------|
|                            |                   | 12 julio          | 1 agosto | 1 sept. |
| Guerda del Pozo (Duero)    | 229               | 101'2             | 80'4     | 43'0    |
| Linares del Arroyo (Riaza) | 58                | 9'7               | 6'3      | 0'0     |
| Arlanzón                   | 20                | 15'5              | 12'6     | 8'0     |
| Camporredondo (Carrión)    | 70                | 39'2              | 25'6     | 14'6    |
| Compuerto (Carrión)        | 95                | 35'4              | 17'3     | 5'9     |
| SISTEMA PISUERGA           |                   |                   |          |         |
| (Requejada y Aguilar)      | 312               | 128'4             | 114'0    | 73'0    |
| Agüeda (Salamanca)         | 22                | 18'8              | 15'8     | 11'1    |
| Villaseca                  | 20                | 15'0              | 9'6      | 2'0     |
| Barrios de Luna            | 308               | 153'5             | 112'0    | 38'0    |
| Porma                      | 317               | 149'5             | 124'0    | 70'0    |
| Santa Teresa               | 496               | 276'0             | 248'0    | 194'0   |

La situación mejor, dentro de la sequía, se registra en la provincia de Salamanca, embalses de Santa Teresa, Agüeda y El Milagro.

## OBRAS DE CORRECCION DE CAUCES

Durante el año 1981, los respectivos servicios provinciales del ICONA desarrollaron 98 proyectos para la construcción de diversas obras de corrección de cauces y defensa de márgenes en la zona hidrográfica del Duero, destacando las siguientes:

### CUENCA DEL EMBALSE DE RICOBAYO

—Construcción de 1.515 metros lineales de escollera de piedra para la defensa de márgenes en el río Esla, términos municipales de Toral de los Guzmanes, Villanueva de las Manzanas y Villamandos.

—Fijación del río Orbigo, término municipal de Santa Cristina de la Polvorosa.

—Fijación de 295 metros lineales de la margen derecha del río Orbigo en el término municipal de Fresno de la Polvorosa.

—Fijación de márgenes del río Esla en los términos municipales de Arcos de la Polvorosa, San Cristóbal de Entreviñas y Fuentes de Ronel.

### CUENCA DEL EMBALSE DE SAN JOSE

—Construcción de espigones para defensa de la ribera derecha del río Arlanzón, término municipal de Villazopeque.

## VIVIENDAS DE PROTECCION OFICIAL

Expediente núm. 34-10020/81.

### VENDO EN CONSTRUCCION

En Avenida de Santander, 42, Palencia.

### AMPLIAS FACILIDADES

### PROMOTOR: FERNANDO CURIESES DIEZ - CONSTRUCTOR

—C/ Empedrada, 6, entreplanta.

—Teléfono: 723899.

—Póliza de seguro, Cía. Crédito y Caución, núm. 98.028.

## EL VIEJO ASTUDILLO

# Épocas, siglos y esperanzas

EN UN ANTAÑO LEJANO A LA  
MODERNIDAD DE NUESTROS DIAS



Embocadura de la Plaza Mayor



Casa blasonada

Al hablar, como tema, del viejo Astudillo, no se puede pensar en que esta recoleta y sabrosa villa, fuese un mero recuerdo de añidades preteritas. Nada de eso: al hablar del viejo Astudillo, pretendo señalar el respaldo secular —bimilenario— que conlleva esta villa, al referirnos histórica o legendaria a ella.

Astudillo ha cruzado varias veces las fronteras del tiempo, desde épocas anteriores a Cristo, pasando por muchos más siglos posteriores, hasta llegar a un antaño, también lejano, pero más cercano a nosotros y así mismo, llegar a la modernidad de nuestros días. Pero, pese a todo, Astudillo sigue en pie, porque se fue adaptando a civilizaciones sucesivas y manteniendo un espíritu transigente.

Sabido es, que Astudillo, 2.000 años atrás, fue un baluarte romano, en su caminar castrense para tomar la rebelde Cantabria. Sabido es, que, más tarde, en la dominación visigoda, Astudillo quedó absorbida en lo que fueron Campos Góticos (campos godos)

aunque encuadrada en su extremo oriental, lindando con el Pisuerga y los montes de Burgos.

También es histórico recordar, que Astudillo fue campo de reclutamiento de caballeros (de por medio anduvieron los Templarios) para la reconquista, barriendo de moros las tierras castellanas, hasta llegar a Calatrava en La Mancha.

Al mentar, aunque sea de pasada a los caballeros templarios, debe subrayarse que en Astudillo tuvieron sede y templo, este último en honor de San Víctor, mientras que su fortaleza, fue el hoy casi derruido castillo de La Mota, donde, tras siglos de olvido, en sus bodegas y pasadizos se guarda el vino de esta región de la alta Castilla.

Merece destacarse también, que el rey Pedro I de Castilla, aquí tuvo su rincón de reposo, al lado de su esposa Doña María de Padilla, como lo acredita el Real Convento de Santa Clara de Astudillo, hoy vigente y que fue creación de aquel rey tan maltratado históricamente. Esta villa fue el respaldo y el cobijo de D. Pedro, mientras su reino, desbaratado por su hermano D. Enrique II, se hacía añicos y él, era perseguido por mil traidores que sólo buscaban las mercedes del bartardo.

Merece destacarse también, que el rey D. Juan II, padre de Doña Isabel la Católica, en Astudillo tuvo su Cancillería y aquí recibió y enviando también embajadas a distintos reinos europeos, entre ellos a Inglaterra.

Basando luego a tiempos más modernos, las tropas napoleónicas pasaron devastadoramente por Astudillo, ocupándolo y destruyendo todo lo que hallaron a su alcance. Pero también es de recordar que de Astudillo fue el guerrillero D. Juan de Tapia que combatió con eficacia al intruso francés, infligiéndole serias derrotas.

Poco tiempo después, en las contiendas carlistas, Astudillo jugó un papel importante en favor de don Carlos. De aquí salieron cientos de voluntarios para marchar a enfrentar las filas carlistas, hasta que terminaron las contiendas.

Y al descender a nuestros cercanos tiempos del pasado siglo, recordemos, cuando Astudillo estuvo a punto de tener ferrocarril, al unir a Carrión de los Condes, con Quintana del Puente, proyecto que tuvo carácter oficial y que luego de llegar como proyecto a las Cortes, por un puro "enfriamiento político" quedó en agua de borrajas.

No podemos olvidar la época o edad de oro industrial, cuando Astudillo llegó a su cenit, con la fabricación de paños; aquellos paños pardos que fueron cotizados en el comercio de toda la península.

Y así, a grandes zancadas históricas, llegamos a nuestra modernidad, repleta de vicisitudes, pero cuajada de bienestar material. Astudillo, el viejo Astudillo, el eterno Astudillo vive hoy momentos de pujanza, que le permiten subsistir para desarrollarse progresivamente.

Siempre mantuve, que Astudillo es "la pequeña ciudad", porque en su milenario sueño anida y vive algo que no le permite morir como les ocurrió a tantos y tantos otros pueblos, que murieron por propia decrepitud. Astudillo es... el Ave Fénix, que renace de sus cenizas (sus gloriosas cenizas) que guardaron siempre el rescoldo de la vida y de la esperanza.

Hoy, al pie de 2.000 años de historia para esta villa singular, estamos asistiendo a su otro resurgimiento; porque los hijos de Astudillo, que se fueron, ahora vuelven a reconstruir sus antiguos hogares de su noble tierra.

Astudillo hoy, tras un antaño lejano, hecho de siglos y milenios, guarda para sí la mejor de las esperanzas, que es la de su imparable vitalidad...

Astudillo, septiembre 1982.

Alfonso Izquierdo Laguna

## VILLALCAZAR DE SIRGA

# Nuevos datos históricos sobre el Retablo Mayor

¿Qué fue de nuestro archivo parroquial?

Gracias a las investigaciones de don Santiago de Castro Matia, hoy sabemos que el retablo mayor de la Basílica Templaria de Villalcazar de Sirga (Palencia), compuesto de 27 tablas pintadas a estilo castellano-flamenco, en el que se venera en su centro a Nuestra Señora la Virgen Blanca, fue pintado por Francisco de Carracejas, entre los años 1535 al 40, y que fue contratado por los clérigos del templo por 316.012 maravedís, al susodicho pintor y decorador, vecino de León.

Confirma esto una carta de pago, encontrada por el investigador de Castro Matia, a favor de Bartolomé Carracejas, quien acude a Villa de Villalcazar, con una escritura de poder a favor de su madre Antonia de Robles, viuda de Francisco de Carracejas, fechada el 30 de septiembre de 1572, ante el escribano de la ciudad de León, don Andrés de Vega, de donde eran y vivían, para que le paguen los 20.238 maravedís que le faltan de cobrar, del trato que en su día, hizo su padre ya difunto, por pintar el retablo antes descrito.

Curiosas investigaciones, documentos que han estado ocultos tantos siglos y que hoy ven la luz del día, para subsanar ciertas conjeturas de eruditos, que daban su opinión, sin tener una base cierta.

Sería curioso que, donde se ha hallado esa carta de pago, existan más documentos históricos que nos desvelen muchas de las incógnitas que tenemos de la historia de esta villa. ¿Formaría esta carta de pago parte del archivo de la Basílica, que un día del último tercio del siglo pasado fue sacado del templo y llevado con rumbo desconocido? Transcribo lo que mi abuelo Lucas, sien-

do yo niño, me relató y que él vio siendo jovenzuelo: «Por el año 1870 y pico, llegaron al pueblo cuatro carretas tiradas por bueyes y en ellas cargaron todos los «papeles» (archivo general) que en la iglesia había, marchándose por la cañada en dirección a Villalcazar, sin destino conocido. ¿Donde fueron a parar esos «papeles» que la gente vulgar decía y que no cabe duda era el archivo de esta parroquia? ¿Formaría parte de estos «papeles» la carta de pago que hoy, gracias a don Santiago ha visto de nuevo la luz del día?

El mencionado retablo, por fortuna, la Comisión Nacional del Tesoro Artístico Español, puso su ojo en él, y decidió encomendar su reparación y conservación a los reputados «entalladores e imagineros», don Valeriano Martínez y su hijo Andrés, quienes el 21 de diciembre de 1945, cuidadosamente desmontaron y trasladaron a su taller en la ciudad de Burgos —como enfermo a sanatorio—, donde le sometieron a una rigurosa limpieza, reparación y retoque general. Una vez concluido, fue expuesto el 22 de julio de 1946, en el Museo Arqueológico Provincial, de Burgos, cobijado en el Arco-Torre de Santa María, donde fue admirado por burgaleses y eruditos. El 25 de septiembre del mismo año, fue terminado de montar nuevamente en la Basílica Templaria de Villalcazar de Sirga, siendo nuevo todo el soporte interior que sujetan las tablas pintadas, la orla exterior y los dósiles de las capillas que forman los cuadros, ya que éstos habían desaparecido por la humedad y la carcoma. Pudiéndose hoy admirar con todo su esplendor y hermosura.

Emilio Vecilla

## CRONICA DE SAN CEBRIAN DE CAMPOS

# FIESTAS DE LA CRUZ DEL 11 AL 14

Orígenes históricos y carta de población

El punto de partida de San Cebrián, aún admitiendo su población en fases anteriores, se halla en el proceso repoblador desarrollado durante los siglos IX y X.

Igual que en otros núcleos, en San Cebrián se dará fundamentalmente una sociedad igualitaria, integrada por pequeños propietarios libres. Entre los siglos XI y XIII, se desarrollan ciertas instituciones, en las que se descubre un cierto aliento comunitario y en cierto modo, popular.

En este contexto se enmarca el origen de la villa, perteneciente a la antigua merindad de Monzón y que primitivamente se denominó San Cebrián de las Amueyas, perteneciente a la Orden de San Juan de Jerusalén.

La carta de población es dada por Gütiérrez Fernández, juntamente con su esposa Toda Díaz. Este personaje llega a ser ayo de Sancho III y tutor de Alfonso VIII en enconada rivalidad con los de Lara durante la segunda mitad del siglo XII.

En su carta de población es importante la disposición septima, por la que se reconoce al colonizador la condición de hombre de behetría, facultándole para ir donde quiera en busca de su provecho, dejando cerrada la casa, que encontrará con todas las cosas al volver a San Cebrián.

Finalmente, los vasallos ofrecen la presencia de dos días de trabajo por cada mes, siempre que hayan de realizarlo dentro de los términos de la villa y se trata de faenas de arada, siega, trilla, escava y poda. Servicios por los que el señor dará en alimento durante dos días pan de trigo, vino y dos conductos, y en el terreno: pan, vino y suficien-

te carne. (La carta está fechada el 8 de abril de 1163).

Nos es fácil recrear una villa llena de vitalidad en el periodo de esplendor del Camino de Santiago, fabulosa arteria comercial y de comunicación entre culturas diversas. Es el periodo de esplendor de las Nueve Villas. San Cebrián, por su proximidad, se benefició y participó del auge de esta vía de peregrinación.

Con atibajos entre los que no se puede olvidar los azotes de epidemias y pestes, la villa siguió su desarrollo hasta tener constancia de haber morado en ella en el siglo XV, el monarca Enrique IV.

Ya a partir del siglo XV, nos es fácil rastrear la intimidad de la villa gracias al archivo parroquial, tema este, objeto de estudio en la actualidad.

Iglesia parroquial

Si bien el archivo parroquial es rico aún después de la sustracción en épocas pasadas de documentos muy importantes e interesantes, indudablemente el mayor y mejor documento lo constituye la imponente Iglesia parroquial de una nave magnífica, ojival del siglo XVI henchida de obras de arte, como el retablo mayor de tallas del Renacimiento. Es de lo mejor del estilo Plateresco castellano, de suntuosidad y belleza incomparables. Le corona un gran Calvario y en su cuerpo central se destacan la gran hornacina de San Cornelio y San Cipriano, Santos titulares y la de la Virgen rodeada de ángeles.

Entre otras obras, está el primario altar con retablo gótico del Descendimiento, y la famosa escultura de Jesús Nazareno, con la Cruz a cuestas, que se le atribuye muy acertadamente, a Gregorio Fernández.

Actualidad

El curso de la historia es uno como el de la vida humana. En él confluyen pasado y presente, proyectándose en el futuro. San Cebrián, si bien ya no es el añorado de los que piensan que cualquier tiempo pasado fue mejor, es un pueblo que conserva muchas estampas del pasado con orgullo. Pienso, por ejemplo, en las ricas y variadas cofradías y que a la vez cuenta con grupos de jóvenes que aportan savia de renovación e ilusión. Ahí está el esfuerzo comunitario para llevar adelante la pavimentación, sin gravar mayores impuestos especiales; ahí está la acogida y comprensión a un grupo de deficientes psíquicos, proveniente de la región, gesto que por sí ennoblece a un pueblo y da cuenta de su calidad humanitaria.

Mucho es aún lo que falta: zona de recreación, área de diversión para los pequeños, lugar de encuentro para los mayores, adecuación de instalaciones municipales: Ayuntamiento, Consultorio médico, escuela, club juvenil, centro cultural de apoyo a los escolares y de formación permanente a los adultos, y un largo etcétera, que no debe llevar a la desesperanza y el desaliento, sino al empeño y esfuerzo comunitario.

Fiestas

Del 11 al 14 de septiembre, el pueblo se llena de colorido para festejar la fiesta de la Cruz, honrar a la Patrona, querida Virgen del Prado y rendir homenaje a los Patronos Cornelio y Cipriano. Es la fiesta grande, que corona el verano con dianas, peñas, conciertos y verbenas. Este año, con la novedad del campeonato de fútbol, que se ha convertido en el espectáculo motivador de los ánimos pincheros para celebrar estas fiestas 1982.

Fidel Ramos Ibáñez



Arco gótico de San Martín



# MUTUALIDAD PALENTINA

## BODAS DE

### UNA LECCION DE PALENTINISMO

Desde el mismo día de su fundación, la Mutualidad Palentina de Seguros, ha vinculado su quehacer a la tierra y a los hombres de nuestra provincia.

Por ellos —por esos hombres y por esa tierra que trabajaban— nació la entidad como lazo de unión patronal y obrera. La Mutua venía a ser una lección de cooperativismo, de ayuda y seguridad en el futuro de muchas familias, para quienes se abría un claro de esperanza en un entorno laboral de incertidumbre.

Por los campos palentinos resonó, desde los años 30, esa palabra milagrosa de la tranquilidad, merced a la oferta aseguradora de la Mutua, oferta barata y confraternal, porque era, además, un modelo de asociacionismo.

#### CRECIMIENTO

Rama del frondoso árbol de la Federación Católica Agraria, la entidad supo calar hondo en los hombres del campo, representantes casi exclusivos de la inquietud laboral de toda la provincia. Y tan palentina como fue la idea de la Mutualidad fue la acogida. Y palentino fue el éxito de la organización, porque los asociados crecieron y crecieron, hasta el punto de que dos solas palabras —Federación y Mutua— se hicieron familiar en la boca por todos los pueblos y para todos los hombres de nuestra geografía provincial.

El edificio de la Federación y de la Mutualidad sigue siendo referencia en el nomenclátor popular urbano de Palencia, como una nueva catedral, laica y entrañable, de nuestros agricultores y ganaderos.

Cuando llegaba el infortunio y en alguna familia flotaba el fantasma del desamparo, pronto llegaba la palabra amiga, la ayuda concreta y real de una Mutualidad que era siempre trigo seguro en la reserva.

Digamos que esa inicial Mutualidad Agraria fue para la provincia de Palencia como una lluvia constante y puntual que caía sobre la actividad labradora y ganadera de sus gentes. Una primicia del movimiento mutualista y de cooperación, que sería semilla para todo un frondoso árbol de la seguridad. Una semilla que nació entre nosotros y que permanece con nosotros y con nuestro nombre.

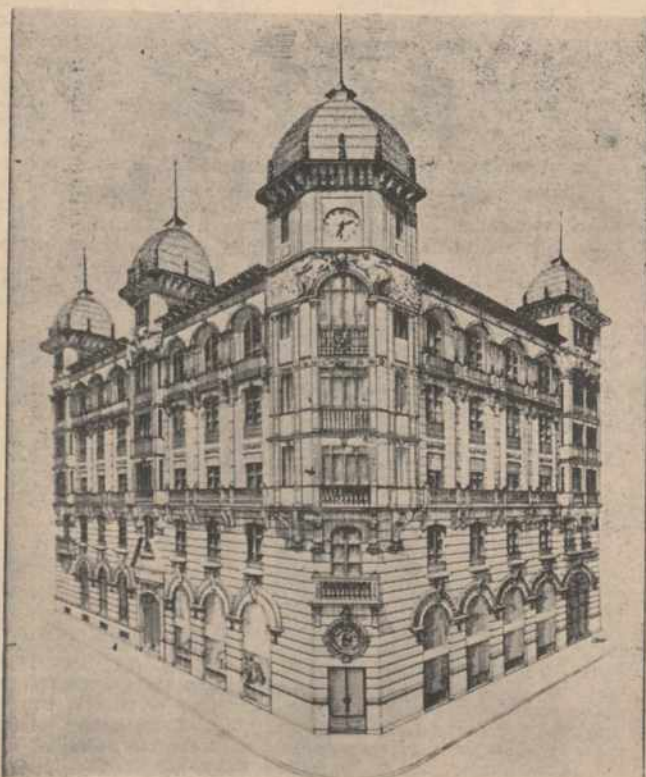
#### EXPANSION

Cuando en 1963 se transformó la estructura de la entidad, con miras a una expansión de alcance nacional, extendiendo al mismo tiempo los ramos de su cobertura aseguradora, la Mutualidad siguió llamándose Palentina, aún a sabiendas de las dificultades de su introducción en el mercado fuera de las fronteras provinciales.

Nació Palentina y Palentina quería seguir siendo, a pesar de lo teóricamente restrictivo de esta nominación. Pero con ello se lograba un auténtico pregón a amplia escala de la vitalidad trabajadora de Palencia.

Y con ello se consiguió también que las delegaciones y sucursales en otras capitales de provincia se transformaran en verdaderas embajadas palentinas, donde miles de paisanos acuden a asociarse o simplemente a tomar contacto de nuevo con las cosas de nuestra tierra, a pedir consejo en el contexto de su desenvolvimiento social.

A volver a hablar de Palencia, desde las añoranzas de su corazón.



### Cincuenta años de oro

#### AÑOS FUNDACIONALES

Como una revolución de hermandad y de sentido cooperativo podemos calificar la fundación de la Mutualidad Agraria Palentina, en medio de la tradicional insolidaridad del hombre del campo.

A través de la Federación Católica Agraria, hoy consolidada en la Caja de Ahorros y Préstamos de Palencia, nace el 2 de febrero de 1933 una semilla insólita y hermosa, como una planta redentora en las preocupaciones seculares de los agricultores y ganaderos palentinos.

La Mutualidad Agraria Palentina comienza, pues, su andadura ilusionada, en años difíciles, pero con una auténtica carga de explosiva esperanza, porque en ella debía apoyarse la tranquilidad de miles de familias que hacían del campo su profesión entregada.

En 1967 se fusionaron a esta entidad, en un abrazo realista de unión y marcha conjunta, la Mutua Provincial Agraria y la Mutualidad de Patronos Agrícolas de la Comarca de Frechilla, entidad esta última fundada en 1932. Esta unificación da al movimiento mutualista agrario palentino una exacta antigüedad de cincuenta años, cincuenta años de oro para nuestros gentes del campo, que supieron encauzar en corriente común la seguridad de sus empresas agropecuarias. Un método tan simple como difícil, tan lógico como paradójico, en un medio donde era costumbre la empresa cerrada, familiar y fatalista.

#### UN FIN SIMPLE Y ESPERANZADOR

Una causa externa fue la chispa que inició este fuego de esperanza. Una ley de 1931 obligaba a los empresarios agrícolas al aseguramiento de sus trabajadores. Para el obrero del campo se abría una nueva puerta para la seguridad de su familia ante el infortunio. Pero para el empresario, la medida, tan humana y social, suponía una fuerte inversión extra, en sus precarias explotaciones agrícolas, sobrecargadas de mano de obra y de rentabilidad económica siempre reducida y aleatoria.

Y así, dando un giro inusual en las relaciones sociales, en aquellos años nacen estas Mutuas, que cons-

tituyen el primer abrazo gremial y fraterno, entre los agricultores de una comarca, entre los agricultores y ganaderos de toda la provincia palentina.

Es la gran satisfacción de abrir sus alas a un mundo más abrigado de desgracias y una entrega de ci-

#### EXPANSION

Después de treinta años de actividad aseguradora en la provincia, en el ámbito exclusivamente agrícola, en 1963 se llevó a cabo una reestructuración de la entidad, que amplió sus actividades a otros ramos del seguro y se extendió por todo el territorio nacional. Con esta nueva estructura pasó a llamarse Mutualidad Palentina de Seguros.

Con oficinas y delegaciones en doce capitales de provincia y con agentes en muy diversos puntos de España, la entidad creció rápidamente en eficacia y sus asociados se multiplicaron hasta alcanzar esa cifra actual de 65.000, que colocan a esta Mutualidad entre las más potentes en el ámbito nacional.

#### CINCUENTA ANIVERSARIO

Con esta pequeña pero hermosa historia, la Mutualidad Palentina de Seguros ha llegado a una madurez prometedora, bajo la dirección actual de don Angel Manuel González y la presidencia de don Luis Sevilla Camino.

Han sido cincuenta años de crecimiento, en un ejemplo único de solidaridad campesina, luego extendida a otros ámbitos del desarrollo productivo y social.

Una fecha buena, pues, para hacer un breve alto en el camino y conmemorar unas Bodas de ORO, que han de ser, además de hito de confraternización y satisfacción compartida, un nuevo riego de optimismo, de visión de futuro, de esperanzadora entrega por el bien de la entidad y de sus asociados.

La adquisición de un nuevo ordenador, que agilice las gestiones, y la preparación de una nueva sede social, más amplia y cómoda, a estrenar el próximo año, son las últimas mejoras de la entidad, que, en esta efeméride dorada, multiplica sus esfuerzos de expansión y acrecienta y refina su voluntad de servicio a todos los palentinos y a cuantos, lejos del solar provincial, llegan hasta la Mutualidad en busca de una seguridad familiar o de un consejo amigo.

#### ACTOS



Los participantes en las bodas de oro comparten el momento.



La Coral Vaca ofrece rativos de la Boda de Oro en la sede social.

# NA DE SEGUROS

# E ORO

oro

gran satisfacción de una entidad que  
alarga su vuelo cada vez más amplio,  
rigido después de una experiencia  
ntrégade cincuenta años. Cincuenta

años que han sido, por la acogida de nues-  
tras gentes y por el éxito de su gestión,  
CINCUENTA AÑOS DE ORO.

## ACTOS CONMEMORATIVOS

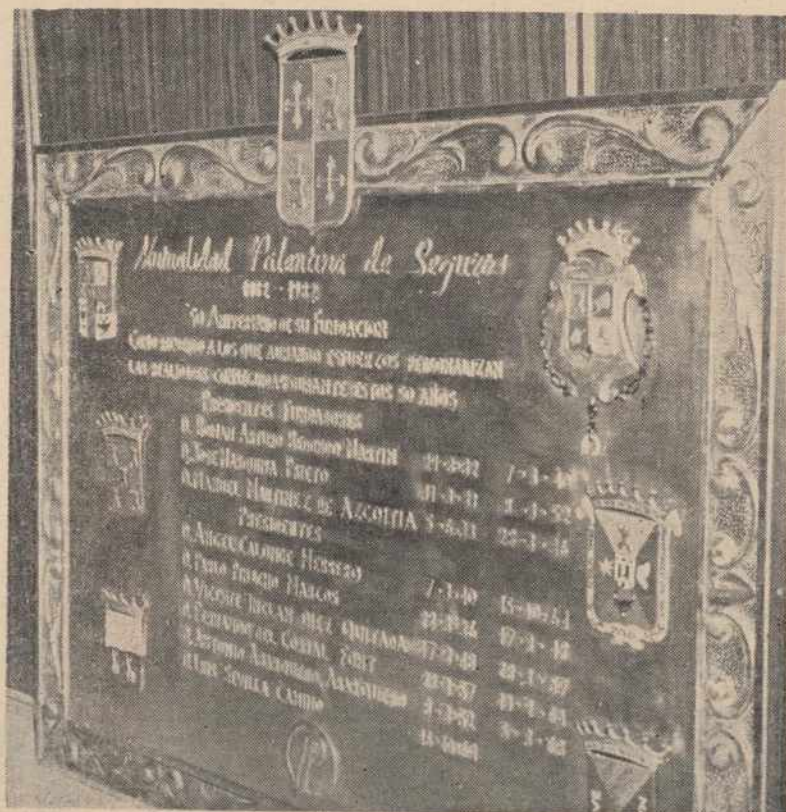


icipantes en los actos de las Bodas de Oro de la Mutualidad Palentina de Se-  
mpañaron la cultura con las gratas horas de convivencia social. — (Foto LUIS)



Vaca ofreció anoche un magnífico recital a los invitados a los actos conmemo-  
de las Bodas de Oro fundacionales de la Mutualidad Palentina de Seguros. La  
ntal esia de Villalcázar de Sirga fue adecuado marco, donde lucieron todas las  
artes. — (Foto LUIS)

## HISTORIA DE UN EXITO EN NOMBRES Y CIFRAS



### RAMOS DE SEGUROS

- \* AUTOMOVILES
- \* ACCIDENTES
- \* INCENDIOS
- \* RESPONSABILIDAD CIVIL GENERAL
- \* CRISTALES
- \* ROBO Y EXPOLIACION
- \* COMBINADO INCENDIO-ROBO
- \* MULTIRRIESGO DEL HOGAR
- \* VIDA

### CIFRAS TOTALES ACTUALES

310 MILLONES DE RECAUDACION  
230 MILLONES DE RESERVAS  
40 TRABAJADORES DE PLANTILLA  
450 AGENTES

### OFICINAS SUCURSALES Y DELEGACIONES EN

- \* PALENCIA — 2 —
- \* VALLADOLID
- \* OVIEDO
- \* BARCELONA
- \* MADRID
- \* SEVILLA
- \* SALAMANCA
- \* ZAMORA
- \* BURGOS
- \* LEON
- \* SANTANDER
- \* BADAJOZ

### PROGRESION

| MUTUALISTAS: |        |
|--------------|--------|
| 1978         | 42.711 |
| 1979         | 51.334 |
| 1980         | 56.271 |
| 1981         | 60.473 |
| 1982         | 65.000 |

| PRIMAS RECAUDADAS: |              |
|--------------------|--------------|
| 1978               | 179 MILLONES |
| 1979               | 228 »        |
| 1980               | 303 »        |
| 1981               | 310 »        |

| INDEMNIZACIONES: |             |
|------------------|-------------|
| 1978             | 89 MILLONES |
| 1979             | 135 »       |
| 1980             | 177 »       |
| 1981             | 185 »       |

| SINIESTROS CUBIERTOS: |       |
|-----------------------|-------|
| 1978                  | 8.001 |
| 1979                  | 9.134 |
| 1980                  | 9.224 |
| 1981                  | 7.832 |

| VALOR DE LOS INMUEBLES PROPIOS, MOBILIARIO E INSTALACIONES: |                |
|-------------------------------------------------------------|----------------|
| 1978                                                        | 24'55 MILLONES |
| 1979                                                        | 31'60 »        |
| 1980                                                        | 57'47 »        |
| 1981                                                        | 60'63 »        |

Herrera de Pisuergra, que se está preparando para el día de su Patrona con un solemne novenario y otros cultos, de los que ya hemos informado a nuestros lectores, quiere siempre, pero de una manera primordial en los días de sus fiestas patronales que brille la alegría con el programa de las fiestas de 1982.

PROGRAMA

SABADO, DIA 18: Inauguración oficial del Pabellón de Deportes, a las 11,30 de la mañana con asistencia de autoridades provinciales y locales. Gran partido de baloncesto entre equipos de segunda división.

A las 13 horas: Disparo de bombas y cohetes desde el balcón principal de la Casa Consistorial y salida de gigantes y cabezudos. El locutor de Radio Rioja, Manuel González, natural de esta ciudad, pronunciará desde el mismo sitio el pregón de las fiestas.

A las 6 de la tarde: Gran velada de boxeo en la plaza de toros.

A las 11 de la noche: Gran verbena en la plaza Mayor amenizada por la orquesta «Los Majaras». Quema de una colección de fuegos artificiales.

DIA 19, DOMINGO. Festividad de la Patrona. A las 11 de la mañana: Pasacalles y dianas por la agrupación musical «Carpis».

A las 11,30 de la mañana: Festividad religiosa en honor de Nuestra Señora, la Virgen de la Piedad y tradicional procesión hasta la ermita, con Salve popular de despedida. Actuara el Coro Rondalla de Astudillo.

A las 5,30 de la tarde: Gran festival taurino, en el que intervendrán los diestros Jaime Ostos, Joaquín Bernadó, Andrés Vázquez y El Regio.

De 9 a 10: Baile en el parque amenizado por la agrupación musical «Los Carpis».

## DESDE HERRERA DE PISUERGRA FIESTAS DE LA PIEDAD

### Del 18 al 22 de septiembre

A las 11 de la noche: Gran verbena en la plaza Mayor amenizada por la orquesta «Los Majaras».

DIA 20, con especial dedicación a nuestros mayores. Fiesta local oficial.

A las 10 de la mañana: Pasacalles por la agrupación musical «Los Carpis».

A las 11 de la mañana: Tradicional misa en acción de gracias en la ermita con asistencia de Ayuntamiento y autoridades. Actuara la Coral Virgen del Carmen, de Reinoso.

Concluida la misa, en el salón de actos de la Biblioteca Pública Municipal «Duque de Frías», actuación de la mencionada Coral.

A las 12 horas: Gran maratón popular: Bascos-Herrera. Dirige y controla la prueba la Federación Provincial de Atletismo.

Cuatro categorías: Juveniles (hasta 18 años); senior; damas; veteranos (más de 35 años).

Premios: 5.000 y 2.000 pesetas en metálico y trofeo del excelentísimo Ayuntamiento al primero y segundo clasificados en cada categoría.

Inscripción: En el Ayuntamiento hasta el día 19 y en el lugar de salida hasta el comienzo de la competición.

A las 1,30: Voto de honor a los jubilados y pensionistas en el Club de Ancianos de la ciudad.

A las 5 de la tarde: Primer trofeo de fútbol ciudad de Herrera en el Pabellón de Deportes, de los tres equipos locales.

A las 9 de la noche: Actuación en el Pabellón de Deportes de los Coros y Danzas de la excelentísima Diputación Provincial.

A las 11 de la noche: Tercera gran verbena en la plaza Mayor con quema de una colección de fuegos artificiales.

DIA 21, MARTES: A primeras horas de la mañana, pasacalles por la agrupación musical «Los Carpis».

De 11 a 12 de la mañana: Juegos infantiles.

A las 5,30 de la tarde: En el campo municipal de deportes «El Parque», partido de fútbol: Juvenil del Palencia C. F., ascendido a la primera división de la Liga Nacional contra C. D. Herrera. Trofeo del excelentísimo Ayuntamiento.

A las 11 de la noche: Gran verbena en la plaza Mayor amenizada por «Los Majaras» y quema de una colección de fuegos artificiales.

DIA 22, MIERCOLES: DIA DE LA COMARCA

A las 10 de la mañana: Pasacalles por la Agrupación musical «Los Carpis».

A las 10 de la mañana: En la plaza de toros gran competición de chana con los cuatro primeros

clasificados en el primer gran concurso de chana: Valtierra Tagarosa - Naveros - Hijosa.

A las 12 horas: Reunión de alcaldes de la comarca y misa en la parroquia.

A las 2,30: Comida de hermandad en el Hostal de La Piedad, de Herrera de Pisuergra.

A las 5,30 de la tarde: En la plaza de toros, espectáculo cómico-taurino-musical: «Ovaciones en el ruedo».

A las 11 de la noche: En la plaza Mayor quinta y última verbena popular amenizada por la orquesta «Los Majaras» y quema de la última colección de fuegos artificiales. Traca final.

Novedad importante en este programa, es la celebración, de nuevo el miércoles, 22, del Día de la Comarca.

El «Día de la Comarca» fue aprobado por unanimidad en la sesión celebrada por la Corporación municipal el 10 de agosto de 1972 y, desde ese mismo año, dentro de las fiestas patronales, se venía celebrando, cada vez con más realce y esplendor, el miércoles de fiestas, si bien, ignorando las causas, durante algunos años no se celebró.

El primer año de su celebración tuvo lugar, con asistencia del señor gobernador civil de la provincia y otras autoridades provinciales, así como con la de los señores alcaldes de toda la comarca (31 son las localidades que la

integran), ligadas ya, desde antiguo, a Herrera de Pisuergra por lazos culturales, religiosos, sociales y comerciales), y toda la Corporación del Ayuntamiento herrense, la incorporación oficial a nuestro Ayuntamiento de la querida población de Villabermudo de Ojeda; al siguiente año, fue la no menos apreciada población de Ventosa de Pisuergra y, por último, se llevó a cabo la de la dilecta de Olmos de Pisuergra y su anejo, Naveros de Pisuergra.

Felicidades a la Corporación Municipal por haber programado en el de las fiestas patronales del corriente año el «Día de la Comarca», y esperamos confiadamente que todos los alcaldes de la misma y los moradores de las respectivas localidades acudan masivamente a Herrera a celebrar esta jornada, lo que contribuirá, sin duda, a estrechar más y más los lazos que siempre nos han unido, que son en definitiva el fin de esta jornada.

CENTRO SOCIAL. — Tras las vacaciones estivales, el Centro Social de Herrera de Pisuergra con sede en dependencias de la Biblioteca Pública Municipal «Duque de Frías», ha reanudado sus importantes actividades socio-culturales, que tan excelentes resultados han dado en cursos anteriores.

Del 13 al 30 del mes actual, está abierta la matrícula para los cursos siguientes: Tallado maderero (Imaginería), conservería, corte y confección, repujado en cuero, tapicería.

Las personas interesadas en algunos de estos cursos pueden pasar a informarse en las dependencias del Centro Social (Biblioteca Pública Municipal «Duque de Frías»), de cinco y media a ocho y media de la tarde.

CINE. — A través del Centro Social se proyectarán, como en cursos anteriores, en el salón de actos de la Biblioteca Pública Municipal, una serie de películas.

El día 9 se proyectó la titulada: «El sol bajo la tierra».

El día 16 se proyectará la titulada: «El mejor alcalde, el Rey».

M. C.

# PIRON, S. A. Constructora

- NUEVAS PROMOCIONES DE VIVIENDAS Y LOCALES COMERCIALES
  - NUEVAS CONDICIONES DE PAGO (SIN REVISION DE PRECIO)
- ...Ponga Vd. las condiciones - ESTUDIAMOS SU OFERTA

## 24 Viviendas de Protección Oficial • Plazas de garaje y trastero

EXP. núm. 34 - 1 - 0003 / 81

EMPLAZAMIENTO • POLIGONO «PAN Y GUINDAS» • PARCELA 5 • SECTOR V-A

POLIZA DE SEGUROS CIA. CREDITO Y CAUCION núm. 95.317

## 100 Viviendas Primera fase • 40 Viviendas de Protección Oficial • PLAZAS DE GARAJE

EXP. núm. 34 - 1 - 0011 / 80

EMPLAZAMIENTO • POLIGONO «PAN Y GUINDAS» • PARCELAS 8-9-10 y 11 • SECTOR V-B

POLIZA DE SEGUROS CIA. CREDITO Y CAUCION núm. 73.470

## Información y venta: PIRON, S. A. CONSTRUCTORA

Avda. Manuel Rivera, núm. 1 • Entreplanta • Teléfonos 728500 y 728504

DESDE CARRION DE LOS CONDES

POLENTINOS

# Festividad de Ntra. Señora de Belén

# Gritos de pregonera

- ★ LAS OBRAS DEL CAMPO DE FUTBOL
- ★ PROXIMA MARCHA DE MONTAÑA
- ★ LA COLECCION DEL ROMANICO PALENTINO



NUESTRA SEÑORA DE BELEN,  
Patrona de Carrión

Con gran solemnidad, se celebró el pasado día 8, la festividad de Nuestra Señora de Belén, Patrona de Carrión. Como en años anteriores, la ceremonia religiosa —centro de las conmemoraciones

de este Patronazgo—, revistió una auténtica manifestación de fe. La santa misa solemne, tuvo lugar a las doce de la mañana, siendo concelebrada por los párrocos y otros sacerdotes de la ciudad. La homilía corrió a cargo del P. Felipe María Castro, de la Orden de Predicadores, quien a su vez ha sido el orador sagrado de toda la Novena, quien expuso toda una lección de exaltación mariana.

Presidió la Corporación Municipal. A la hora del Ofertorio, el alcalde de la ciudad, señor Molina Salas, hizo el voto de villa, con sentidas y bellas palabras. Asimismo, con posterioridad, se realizó la ofrenda de flores y frutos del campo, a cargo de las Pastoras carrionesas de 1982, ataviadas con el traje típico.

Una gran cantidad de fieles abarrotó el templo, siendo la iglesia de Belén incapaz de albergar a todas las personas que acudieron a este acto religioso; acto que concluyó con la entonación popular del Himno de la Patrona.

## EL CAMPO DE FUTBOL

Muchas veces nos hemos referido a la construcción y puesta en marcha del Estadio Municipal, al que en múltiples ocasiones hemos denominado «el deseado». Parece ser que ahora la cosa está definitivamente en la senda práctica y real de su puesta en marcha. Esto ha sido posible, en parte, por un entendimiento del Ayuntamiento —lógico propietario—, y de la directiva del C. D.

Carrión, que se ha ofrecido para colaborar de forma eficiente en las tareas pertinentes. De esta manera, la dinámica junta directiva, ha recibido el —dígamos— usufructo de los terrenos por parte del Ayuntamiento.

Puso manos a la obra y ha logrado sacar adelante el césped que ya peligraba de sequía insistente. Con los materiales que pone el Ayuntamiento a pie de obra, una «brigada» de oficiales albañiles a prestación personal y con toda la ilusión y afición futbolística está construyendo las instalaciones de vestuarios y de otras dependencias.

Las porterías están, asimismo, en el campo. El terreno de juego luce un magnífico aspecto; en fin, que la idea del club fue excelente y está demostrando un dinamismo merecedor de todos los elogios y podemos decir que el «entendimiento» ha sido perfecto, positivo y sobre todo «a tiempo». Sólo esperamos que el Ayuntamiento concluya con urgencia las obras de cerramiento del Polideportivo para que —una vez comenzada la competición—, las «taquillas» puedan ser un hecho cierto (que buena falta hacen). No olvidemos tampoco la confección de las vallas publicitarias que siguen a buen ritmo.

Así, pues, la próxima Liga de categoría Primera Regional —aunque no en sus comienzos—, podrá jugarse en el flamante Campo Municipal.

## MARCHA DE MONTAÑA

Al igual que el pasado año, el Departamento de Cultura de la Diputación Provincial, a través del convenio suscrito con el Consejo Superior de Deportes, ha programado varias actividades populares entre las que destaca la Marcha por la Montaña Palentina, en colaboración con la Federación Palentina de Montañismo. Esta marcha de Valdecebollas, en la Sierra de Brañosera y concluirá en San Salvador de Cantamunda después de atravesar los hermosísimos parajes de Fuente del Cobre (nacimiento del Pisuerga), Tres Mares, Valle de Redondo, Tremaya, etc.

Al tratarse de una Marcha eminentemente popular dentro del programa «Conozca usted nuestra provincia», se ha dispuesto la salida de autocares desde distintos puntos de la provincia. Uno de los elegidos ha sido Carrión de los Condes. Se realizará el domingo día 19, y el precio (simbólico, por supuesto), es de 100 pesetas. Los interesados deben hacer su inscripción con la máxima urgencia en el Ayuntamiento, o, dirigirse a Luis A. Gutiérrez, quienes les darán las normas precisas.

Esperamos que como el pasado año, la asistencia sea numerosa y podamos disfrutar de un hermoso día en la Montaña Palentina.

## COLECCION DEL ROMANICO PALENTINO

Con gran éxito, como ya saben los lectores, se ha acogido la aparición de la colección de cromos «El Románico Palentino», que ha editado la Diputación. No descubrimos nada nuevo al comentar la «fiere» coleccionista que ha despertado en los múltiples corrillos que en la capital se forman para el intercambio de los «repes». Pero... «en la capital». En Carrión, localidad que está representada a través de cinco cromos, aún no se venden y es una verdadera lástima. Hacemos una invitación —con los lógicos respetos comerciales— para que los industriales del ramo procurasen que esta magnífica y educativa colección sea una realidad en nuestra localidad. Merece la pena.

El Corresponsal

Lola Villar Villanueva, podemos asegurar que cerró con su magnífico pregon, las fiestas de todos estos pueblos de montaña. Es para ella y para todos un honor compartirlas, estrechar nuestros lazos de amistad y convivencia. Pregonera, como bien señalara en los primeros días de otoño, cuando estas tierras palentinas comienzan a teñirse de cálidos colores, preludio, ¡Dios lo quiera!, de escarchas y de nieves.

«Son estos días —señaló—, la culminación de otros muy próximos y tan especiales y específicos, que a mi entender os identifican de igual forma, de la misma manera que hace 10 ó 50 años, en las vísperas de Nuestra Señora de las Nieves. Polentinos enteros se torna en zafarrancho y se pulen sus suelos, se encalan las paredes de las casas y se pintan sus puertas y ventanas; así, vuestras piedras, cuna y mortaja de los antepasados, se acicalan para que amigos y familiares se sientan más a gusto entre vosotros. Fiesta ésta que se repite en el tiempo, cambiando el ropaje de las mozas, las melodías que suenan en los bailes, los latines del cura en los rezos de la misa, cambian en sí, las costumbres, los modos y maneras; sin embargo, si alguien comenzara a tararear aquella canción montañesa, palentina y perniña, seguro que más de la mitad de los presentes, la corearían entre labios. No, vosotros no habéis perdido la tradición».

El pregon —sin que por ello censure o desprecie a pregonero alguno—, se tradujo en conciencia al sentir de estas gentes sencillas, que siguen haciendo historia. El pregon era para traducirle entero y que ustedes vibrasen con sus notas, porque Polentinos como tantas veces señalamos, siguen haciendo su historia.

«Vosotros —dijo Lola Villar—, los que permanecéis en el pueblo, desoyendo los cantos de sirena, la historia de vanas poluciones; vosotros, los que sentís el frío de las primeras heladas, que oteáis las estrellas tratando de descifrar sus mensajes; vosotros que seguís rezando para que deje de nevar y recordando a los que se fueron sentados al lado del fogón, repitiendo los ritos de la vida. Vosotros los que podéis demostrar mes tras mes, que la vida en el pueblo no es un sueño, vosotros hacéis la historia de Polentinos... porque sin vosotros, gentes abnegadas, mi pregon no tendría sentido, porque Polentinos habría muerto y el puente que se tiende sobre el pantano, no llevaría a un lugar enmarcado entre el bosque y la montaña, con casi cien habitantes, donde las chimeneas humean cada mañana, donde las tierras siguen horadándose año a año y

los huertos reciben la simiente vivificadora... pero vosotros los que estáis aquí, 365 días al año, sufriendo la separación impuesta y aquí sin que la pregonera deba recordar su función festiva y morderte la lengua, para no decir, para no gritar la rebeldía solidaria con este pueblo y con tantos otros que ven, como sus hijos, desde los primeros grados escolares son transportados en pos de la cultura, que dicen; del progreso, que aseguran, para vivir cinco días a la semana, lejos de sus padres, de su gente... ¿Será ésa la función de la escuela? La que les desarraigue de su tierra, de su lodo, de su sol, y si no se aprende a amar en la niñez a la tierra, la nieve y el sol de nuestro pueblo, mal podrá después acercarse nadie a fundir la vida en sus raíces.

Luego de aquellas palabras hermosas, se refirió al llanto necesario de la Virgen, por los campos, por las pequeñas grandes envidias, que en tantos pueblos ponen obstáculo a la convivencia; por las casas que se caen en ruinas, por las calles vacías, por los niños que se van en autobuses los domingos, por los mozos que quisieran hacerse hombres respirando este aire, y, sin embargo, deben irse. Podríamos llorar, porque llorar sería un milagro compartido. Concluyó su pregon, animando a este pueblo a luchar por su permanencia, porque todos procurasen la vida de estas aldeas con rabia y con amor, porque es vuestro pasado, y el futuro sólo se realiza luchando por él en el presente.

«En el polvo quedarán la huella de unos pasos, que serán historia... porque en la andadura cansina del calendario, se forja la historia de las gentes y en el amor y la entrega de sus hombres y mujeres hacia sus raíces, la razón última de su permanencia en éste y en tantos otros pueblos, cuyo futuro festivo y cotidiano, pende del hilo mágico y costumbrista, con el que aquellos que permanecen aquí, día a día, irán tejendo, como Penélope, el tapiz de vuestra historia».

Como abogada, acaso merezca esta mujer norteña, nuestras primeras confidencias; como pregonera, merece nuestra confianza y nuestros aplausos. Que el pueblo, ese pueblo español y perniño, amigos palentinos, no se muera en la noche, que el amor ilumine el ocazo de nuestros benévolo ancianos y que todos nos preparemos con humildad y sentimiento, para la fiesta cotidiana, para el vivir diario, para la entrega de saberes y de escuelas. Entre todos será más ligera la carga, será un honor hacer del pueblo un pueblo grande. Como pregonera —me cabe— que ha sabido llegar hasta nuestros hogares. — FROILAN.

## AUTILLO DE CAMPOS ENCUESTA INFANTIL

«Estamos en plena guerra de encuestas». Así se están manifestando muchos medios de comunicación social. La campaña de las elecciones patrocinada este medio de propaganda y del que usan todos los partidos políticos.

Eso sí; todos sabemos bien claramente lo que hay de seriedad y fiabilidad en estas encuestas políticas. Porque hay una no pequeña «trampa» en las preguntas, como existe otra «trampa» bastante mayor en los encuestados. ¿Qué y cómo se pregunta? ¿A quiénes se preguntan? ¿Se obra con seriedad a la hora de sumar las respuestas? Todos estos interrogantes quedarán siempre sin respuesta a escala oficial.

Nosotros, en este pequeño y muy histórico pueblo de Autillo de Campos, también nos hemos lanzado a la calle para preguntar a un ochenta por ciento, de los alumnos que este próximo curso asistirán a las clases en el colegio comarcal de Villarramiel.

Las preguntas eran: ¿Deseas que empiece el curso? ¿Qué es lo que más te agrada del colegio? ¿Qué es lo que más te molesta en el colegio? Tres interrogantes a los que han respondido con toda «agilidad» y con esa sinceridad característica de los que aún no son mayores de edad.

Digamos, desde un principio, que las respuestas de los chicos son distintas de las de las chicas. Así, para los chicos las vacaciones habrían de prolongarse bastante

más, mientras que las chicas ya están deseando que empiece el curso, pues las vacaciones se las hacen muy largas y bastante pesadas una vez que se han ido los «emigrantes».

Naturalmente, esta primera contestación ya suscita varios interrogantes: ¿Es que los chicos se lo pasan mejor durante vacaciones? ¿Es que las chicas son más estudiosas? ¿Tal vez será que las chicas trabajan más en sus casas, durante vacaciones, que los chicos?

Todos, chicos y chicas están de acuerdo que el comedor es lo más mortificante del colegio. Es decir: lo que peor llevan es no poder regresar a sus casas para comer. Una advertencia para los directores del centro educativo por si en algo se puede mitigar esta molestia. Naturalmente nunca las comidas de un colegio podrán admitir comparación con la de casa preparadas para un número muy limitado y por las manos de una madre.

Finalmente, a excepción de las pequeñas Sara y Sonia que prefieren la clase de religión, los demás sienten simpatía por la gimnasia social y... les encanta el compañerismo del colegio. Este es el resultado de una encuesta infantil, bastante más alejada de las encuestas que estos días nos invaden a impulsos de los partidos políticos.

El Corresponsal, FERRERAS

## CLUB LOS SAUCES

ENTRE CALABAZANOS Y SOTOBLANCO

Todos los martes y viernes

simpáticas Fiestas con Barbacoa y canapés...

alegría y grata compañía

¡Les esperamos!

## EXCEPCIONAL OPORTUNIDAD ULTIMOS PISOS "Centro San Francisco"

DE

Calle Ignacio Martínez de Azcoitia, 11-13  
Calle Valentin Calderón, 8-10-12

Beneficiere de las grandes ventajas que le ofrecemos para la adquisición de los últimos pisos que nos quedan disponibles.

- \* LLAVE EN MANO
- \* HOY PUEDE HABITARLO

Información: En el propio edificio de 11'30 a 2 y de 4 a 7 y en sus

PROMOTORES-PROPIETARIOS

CID PAREDES

## LA COLECCION NEOYORQUINA DEL 82/83

# PARA EL INVIERNO, LINEA LARGA Y ESBELTA

Las chaquetas confortables,  
sastres sencillos  
y abrigos clásicos

### LOS TEJIDOS SON MASCULINOS Y EL COLOR, DISCRETO

Superposiciones, ningún drapado, escasez de joyas, y como único adorno un cinturón muy vistoso, son las características de la moda ofrecida en Nueva York, para el otoño-invierno 82-83.

A grandes rasgos, las colecciones neoyorquinas del Preet-a-porter están en una línea esbelta, y con largos que llegan a media pantorrilla y por debajo; sastres de inspiración 1920, cuidados de mucho vestir, de sport elegante con "look" amazona y, sastres de noche; muchas faldas y escasos pantalones; abrigos de corte clásico; tejidos de buen paño y masculinos; colorido sobrio.

#### LAS CHAQUETAS Y LOS SASTRES

Se presentan todo tipo de chaquetas. Todas ellas muy confortables y fáciles de llevar debido al corte sencillo. Cubren caderas y sus longitudes están en los 3/4 y 7/8.

Bill Bass presenta chaquetas «amazona» muy masculinas en tejidos de pura lana virgen, de color gris a rayas. Se llevan con faldas estrechas, a media pantorrilla.

Blassport exhibe una serie de chaquetas en blanco y negro, en Príncipe de Gales, y cuadros escoceses. También incluye chaquetas 7/8.

Perry Ellis diseña chaquetas cruzadas, con 6 y 3 botones, longitud 3/4, entallados y bajas en las caderas, en sheetlands de pura lana virgen de color ocre, en anchas rayas o en Tweeds chinos. Las espaldas son cuadradas y con hombreras. Se llevan con faldas largas de estilos años 20 o plisadas escocesas de pura lana virgen.

Anne Klein realiza chaquetas, de longitud 3/4, inspiradas en los sobretodos masculinos, con espaldas cuadradas y de línea recta.

Calvin Klein presenta chaquetas con espaldas evasés, con pliegues en la espalda.

Ralph Lauren alarga los blazers y opta por tejidos masculinos.

Oscar de la Renta une chaquetas de tweed 3/4 con pliegue en la espalda y largas faldas fruncidas.

De corte en extremo sencillo, se confeccionan auténticos sastres, casi realizados «a medida» y presentados en tejidos de Príncipe de Gales, en franelas satinadas de rasas masculinas tweeds gabardinas... De inspiración años 1920 con estilo «garçonne» estricto y sobrio.

Blassport presenta un maravilloso sastrero negro muy sobrio, en tejido satinado de pura lana virgen con una solapa que desciende en diagonal y se abotona a un lado.

Calvin Klein opta por sastres con largos blazers de un solo botón entallados en la cintura y una larga falda estrecha que llega a media pierna realizados en tejido de lana a rayas finas. Una blusa muy femenina acompaña al conjunto.

Ralph Lauren prefiere sastres de línea recta con falda larga, en tejidos de lana masculino a rayas de color antracita. Se llevan con mocasines de tacón alto.

Albert Nibon opta por los pliegues y frunces, chaquetas cortas y asimétricas tipo uniforme de botones, muselinas estampadas y sastres en lana con cuello drapado.

Anne Klein diseña sastres de



PERRY ELLIS: juego de mezclas de cuadros de pura lana virgen de los pies a la cabeza. HILL BLASS: abrigo largo, línea recta, en satén ligero de pura lana virgen, a rayas masculinas. (Foto EFE)

línea recta, confeccionados en pura lana virgen tan suaves que parecen sueters Cardigan.

Ralph Lauren corta sastres en tweeds masculinos de pura lana virgen con una chaqueta larga tipo blazer y falda estrecha abotonada por delante. Se acompañan los conjuntos con blusas de cuello con puntilla y cinturones de piel de cocodrilo.

Bill Blass presenta chaquetas de franela, de pura lana virgen de color gris, abisadas en las caderas y solapas cruzadas. Se llevan con faldas estrechas en Príncipe de Gales.

Calvin Klein muestra sastres de ciudad «sport», en tweeds de lana donegal, en blanco y negro. Las faldas son estrechas y las chaquetas 3/4. Contrastan las blusas de lino escarlata y cintas de satén para anudar alrededor del cuello.

Oscar de la Renta exhibe ma-

ravillosos sastres de tweeds con blazers largos entallados.

Perry Ellis superpone distintos dibujos en tejidos masculinos. Las chaquetas-blazer son ultralargas, las faldas son de paneles y de pliegues muy finos. Coordinan debido al colorido, cuadros grandes, pata de gallo y escoceses.

#### FALDAS, ABRIGOS, TEJIDOS Y COLORIDO

La locura del pantalón-fantasma finaliza. Nueva York presenta pantalones clásicos, bien cortados, bastante anchos de pierna y con vuelta. La falda cobra su liderazgo y se hace estrecha y larga hasta media pierna. Incluso algunos estilistas la hacen más larga. Blassport y Ralph Lauren la abotonan en el delantero, con bolsillos en los lados. A Calvin Klein le gustan las faldas rectas y ligeramente fruncidas, pero a Perry Ellis y Ron Leal prefieren las faldas cortas o largas, pero siempre rectas. No faltan las clásicas faldas portafolio, rectas, evasés y al bies, pero todas sin excepción largas.

Los abrigos son de una ingenua simplicidad y están destinados a durar siempre. Se ven amplios abrigos cruzados tipo batín, de Anne Klein; grandes abrigos de Calvin Klein de cuello alto, espaldas anchas y profundos bolsillos. Ralph Lauren crea sencillos abrigos abotonados en el lateral. Una característica les es común a este tipo de pre-

das: su confección en suntuosos tejidos de pura lana virgen muy masculinos.

Los tejidos son ricos y muy variados en la moda neoyorquina. Pero la simplicidad de las formas hacen que resurjan los tejidos de pañería lisos, secos y con nervio, ultra ligeros, suaves al tacto. Juegan a la sofisticación y elegancia las espaldas, tweeds, pata de gallo. No faltan los discretos Príncipe de Gales, las rayas finas, los escoceses sobrios, los paños gabardina y las maravillosas franelas. Destinados a un vestir más joven están los audaces escoceses y los grandes cuadros.

El colorido de las colecciones visitadas en Nueva York es sobrio y discreto. El gris antracita vuelve con fuerza, como también el negro. El azul marino, muy a menudo asociado con las franelas, es el color del invierno. Los colores ocre de la tierra son neutros. El rojo y blanco rompen esta unidad. Los tonos vivos aparecen como pinceladas en el género de punto y en el vestir de noche.

Después de todo lo expuesto se llega a la conclusión de que los estilistas de Nueva York han elaborado un estilo muy personal, poco influido por la moda europea, lleno de autoridad por sus prendas de indudable modernidad y con corte nítido, discreto e internacional.

Rosa MARIA DE MIER  
Servicios Exclusivos EFE

ROLEX



Lady-Datejust

MEGINO

Mayor, 31 - PALENCIA

## GALA INTERIORISMO

- Estudio decoración
- Muebles alta selección exclusivos

Avenida Santander, 34 PALENCIA

## GUARDERIA INFANTIL Horóscopo

Para su tranquilidad con una educación activa y abierta.

Admitimos niños desde los 40 días

Abierta de 7'30 mañana a 10'30 noche

Avenida Santander. Junto Sucursal Banco de Bilbao

Tlfno. 74 02 80



## EMILIO MUÑOZ CONQUISTO EL TROFEO "ANTONIO ORDÓÑEZ" EN LA TRADICIONAL CORRIDA GOYESCA DE RONDA

Ronda (Málaga), 10. — Tradicional corrida goyesca de las fiestas de Pedro Romero. Lleno. Seis toros de Carlos Núñez y uno de Carlos Urquijo, este último para rejoneo. Los toros de Núñez fueron mansos y con escasas fuerzas.

José Antonio Campuzano fija a su primero con pases de rodilla en tierra y luego da nueve verónicas y media. Un quite por chinelinas. El toro llega a la muleta defendiéndose y Campuzano a fuerza de porfiar y exponer da derechazos en redondo y un trasteo muy torero. Una estocada hasta la boja. (Ovación y saludos).

A su segundo le da seis majestuosos lances. Faena de corte clásico con ayudados por alto, derechazos, naturales, molinetes y otros adornos. Mata de una casi entera. (Ovación, petición de oreja y saludos).

Luis Francisco Espila, a un manso que no quiso ver los caballos, lo lidió con perfección y le sacó dos buenas series de derechazos y otras dos de excelentes naturales. Mato de dos pinchazos, estocada y descabello. (Ovación y saludos desde el tercio).

A su segundo lo banderillea con estilo y coloca tres pares de banderillas de poder a poder. Faena fundamentalmente con la derecha con ayudados por alto y bajo, derechazos largos, redondos, circulares, dos pases de pecho y tres molinetes. Mato de dos pinchazos, media y dos descabellos. (Ovación y saludos).

Emilio Muñoz, a su primero, dio cinco verónicas y media. Faena de gran dominio y mucho arte instrumentando ayudados por alto, derechazos, dos series de naturales y circulares completos. Mató de una estocada. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta al ruedo).

A su segundo lo recibe con cuatro verónicas bajando mucho las manos. Faena artística y reposada con ayudados por bajo, derechazos, naturales, redondos y adornos muy toreros. Mató de un pinchazo y estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo).

El rejoneador Joao Moura, que actuó en cuarto lugar, tuvo una gran actuación exhibiendo una alta doma y mucha técnica al colocar rejones. Puso tres lanzas de las cortas tres pares de banderillas al quiebro y tres de las cortas haciendo el molinillo. Mató de un solo rejón en todo lo auto. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo).

De esta edición las corridas goyescas tienen un trofeo denominado "Antonio Ordóñez" para el triunfador del festejo. En esta primera edición lo conquistó Emilio Muñoz, que con él dio una vuelta al ruedo finalizada la corrida.

### MUCHAS OREJAS EN ALBACETE

Albacete, 10. (Efe). — Segunda corrida de abono. Cuatro toros de Jandilla y dos de Marcos Núñez, bien presentados y bravos. Lleno.

Francisco Pivera "Paquirri", oreja y vuelta y oreja, petición de otra y dos vueltas al ruedo. Damaso González oreja, petición de otra y vuelta al ruedo, y ovación.

Juan Antonio Ruiz "Espartaco", dos orejas y vuelta y oreja y vuelta.

### CORRIDA DEL ARTE DEL REJONEO EN ANDORRA

Andorra (Túnez), 10. (Efe). — Corrida del arte rejoneo. Tres cuartos de plaza. Cuatro toros de José Escobar de Madrid para Ángel y Rafael Peralta. Muy sosos para los caballos. Los jinetes han tenido que exponer mucho ante la fría embestida del toro.

Ángel Peralta, oreja en el primero y vuelta en el otro. Rafael Peralta, ovación en su primero y oreja en su segundo.

### LOS TRES NOVILLEROS SALIERON A HOMBROS EN HARO

Haro (Rioja), 10. (Efe). — Novillada con motivo de las fiestas. Media entrada. Seis novillos-toros de Félix Cameño de Olivenza (Badajoz) que dieron buen juego, excepto el quinto.

Curro Durán, en el primero ovación y vuelta y en el segundo dos orejas y vuelta.

Morenito de Jaén, dos orejas y vuelta a su primero y ovación y vuelta en el segundo.

Luis Miguel Campano, en su primero dos orejas y vuelta y en el que cerró plaza oreja y vuelta.

Los tres novilleros salieron a hombros.

## PARA FINANCIAR INVERSIONES INDUSTRIALES

## El B. E. I. ha prestado dos mil cien millones de pesetas a España

Luxemburgo, 11. (Efe). — El Banco Europeo de Inversiones (BEI), ha prestado dos mil cien millones de pesetas a España para financiar inversiones industriales de pequeño y mediano volumen en las regiones menos desarrolladas, notificó ayer un portavoz oficial.

El préstamo del Banco de la Comunidad Económica Europea, se ha concedido al Banco de Crédito Industrial, con un plazo de 10 años, dentro de la ayuda de la CEE a España previa al ingreso en el Mercado Común Europeo.

Las citadas inversiones en España, servirán para favorecer la integración de la economía española en la comunitaria y los fondos del préstamo saldrán del mercado internacional de capitales.

La BCI, es una institución pública con misión de financiar a medio y largo plazo los préstamos para inversiones en los gremios de industria, energía, construcción naval, pesca y actividades próximas.

La CEE, decidió ayudar con 21.000 millones de pesetas al desarrollo de España hasta su ingreso en la CEE y ya ha concedido tres apartados de 2.100 millones de pesetas cada uno.

Además del ya mencionado, decidió en diciembre de 1981, una ayuda a 34 pequeñas y medianas empresas industriales españolas para crear o asegurar 1.600 puestos de trabajo y otro a 15 inversiones para sustituir el fuel-oil por carbón en las industrias de cemento.

## EL REY HUSEIN DE JORDANIA LLEGO A LANZAROTE PARA PASAR UNOS DIAS DE DESCANSO

Arrecife (Lanzarote), 11. (Efe). — El rey Husein de Jordania llegó ayer a Lanzarote a las cinco de la madrugada (hora canaria), procedente de Sez, donde participó en la cumbre de la Liga Árabe.

El rey Husein pasará unos días de descanso en la isla e inspeccionará las obras de la casa que le están construyendo en Lanzarote a cargo del artista canario César Manrique.

Husein de Jordania fue recibido por el gobernador civil de la provincia, Barco Jiménez, el representante de la Casa Real Española, Carlos Díaz Merry y el jefe del mando aéreo de Canarias, general de brigada Puigcerver Roma.

## Según el ministro LUIS GAMIR

## AGOSTO HA SIDO EL MEJOR MES EN TODA LA HISTORIA DEL TURISMO

Madrid, 11. (Efe). — El ministro de Transportes, Turismo y Comunicaciones, Luis Gamir, informó al Consejo de Ministros sobre los últimos datos turísticos manifestando que durante el mes de agosto nos visitaron ocho millones de turistas, cifra considerada la más importante de la historia turística.

El mes de agosto ha confirmado la tónica general de este año. Durante este mes el número de visitantes entrados en España ha alcanzado los 8.029.299 cifra que en relación con la de 7.879.830 de visitantes correspondiente al mes de agosto de 1981, significa un aumento del 2'0 por 100 en valores relativos y de 156.464 en valores absolutos.

Según datos, todavía provisionales, de la Secretaría de Estado del Turismo, durante los ocho primeros meses de este año, han entrado en España procedentes del extranjero, 30.179.953 personas.

Respecto a los ingresos por turismo, los últimos datos oficiales, facilitados por el Banco de España, corresponden al mes de julio, en el que se ingresaron 94.804'89 millones de pesetas, lo que representa un aumento del 23'3 por 100 respecto al mismo mes del año anterior y una diferencia en valores absolutos de 17.913'36 millones.

En el conjunto de los siete primeros meses de 1982 los ingresos ascendieron a 409.434'41 millones de pesetas, lo que supone un incremento del 29'3 por 100 respecto al mismo periodo del año anterior y una diferencia, en valores absolutos, de 91.160'05 millones.

Los mismos datos expresados en dólares señalan unos ingresos en el pasado mes de julio de 850'3 millones, cifra que fren-

te a la de 799'0 millones de julio de 1981, supone un aumento del 7'9 por 100 y una diferencia, en valores absolutos, de 69'3 millones.

En el conjunto de los siete primeros meses del año, los ingresos por turismo han alcanzado 3.804'2 millones de dólares, con un aumento del 10'2 por 100 respecto al mismo periodo del año anterior y una diferencia, en valores absolutos, de 353'3 millones de dólares.

## ULTIMADAS LAS NEGOCIACIONES ENTRE UCD Y AP PARA FORMAR UNA COALICION EN EL PAIS VASCO

Vitoria, 11. (Efe). — Las negociaciones entre UCD y Alianza Popular para formar una coalición electoral en el País Vasco se encuentran ultimadas, según confirmaron a Efe fuentes de AP.

Un portavoz oficial de este partido declaró que "tras las últimas conversaciones entre dirigentes de AP y UCD estamos en condiciones de afirmar que las negociaciones se encuentran en la recta final, a falta de concretar aspectos técnicos".

Los últimos detalles de las negociaciones, calificadas como burocráticas, se concretarán en breve, para que el comité ejecutivo centrista, que se reunirá el día 12, de su visto bueno a todo el acuerdo.

## Según una encuesta del Gobierno

## EL APOYO A ETA, LA RADICALIZACION INDEPENDENTISTA Y EL MIEDO, HAN DISMINUIDO EN EL PAIS VASCO

Bilbao, 11. (Efe). — El apoyo a ETA, la radicalización independentista y el miedo han disminuido en el País Vasco, según una encuesta del Gobierno que ayer publicó "El Correo español - El Pueblo Vasco" de Bilbao.

Según el rotativo citado se trata de una de las encuestas que periódicamente lleva a cabo el Gobierno con cargo a los presupuestos del Estado. El actual sondeo, con fecha de agosto del presente año, compara los resultados con un anterior muestreo de marzo de 1981.

De acuerdo con la encuesta referida se mantiene el mismo nivel de autodefinición vasca (62 por 100) y española (25 por 100) en un tono ligeramente menos excluyente entre sí que el año anterior.

Se observa una "confirmación" no nacionalista en los índices de 1981 (...) aumento del antina-

cionalismo y aumento en Alava del sentimiento nacionalista". Según el sondeo el nacionalismo radical se apoya en una tercera parte de la población.

Las personas que no cambiarían su residencia actual si se les ofrecieran mejores condiciones en otras regiones han pasado de ser el 54 por 100 al 64 por 100 y el sentimiento de miedo ha disminuido con respecto al año anterior aunque se mantiene en un 32 por 100.

A favor de la integración del territorio vasco en el conjunto del Estado se manifestaban a favor el 50 por 100 de los encuestados y en 1982 el 60 por 100, a favor de la independencia el 21 por 100 y el 17 por 100 y sin definirse el 29 por 100 y el 21 por 100.

Respecto a la actitud ante ETA, dice la encuesta que ha disminuido el porcentaje de apoyo total de 8 a 6.

# Banco Español de Crédito

La Organización Bancaria más extensa a su servicio en toda España  
Representaciones en todo el mundo.

**CAPITAL Y RESERVAS: 82.574.018.838**

**Más de 2.000 SUCURSALES repartidas por todo el país**

SUCURSALES EN PALENCIA:

Oficina Principal: Calle Don Sancho, núm. 16.

Sucursal Urbana: Avenida Cardenal Cisneros, núm. 13.

SUCURSALES EN LA PROVINCIA:

Aguilar de Campoo  
Astudillo  
Baltanás  
Becerril de Campos  
Buenavista de Valdavia  
Corrión de los Condes  
Cervera de Pisuerga  
Cisneros  
Cervico de la Torre

Fuentes de Nava  
Guardo  
Herrera de Pisuerga  
Osorno  
Saldaña  
Velilla del Río Carrión  
Venta de Baños  
Villada  
Villarramiel

# BANESTO

(Aprob. B. O. núm. 3.583)

## CONSEJO DE MINISTROS

### Se concedieron 92 autorizaciones para emisoras de FM

Madrid, 10 (Efe). — Una serie de medidas para paliar los daños causados por la sequía: auxilios para la adquisición de tierras (información amplia en el Suplemento Agrícola) y la concesión de 92 autorizaciones provisionales para emisoras de frecuencia modulada, son —entre otros—, los acuerdos más importantes tomados hoy en el Consejo de Ministros, que se celebró en el Palacio de la Moncloa bajo la dirección de su titular Leopoldo Calvo Sotelo.

#### CONCESION DE EMISORAS

El Consejo tomó el acuerdo por el que se otorgan concesiones correspondientes a la segunda fase de ejecución del plan técnico transitorio del servicio público de Radiodifusión sonora en ondas métricas con modulación de frecuencia, y se asignan frecuencias y potencias en los territorios de las comunidades autónomas.

En el Consejo de Ministros de hoy a propuesta del ministro de la Presidencia, se ha adoptado un acuerdo en virtud del cual y en ejecución del Real Decreto 1433-79, de 8 de junio se han adjudicado 92 concesiones provisionales de emisoras de frecuencia modulada correspondientes a la segunda fase del plan técnico transitorio del servicio público de Radiodifusión sonora en ondas métricas con modulación de frecuencias.

Las 92 emisoras corresponden a todo el territorio nacional con excepción de las comunidades autónomas de Cataluña, el País Vasco, Andalucía y Galicia, dado que en estas regiones de acuerdo con la reciente jurisprudencia del Tribunal Constitucional, corresponde a los órganos de gobierno respectivos, la regulación de los procedimientos de adjudicación y el otorgamiento de las concesiones según el plan de frecuencias y potencias aprobado por el Gobierno de la nación. En este sentido el

### ● Alberto Perandones Ferreiro, nuevo Gobernador Civil de Palencia

### ● Antonio Andújar Andújar, nombrado Director General de Instituciones Penitenciarias

Gobierno y por el mismo acuerdo ha asignado las frecuencias, potencias y emplazamientos de 88 emisoras que corresponden a las cuatro comunidades autónomas citadas.

Los criterios de adjudicación de estas 92 concesiones provisionales han sido los siguientes:

1.—Una cuarta parte corresponderá a emisoras de carácter institucional o no publicitarias. La adjudicación de estas emisoras institucionales se hace fundamentalmente a la Universidad Nacional de Educación a Distancia, así como a una serie de fundaciones de tipo cultural o educativo y sin vinculaciones políticas.

No se hacen concesiones a partidos políticos ni a Ayuntamientos o diputaciones. Respecto a estos últimos la razón estriba en no existir todavía la cobertura legal suficiente que regule la organización y control de los medios de comunicación dependientes de estos entes públicos como exige el artículo 2.3 de la Constitución.

2.—Las restantes concesiones se han otorgado, con los mismos criterios que en la primera fase, es decir, dando preferencia a la pro-

fesionalidad, a la vinculación a medios informativos y al propósito de constituir redes de emisoras de carácter regional o nacional.

Estas concesiones provisionales se notificarán inmediatamente a los interesados. Posteriormente una vez aprobado el proyecto técnico y realizada la correspondiente inspección por los servicios técnicos de la presidencia del Gobierno, se procederá al otorgamiento de las concesiones definitivas y se publicarán en el Boletín Oficial del Estado.

#### NOMBRAMIENTOS

Real Decreto por el que se nombra delegado general del Gobierno en la Comunidad Autónoma de Cataluña a Jacinto Ballesté Pararnau.

Real Decreto por el que se nombra delegado general del Gobierno en la Comunidad Autónoma del Principado de Asturias a Ricardo Lazarriz Zaballa.

Real Decreto por el que se nombra delegado general del Gobierno en la Comunidad Autónoma de La Rioja a Luis Rojo Villa.

Real Decreto por el que se nombra delegado general del Gobierno en la Comunidad foral de Navarra a Francisco Javier Ansuetegui y Garate.

Real Decreto por el que se nombra Secretario de Estado de Alimentación a Claudio Gandarias Beascoechea.

Real Decreto por el que se nombra secretario general técnico del Ministerio de Administración Territorial a Manuel Pizarro Moreno.

Real Decreto por el que se nombra director general de Cooperación con los regímenes autonómicos a Jaime Alfonsín Alfonso.

Real Decreto por el que se nombra subsecretario para el Consumo a Miguel Marañón Barrio.

Real Decreto por el que se nombra secretario general técnico del Ministerio de Sanidad y Consumo a Antonio Julve Benedicto.

Real Decreto por el que se nombra presidente del Instituto Nacional de Consumo a Carlos Sánchez Lain.

Real Decreto por el que se nombra gobernador civil de Baleares a Manuel Morales Nobilla.

Real Decreto por el que se nombra gobernador civil de PALENCIA a ALBERTO PERANDONES FERREIRO.

Real Decreto sobre traspaso de servicios del Estado a la Generalidad de Cataluña en materia de centros de Medicina deportiva.

#### BIOGRAFIAS

Director general de Instituciones Penitenciarias: ANTONIO ANDUJAR ANDUJAR.

en Granada. Gobernador civil en PALENCIA. Diplomado de Humanidades por la Universidad Internacional Menéndez Pelayo. Socio de honor de la asociación del centro hispano-inglés de London-Colney.

Delegado general del Gobierno en la comunidad autónoma de la Región de Murcia: AVELINO CABALLERO DIAZ.

Nació el 10 de noviembre de 1922 en Siero (Oviedo). Licenciado en Veterinaria. Exprofesor de la Facultad de Veterinaria de León, especialista en Sanidad. Perteneció al Cuerpo de Veterinarios Titulares del Ministerio de Sanidad y Seguridad Social y al Cuerpo de Facultativos superiores adscritos a la Presidencia del Gobierno. Fue delegado de Sanidad en León hasta 1979 y fue nombrado gobernador civil de PALENCIA, y en diciembre de 1980 gobernador civil de Murcia, cargo que desempeña en la actualidad.

### El PDL de GARRIGUES ADMITIDO POR UNANIMIDAD EN LA INTERNACIONAL LIBERAL

Madrid, 11 (Efe). — El Partido Demócrata Liberal, de Antonio Garrigues Walker, ha sido aceptado por unanimidad como miembro de la Internacional Liberal, reunida actualmente en congreso en La Haya (Países Bajos).

En principio, la instancia de ingreso había sido presentada por la Federación de Clubes Liberales de España, pero el secretario general de la Internacional Liberal declaró ante el congreso que éste, como máximo órgano soberano, podía homologar al PDL, decisión que fue adoptada unánimemente.

Con esta homologación, Antonio Garrigues Walker se convierte en uno de los vicepresidentes de la Internacional Liberal.

En el turno de intervenciones, el diputado liberal neerlandés Cornelius Borblouwer, pidió a Garrigues el establecimiento de rela-

ciones diplomáticas entre España e Israel, a lo que el presidente del PDL respondió afirmativamente.

Por su parte, Garrigues Walker declaró a la agencia Efe que el reconocimiento como miembro de la Internacional Liberal es sumamente importante.

—“Los liberales creemos que muchas de las soluciones a los problemas de nuestro país pasan por la internacionalización de nuestros hábitos políticos”.

Antonio Garrigues agradeció la homologación lograda e insistió en la necesidad para España de una ideología liberal, porque “se diga lo que se diga, la derecha en España es demasiado derecha y la izquierda demasiado izquierda”.

Garrigues Walker concluyó afirmando que la decisión de la Internacional Liberal es una ocasión histórica para su partido.

“El mejor premio —dijo— al esfuerzo que hemos realizado”.

### En La Coruña, Lugo y Toledo Descubiertos fraudes a la Seguridad Social

Madrid, 11 (Efe). — Los servicios de inspección del Instituto Nacional de la Seguridad Social, en colaboración con el grupo de investigación de la Seguridad Social, ha puesto al descubierto el mes pasado diversos fraudes llevados a cabo a la Seguridad Social en las provincias de La Coruña, Lugo y Toledo.

—Han informado fuentes del Ministerio de Trabajo y Seguridad Social. Estos fraudes se habían llevado a cabo mediante la falsificación de recibos de cobro, de fichas de afiliación y en la aprobación de pensiones de vejez.

Los inculcados como autores de estos fraudes han sido detenidos y puestos a disposición de la autoridad judicial a la que se ha remitido también toda la documentación para que proceda a su enjuiciamiento.

El Ministerio añade que en el caso de la dirección provincial de Lugo, el importe de lo defraudado a la Seguridad Social se eleva a más de cuatro millones de pesetas por el procedimiento de la falsificación de los recibos para el cobro de pensiones de invalidez parcial, permanente, gran invalidez e incapacidad laboral transitoria y viudedad. Los recibos, que eran duplicados, tenían falsificada incluso la firma del jefe de contabilidad.

En la Dirección Provincial de La Coruña se ha denunciado y detenido al autor de fraudes por falsificación de fichas de afiliación para acceder a la asistencia sanitaria, mediante entrega de la correspondiente cartilla, y para el cobro posterior de las pensiones de vejez, si bien esto último sólo llegó a consumarse en su caso.

Finalmente, y en lo que concierne a las actuaciones de la inspección en la dirección general de Toledo se ha denunciado la percepción por parte de un funcionario de 44.000 pesetas con el fin de conseguir fraudulentamente una pensión de vejez, fraude que no llegó a consumarse, lo que motivó la denuncia por parte de un familiar del interesado de la entrega de dicha cantidad.

### Felipe González en Sevilla “NO CREO QUE EL CENTRO- DERECHA PUEDA OFRECER A LOS ESPAÑOLES UN PROGRAMA ELECTORAL CON IDENTIDAD”

Sevilla, 11 (Efe). — “No creo que el centro-derecha pueda ofrecer a los españoles un programa electoral con identidad”, manifestó ayer en Sevilla el secretario general del PSOE, Felipe González, horas antes de partir hacia Madrid junto con el vicesecretario general del partido, Alfonso Guerra.

Felipe González, que se encuentra en Sevilla por motivos puramente familiares, aprovechó su estancia en la capital hispalense para saludar a los miembros del comité director del PSOE de Andalucía que en estos momentos se encuentran elaborando las listas de cara a las próximas elecciones generales.

Respecto a la reestructuración que está teniendo lugar en el seno de los partidos centristas y sus coaliciones de diversa índole con la derecha, Felipe González afirmó que la citada reestructuración puede referirse “a una redefinición pragmática”, aunque matizó, “no sé si les dará tiempo”.

Sobre la inclusión en las listas del PSOE de miembros del partido del socialdemócrata Fernando Ordóñez, el líder socialista afirmó que “no nos hemos planteado el tema entre esa disyuntiva, pero se puede decir que existe por ambas partes una buena voluntad”.

En cuanto a las líneas programáticas que el partido piensa poner en práctica, el secretario general del PSOE explicó que no quería anticiparse con unas declaraciones a lo que se estudiará en el próximo comité federal, pero “puedo afirmar que intentaremos

hacer un esfuerzo de comunicación con los ciudadanos y espero que lo conseguiremos en dos sentidos: explicando lo que es en esencia la oferta electoral socialista y definiendo qué es lo que pensamos hacer con cada uno de los grandes aspectos que preocupan al electorado: Economía, libertades, desarrollo constitucional, desarrollo autonómico, etc.”.

Un posible referéndum sobre el ingreso en la OTAN en caso de que ganasen las elecciones fue otro de los temas a los que el líder socialista aludió diciendo que se sostendrían absolutamente todas las ofertas que se hagan. “La prioridad del ingreso en la OTAN no existían —subrayó— y ello lo acompañaremos lógicamente al ritmo que esa preciso para las necesidades de España”.

Preguntado el vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, sobre el posible duelo entre él y el número uno por Sevilla de Alianza Popular, Jorge Verstrynge, respondió que “si nos atenemos a los resultados de las elecciones andaluzas del pasado 23 de mayo puedo afirmar que la distancia que nos separa es considerable y por tanto ahora el partido puede consolidarse todavía más”.

Finalmente, Alfonso Guerra expresó su deseo de que María Izquierdo Rojo, diputada por Granada, que hace pocos días manifestó su intención de no presentarse a las elecciones generales del 28 de octubre, reconsiderara su postura y pudiera volverse a contar con ella en el Parlamento.

YA HEMOS ABIERTO  
**LANAS MAITE**  
Tienda piloto de Lanas **STOP**  
Valentín Calderón, 4 • Teléfono 742457

## LOTERIA NACIONAL

# Cuarenta millones al número 33479

## Reintegros en 3 y en 9

Madrid, 11.—En el Sorteo Especial de septiembre de la Lotería Nacional, celebrado hoy en Madrid, han resultado premiados los siguientes números y terminaciones:

### PRIMER PREMIO

**CUARENTA MILLONES** de pesetas al número 33479. Ha sido vendido en San Ildefonso.

Aproximaciones de dos millones de pesetas cada una a los números 33478 y 33480, anterior y posterior al primer premio.

Centenas de cincuenta mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 33401 y el 33500, excepto el 33479, primer premio.

### SEGUNDO PREMIO

**VEINTE MILLONES** de pesetas al número 31205. Ha sido vendido en Valencia.

Aproximaciones de un millón de pesetas cada una a los números 31204 y 31206, anterior y posterior al segundo premio.

Centenas de cincuenta mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 31201 y el 31300, excepto el 31205, segundo premio.

### TERCER PREMIO

**DIEZ MILLONES** de pesetas al número 44114. Ha sido vendido en Alhama de Murcia.

Aproximaciones de seiscientos dos mil quinientas pesetas cada una, a los números 44113 y 44115, anterior y posterior al tercer premio.

Centenas de cincuenta mil pesetas cada una a los números comprendidos entre el 44101 y el 44200, excepto el 44114, tercer premio.

### PREMIOS DE 50.000 PESETAS

Tienen premio de cincuenta mil pesetas todos los números terminados en:

|     |     |     |     |     |     |
|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
| 039 | 145 | 169 | 262 | 291 | 298 |
| 301 | 363 | 478 | 548 | 608 | 611 |
| 649 | 737 | 792 | 844 | 989 |     |

### TERMINACION Y REINTEGROS

Premios de cincuenta mil pesetas a los números terminados en 79 y reintegros de cinco mil pesetas a los terminados en 3 y en 9. En ambos casos con la excepción del número al que ha correspondido el primer premio.

## Tres mil militantes en la convención de UCD

# Landelino Lavilla explicó su programa COMO CANDIDATO DEL PARTIDO CENTRISTA A LA PRESIDENCIA DEL GOBIERNO

Madrid, 11 (Efe). — Los principales puntos del discurso que el presidente de UCD, Landelino Lavilla, dirigió a los cerca de 3.000 militantes que asistieron a la convención nacional del partido centrista están reflejados en la reafirmación de la fe en UCD, la lucha contra el paro, la lucha por el imperio de la ley, la educación y la estabilidad de la democracia.

Comenzó el presidente de UCD saludando a los militantes del partido y señaló que "estamos aquí para reafirmar nuestra fe en UCD, en la función que ha desarrollado y en la que tiene que desarrollar en el futuro".

UCD abordó como misión —dijo Lavilla— llegar a la democracia por vía de la reforma y no de la ruptura, hacer convivir en su seno a personas procedentes del régimen anterior y de la oposición democrática y hacer una Constitución democrática para todos los españoles. También afirmó que el balance positivo de UCD, como balance histórico, es indiscutible.

Señaló más adelante que "se discute interesadamente la función actual de UCD. Lo discuten interesadamente quienes se han ido y han sido infieles a la idea de centro y a su partido".

"Infielidad injustificada —afirmó— de quienes alegando una supuesta derechización del partido han nacido con la exclusiva vocación de apoyar en sus propias candidaturas, o desde fuera de ellas, a nuestros adversarios políticos socialistas".

"Infielidad injustificada —agregó— de quienes alegando una supuesta izquierdización han nacido con la exclusiva vocación de apoyar electoralmente a una

opción conservadora que desnaturaliza la esencia del centrismo.

También dijo que "los que se han ido no pueden pretender lavar su ineficacia criticando desde fuera a la opción a la que pertenecieron. No están legitimados para ello. Sólo lo estamos quienes nos hemos quedado".

Abogó el presidente centrista por una nueva UCD caracterizada por su firmeza en la defensa de sus principios, la moderación de sus actitudes y su espíritu de diálogo y respeto hacia las demás fuerzas políticas. Una UCD que se reafirma —dijo— en su función de moderadora de los excesos de la izquierda y modernizadora de las actitudes puramente conservadoras de la derecha.

Entre las dos grandes prioridades políticas, el presidente de UCD subrayó la lucha contra el paro y la lucha por el imperio de la ley.

Respecto al primer tema dijo que era la prioridad de las prioridades. "El derecho al trabajo —afirmó— es un derecho fundamental que debe ser protegido incluso en las épocas de crisis. Estoy convencido de que en los próximos cuatro años el problema del paro puede encaminarse hacia su resolución".

En relación al paro añadió que una mala dirección impediría la resolución del problema. La mala dirección —dijo— es el incremento desbordado del déficit público, el desaliento de la inversión privada y la burocratización de la actividad económica. En este punto —agregó— nosotros discrepamos abiertamente de las propuestas socialistas para salir de la crisis, empeñadas en seguir un

camino que conduce a un callejón sin salida.

A los pocos meses —añadió— de iniciar un camino como el descrito los precios se dispararían, nuestro dinero valdría realmente menos, la devaluación de la peseta no tardaría, se iría la inversión privada y la situación del empleo empeoraría.

Respecto a la lucha por el imperio de la ley dijo que esta supondrá luchar contra el terrorismo y luchar contra la delincuencia común. Tras señalar que las acciones terroristas disminuyen así como los índices de criminalidad, Landelino Lavilla señaló que era necesario dar pasos definitivos frente al terrorismo, identificando la acción policial y el esfuerzo político interno e internacional.

Una de las prioridades de nuestra política exterior, dijo el presidente centrista, era convencer al Gobierno socialista francés que el derecho de asilo no puede amparar a quienes con la goma de las metralletas atacan contra nuestro sistema democrático. El derecho de asilo no puede convertirse a ningún país vecino en santuario inmune frente al crimen o la extorsión organizada.

Como prioridad básica, Landelino destacó la necesidad de proseguir el esfuerzo educativo. "UCD puede enorgullecerse de haber conseguido desde el Gobierno marcar un hito de gran relevancia: haber alcanzado la escolarización total en EGB".

Las propuestas de UCD en materia de Enseñanza las resumió el presidente centrista en cinco puntos:

—Escolarización obligatoria y gratuita.

—Propuesta de un acuerdo nacional en materia de enseñanza, que evite una guerra escolar y garantice la libertad de enseñanza.

—Incremento escalonado y continuado de las dotaciones presupuestarias a la Educación en todos sus niveles.

—Adaptación del sistema educativo a las necesidades del empleo.

—Garantía del mantenimiento de la unidad del sistema educativo respecto a las autonomías.

Respecto a la Seguridad Social, Landelino Lavilla dijo que era objetivo alcanzar un sistema sanitario extendido a toda la población en el que no rechace por sistema la actuación complementaria de la iniciativa privada, y alcanzar un sistema de pensiones que pueda reactualizarse periódicamente.

Respecto a la estabilidad de la democracia subrayó la defensa de las libertades y muy especialmente la libertad de expresión, requisito indispensable para el sistema democrático.

Se mostró también a favor de la televisión privada, además, dijo, de la mejora de la pública. Puso de relieve la necesidad de impedir cualquier tipo de involución. "Lucha —dijo— desde la democracia contra el golpe y contra sus causas".

También subrayó la necesidad de consolidar las autonomías que tienen como límite infranqueable la unidad de España.

En política exterior dijo que era necesario una política de Estado y no de partido. "Alineamiento firme con el mundo occidental. No tercermundismo. Vocación europea. Necesidad de que acaben las reticencias a las incorporaciones de España a la Comunidad. Lazos indiscutibles con Hispanoamérica".

## Juan Carlos Guerra Zunzunegui se pasa al PDP

### SE PRESENTARA COMO CANDIDATO POR PALENCIA

Madrid 11. (Efe). — El ex-señador centrista por Palencia Juan Carlos Guerra Zunzunegui ha confirmado a Efe que ha abandonado UCD y ha solicitado su ingreso en el partido Demócrata Popular (PDP).

Guerra Zunzunegui, que dimitió recientemente de su cargo de secretario de Estado de Alimentación para presentarse a las próximas elecciones generales, ha solicitado su ingreso en el PDP y se presentará como candidato por Palencia, aunque todavía no sabe si al Senado o al Congreso, dado que aún faltan por perfilarse las listas de la coalición AP-PDP en muchas provincias.

Juan Carlos Guerra ha manifestado a Efe que tomó la decisión de pasarse al partido que dirige Oscar Alzaga tras la votación de la ejecutiva de UCD de Palencia, que el pasado día seis se mostró favorable a la coalición por quince votos contra cuatro.

"Tanto los electores como los militantes de Palencia —ha dicho Guerra Zunzunegui— se muestran partidarios de una coalición de centro-derecha para contrarrestar al PSOE. Yo lo sé bien porque he recorrido la provincia varias veces, hablando con unos y otros.

Tomé la decisión tras conocer la de la ejecutiva palentina y la comuniqué rápidamente al presidente provincial, Fernando Álvarez de Miranda".

# TALBOT

LA GAMA MAS MODERNA

Y COMPLETA DEL MERCADO

## AUPASA

Avda. Madrid, 2 - Becerro de Bengoa, 24 - PALENCIA  
Avda. Santander, 20 - AGUILAR DE CAMPOO.



SAMBA - HORIZON - 150  
SOLARA Y TAGORA



## ESTRICTAMENTE CONFIDENCIAL

**"Anacronismo decimonónico", de los comunistas  
Hacia la clarificación de la oferta electoral  
"Marejadilla gallega" entre Fraga y Pío Cabanillas**

Madrid (OTR PRESS).

Santiago Carrillo afirmó ayer en "Tele-1" que los comunistas lucharían en el Parlamento contra el paro, afirmación que motivó comentarios poco favorables a los comunistas en medios empresariales.

"Lo primero que hay que decir es que contra el paro no se lucha precisamente en el Parlamento", manifestó un empresario vasco a OTR PRESS, quien añadió que "somos exclusivamente los empresarios los que venimos aguantando la economía del país".

ANACRONISMO

DECIMONONICO

"Por otra parte, no son precisamente los comunistas los que están mejor capacitados para luchar contra el paro, ya que hacen un análisis sesgado de la realidad económica, manteniendo prejuicios decimonónicos y excesivamente ideologizados sobre el empresario, como si se tratara de un estamento enemigo del obrero", manifestó la fuente aludida, que consideraba que "obreros y empresarios están en el mismo barco, y hablar hoy de lucha de clases es como hablar de motín a bordo, en medio de una tormenta: entre la tormenta y el motín, es seguro que el barco se hunde".

"Y en tercer lugar —proseguía el empresario vasco consultado por OTR PRESS—, son precisamente los comunistas los que han provocado el paro que existe hoy en España, por la desconfianza que provoca y la política de su sindicato".

HACIA LA CLARIFICACION

DE LA OFERTA

ELECTORAL

"El acuerdo alcanzado entre UCD y PDL constituye un dato positivo para la democracia, por cuanto contribuye de forma decisiva a clarificar la oferta electoral que el centrismo hará a la opinión pública", manifestó a OFF THE RECORD un conocido político.

La fuente aludida recordaba que el efecto de la Ley D'Hont sobre electores y candidatos es el de una "doble constripción", añadiendo que "sobre los primeros, porque les impide a tener en cuenta el 'voto útil', sobre los segundos, porque les exige acuerdos o alianzas electorales que les permita mejorar sus posiciones relativas".

CDS: "EL CENTRO UNA

ASPIRACION

COMPARTIDA"

En medios políticos próximos a UCD se suponía anoche que el acuerdo con los liberales de Garrigues podía significar, entre otras cosas "la oportunidad de elaborar una nueva imagen del partido, que si tuvo fugas, ha sabido demostrar que también puede integrar a sectores importantes de la sociedad española".

Especial preocupación se percibe en fuentes próximas al partido de Adolfo Suárez, que veía con esperanza que UCD llegara a un acuerdo con AP. "Al quedarse UCD en el centro y captar a los liberales, tenemos que reconocer que el centro es una aspiración compartida más que una propiedad en exclusiva de nuestro partido".

UN "POSTER" ATRACTIVO

"Lavilla, Calvo Sotelo y Garrigues no es un mal póster electoral para los madrileños, manifestaba

un miembro de UCD, que veía con esperanza la posibilidad de una recuperación de imagen del maltratado partido del Gobierno".

"La ideología liberal constituye un elemento destacado y necesario de la opción de centro" —señala el comunicado hecho público tras la entrevista Lavilla-Garrigues— "y la afinidad de planteamientos entre ambos partidos exige responsablemente hacer un llamamiento conjunto a la opinión pública de cara a las elecciones del 28 de octubre".

AP Y UCD DEL PAIS

VASCO, CONTRA EL PSOE

Y EL PNV

El panorama político en el País Vasco se decanta de una forma muy distinta a la que se consoli-

**EL EX-SACERDOTE  
GARCIA SALVE**

**PRESENTO EL  
PARTIDO DE  
RECUPERACION  
Y UNIFICACION  
COMUNISTA**

Madrid, 11 (Efe). — Francisco García Salve presentó ayer tarde el Partido de Recuperación y Unificación Comunista (PRUC), en el transcurso de una conferencia de prensa.

Según García Salve, "el PRUC es una opción ante las elecciones generales que engloba a los comunistas que se han ido del PCE por su pérdida de carácter comunista".

Destacó el ex-sacerdote que intentaban "recuperar el espíritu comunista" y que utilizaban el término "unificación", porque "no queremos que esta recuperación sea realizada por un solo grupo, sino por varios que provienen del PCE, que es todo menos comunista".

El PRUC agrupará a miembros del "Movimiento de los 200" y de la promotora del Congreso de Unificación de los Comunistas.

"En las elecciones queremos dejar claro que existe un proyecto de recuperación comunista y que no somos ilusos. Unicamente pretendemos sacar un escaño para tener una voz en el Congreso".

da en el resto de España. Mientras que la tónica de las relaciones entre UCD y AP es la divergencia, en el País Vasco las dos fuerzas políticas convergen para luchar juntas contra el nacionalismo y el socialismo.

"Lo curioso es que tendrá que haber un doble diseño de las campañas de AP y UCD", manifestaba a OFF THE RECORD un especialista en marketing político, quien añadía que "mientras en el resto de España se atacarán mutuamente, en el País Vasco tendrán que tener relaciones armónicas".

La fuente aludida señalaba que esto puede dar una sensación de incoherencia en la población del País Vasco afín a estas dos fuerzas políticas, por cuanto "los ataques que se dediquen mutuamente en el resto de España se reflejarán en la prensa vasca, perjudicando la imagen de cada una de ellas y de la coalición".

"MAREJADILLA GALLEGA"

ENTRE FRAGA Y PÍO

CABANILLAS

Manuel Fraga es un conversador ameno, anfitrión espléndido y dotado de inagotable sentido del humor, como bien sabemos los habituales informadores de sus "cenas-queimadas". Pero, en estos últimos días, parece que sus colaboradores han padecido algunas borrascas temperamentales. Motivos: primero, la decisión de Lavilla de no pactar con AP; en seguida unas declaraciones atribuidas a Pío Cabanillas, en las que el titular de Justicia parecía considerar a Fraga como un grave peligro, tanto en el Gobierno como liderando la oposición. Hay que tener en cuenta que Pío Cabanillas fue subsecretario con Fraga.

Lo cierto es que el propio Cabanillas se apresuró a llamar por teléfono a Manuel Fraga para hacerle patente que mantiene su actitud de afecto y respeto personal, al margen de las posiciones políticas respectivas, según ha podido saber OFF THE RECORD.

"El ministro de Justicia piensa que, en las actuales circunstancias de la sociedad española, es conveniente un factor de moderación, representado por un partido de centro, que modere y suavice las confrontaciones entre la derecha y la izquierda; pero este convencimiento no afecta a su cariño personal hacia el líder de AP", nos indica una fuente centrista próxima a Pío Cabanillas.

**Los "Grapos" cuentan con  
15 miembros organizados**

**Los que salen de la cárcel se  
reintegran a la organización**

Madrid, 11. (Efe). — Los Grupos, Grupos de Resistencia Antifascista Primero de Octubre, se cree cuentan en estos momentos con alrededor de quince militantes organizados, según informaciones recogidas por «Efe» en fuentes de la lucha contrterrorista.

Los grapo eran una media docena de personas desde 1979, entre ellas Martín Luna, su máximo responsable; Calero Arcones, y Alfonso García Cambeto.

A ellos se han unido durante este tiempo, especialmente en lo que va de año, otros miembros de la organización que estaban en prisión y que han salido en libertad tras cumplir condena.

A los pocos meses de ser libres, la mayoría han abandonado su domicilio, encontrándose en paradero desconocido reintegrándose a las actividades de

los grapo según las estimaciones de las fuentes informantes de Efe.

Martín Luna ha conseguido así efectuar una pequeña reorganización de los grapo y aunque su estructura se cree no es muy sólida, se teme puedan efectuar atentados de importancia.

Para su reorganización, han realizado gran número de ataques, especialmente en Barcelona, ciudad donde residen la mayoría. Este verano atacaron en Madrid un establecimiento de equipos de sonido, de donde se llevaron varios aparatos. Posteriormente, a mediados de agosto, intentaron lanzar una proclama con un radio cassette y dos altavoces que colocaron encima de un kiosco pero que no llegó a funcionar.

## El Personal

RAUL MORODO, rector de la Universidad Internacional Menéndez Pelayo, en la sesión de

**SE ACABO EL  
PARO EN  
"SANTANA"**

**FIRMADO EL CONTRATO  
ENTRE IRAN Y LA  
PARA SUMINISTRARLE  
EMPRESA ESPAÑOLA  
VEHICULOS**

Linares (Jaén), 1 (Efe). — Definitivamente se ha llegado ya a la firma del contrato entre el Gobierno de Irán y la Metalúrgica Santana de Linares, para suministrar vehículos Land Rover en régimen de CKD para las dos plantas que hay ya dispuestas en aquel país en donde los conjuntos de "Santana" con las piezas de fabricación local se ensamblarán con destino al mercado civil.

En principio será del orden de 12.000 unidades y se prevé un ritmo creciente para llegar a 1.020 unidades mensuales en 1983.

Para cumplir el contrato con Irán será necesario que la empresa Metalúrgica Santana vaya contratando a los trabajadores afectados por el expediente de regulación de empleo que la empresa presentó hace ya algún tiempo, de tal forma que en enero de 1983 no exista ningún trabajador afectado por dicha regulación de la fábrica linarense.

clausura de los cursos de este año en Santander, realizó un balance de las realizaciones de la Universidad desde su acceso al rectorado en 1980. La actividad de la UIMP es reconocida en el ámbito español e internacional, especialmente desde que Morodo se encuentra al frente de la misma, como una empresa cultural abierta y pluralista.

JUAN JOSE ROSON, ministro del Interior, se comprometió a intentar resolver los problemas de censo planteados por el PCE y que básicamente se refieren a tres extremos: apertura de un periodo extraordinario para inscripción en el censo de los no incluidos, eliminación de trabas administrativas para el voto de los 170.000 emigrantes censados y articulación del adecuado dispositivo para facilitar el ejercicio del derecho de voto de los 100.000 trabajadores temporeros que en el 28 de octubre estarán, previsiblemente, en el extranjero.

MIGUEL ROCA JUNYENT, definitivo cabeza de lista de CIU por Barcelona ha realizado unas declaraciones a «El Noticiero Universal», que han tenido una amplia repercusión en todos los ámbitos políticos. Para el líder de Convergencia «El PSOE deberá decir si elige la política reaccionaria de Mitterrand». Roca considera que «el proyecto socialista francés ha fracasado». También el político catalán ha sumado su voz a los críticos del crecimiento del gesto público, manifestando que «el sector público malgasta sus recursos».

LUIS GOMEZ LLORENTE, no se presentará a las próximas elecciones, pero esta decisión —según sus propias manifestaciones— la tenía tomada con anterioridad a la convocatoria electoral, por lo que no debe interpretarse como reveladora de tensiones entre el líder de izquierda socialista con el actual equipo dirigente del partido, para el que «no dejará de trabajar con entusiasmo». «Gómez Llorente manifestó su deseo de volver a dedicarse a su vida profesional como profesor de Enseñanza Media».

RAMON VINALS, antiguo gerente de Esquerra Republicana de Cataluña, ahora en el CDS de Adolfo Suárez, que ha revelado que en las elecciones al Parlamento catalán la gran patronal Fomento del Trabajo, financió gran parte de la campaña de dicho partido. Como se sabe Heriberto Barrera, máximo líder de Esquerra, se ve así envuelto en una difícil situación, provocada intencionadamente en vísperas de las elecciones generales del 28 de octubre. Vinals también ha afirmado que José Santa-Creus, financiero vinculado a AP, mantiene «estrechas y oscuras relaciones» con Heriberto Barrera.

## APARTAMENTOS, VIVIENDAS, Centro Comercial, Parking público

..... 1-2-3 y 4 DORMITORIOS .....

- CENTRO DE PALENCIA (Junto Seminario)
- PRECIOS Y CONDICIONES EXCEPCIONALES
- ¡APROVECHE ESTA GRAN OPORTUNIDAD!

Información y venta: CONSTRUCCIONES SALVADOR, S. A.

CALLE BALMES, 12 • TELEFONOS 720892 y 720286 • PALENCIA

ORIENTE MEDIO

# ISRAEL RECHAZA EL PLAN DE PAZ ARABE

POR NO RECONOCER AL ESTADO JUDIO

Jerusalén 11. (Efe). — Israel ha rechazado el plan de paz para Oriente Medio elaborado en la asamblea de jefes de Estado de la liga árabe de Fez (Marruecos), que su puesta en práctica supondría la destrucción del estado judío.

El ministro israelí de Asuntos Exteriores, Yitzhar Shamir, ha declarado que "el plan de Fez es una nueva declaración de guerra a Israel que no aporta ninguna novedad".

"Cualquier plan sobre Oriente Medio —ha dicho Shamir— ha de contar con la participación de Israel, desde cero, en su elaboración". Esta afirmación podría significar la disposición israelí a participar directamente en las conversaciones de paz con los países árabes.

El jefe de la diplomacia israelí ha manifestado que "es necesario ir a las elecciones para probar que la mayoría está con nosotros".

ARGUMENTOS JUDIOS

Shamir ha añadido que el plan de Fez, que contempla la creación en Cisjordania de un estado palestino independiente con Jerusalén como capital, y reconoce implícitamente el estado judío, "es un nuevo intento para aniquilar al estado de Israel en una o dos fases".

Por su parte, el embajador de Israel en Francia, Meir Rosenfeld, cree que las resoluciones adoptadas en Fez no pueden ser consideradas como un reconocimiento al estado de Israel.

El embajador judío ha declarado a Radio Montecarlo que "si quieren negociar la paz con nosotros y deciden no exterminarnos, tienen que decir que están dispuestos a negociaciones de paz con Israel, y yo garantizo, en nombre de mi Gobierno, que la negociación sería puesta en marcha inmediatamente".

También, el líder libio coronel Muamar el Gacafi ha rechazado de plano los resultados de la cumbre árabe de Fez que indirectamente reconocen a Israel como estado.

Durante una inesperada escala en Viena, Gacafi ha calificado de "alta traición" el plan presentado en la Conferencia de Fez.

Gacafi ha cajeado durante una hora con el jefe del Gobierno austriaco, Bruno Kreisky, sobre la situación actual en el Oriente Medio.

Kreisky, que es contrario al Gobierno israelí de Menajem Begín y que ha condenado repetidamente la invasión militar en el Líbano, ha declarado al término de esta reunión que existen algunas diferencias de opinión con el líder libio sobre sus respectivas posturas en lo referente al Medio Oriente.

VETO A LA SITUACION DE REBELDIA ISRAELI

Gacafi ha reiterado su convicción de que Israel no quiere la paz con los países árabes y de que "es necesario hacer algo para poner veto a esta situación".

Por el contrario, Kreisky ha subrayado la importancia de mantener negociaciones entre los países árabes para encontrar una solución positiva a los problemas que atraviesa el mundo árabe.

Gacafi llegó a Viena procedente de Praga y Varsovia, donde se entrevistó con los líderes comunistas de ambos países.

Por otra parte, el secretario de Estado norteamericano, George Shultz, al comparecer ante el comité de relaciones exteriores del Senado norteamericano ha señalado que la propuesta árabe para la pacificación del medio oriente difiere "en algunos elementos claves" del plan del presidente Ronald Reagan para la región.

Sin embargo Shultz no ha explicado cuáles son los "puntos claves" en los que el plan de paz aprobado por la cumbre árabe difiere de la propuesta de Reagan.

CHINA

## Renovación del Comité Central del Partido Comunista

### DURA VOTACION PARA LA ELECCION DE SUS MIEMBROS

Pekín, 11. (Efe). — Dos largos días ha costado a los delegados del XII Congreso del Partido Comunista Chino elegir a los miembros del nuevo Comité Central y de la comisión de asesores; unos los "revitalizadores", los otros "los veteranos revolucionarios".

Zhu Huzhi, portavoz del Congreso, y uno de los reelegidos del Comité Central, señalaba el primero de septiembre, día de la inauguración del Congreso, que la duración de éste serían diez días y, sin embargo, la votación de los miembros de los órganos más importantes se ha presentado "dura" y se especula que hasta el domingo no concluya el calificado de "Congreso histórico".

Lo que más ha sorprendido en la nueva elección ha sido la permanencia de Hua Guofeng en el Comité Central. Durante el informe en el informe que Hu Yaobang, presidente del P.C.C.H. (cargo desaparecido en los nuevos estatutos por el de secretario general), presentó al Congreso Hua, ex-presidente y ex-primero ministro, es el más claro representante del "dinosaurio" contra el que hoy en día se lucha.

Fuentes diplomáticas han indicado a la Agencia "Efe" que esto demuestra que aún sigue existiendo dentro del seno del partido una oposición a las teorías aperturistas y liberales de los moderados, encabezados por Deng Xiaoping.

Ye Jiangying, presidente de la Asamblea Nacional, con 85 años de edad, pidió hace cuatro días, en un discurso ante los 1.600 delegados, ser retirado de su puesto por motivos de "malas salud". Sin embargo, continúa en su puesto, tal vez únicamente por apoyar a Hua.

Si la votación revistió problemas, hay quien asegura que fue la confección de las listas de los candidatos la que causó largas horas de "serias discusiones y tensiones" entre los miembros del presidium del Congreso.

De los 210 miembros que tiene el nuevo Comité Central —órgano más poderoso del partido— sólo 98 de ellos estaban en el anterior; los restantes se supone han sido elegidos entre los militantes más adeptos a la política de modernización de Deng Xiaoping y sus "defensores", Zhao Ziyang y Hu Yaobang.

La comisión de asesores cuyo requisito previo para formar parte de ella es el de tener más de 40 años de militancia en el partido y buena reputación dentro y fuera de éste, está compuesta por 17 "veteranos revolucionarios", que realizarán su último servicio a la patria antes de jubilarse.

## INUNDACIONES EN LA INDIA 317 MUERTOS

Nueva Delhi, 11. (Efe). — Las inundaciones provocadas por las lluvias monzónicas han ocasionado hasta ahora la muerte de 317 personas en los estados de Uttar Pradesh (norte del país) y de Orissa (costa nordeste), según datos facilitados por la agencia de prensa india (Pti).

A pesar de los intensos servicios de rescate organizados en ambos estados, en las últimas 24 horas han muerto once personas en el estado de Uttar Pradesh.

En el estado de Orissa, donde 42 personas han desaparecido, centenares de pueblos se encuentran cercados por las aguas o sumergidos desde hace diez días.

En el estado de Bihar (nordeste de la India) más de 200 miembros de las fuerzas armadas equipados con veintidós lanchas prosiguen sus operaciones de rescate en las poblaciones de Saran y Bhojpur.

## La nacionalización de la Banca mejicana, en cifras

México, 11. (Efe). — La treintena de Bancos mexicanos que acaban de ser confiscados por el Estado, obtuvieron pingües ganancias en los últimos años y sus activos ascendían, en conjunto, a 43.500 millones de dólares.

En el primer semestre de este año, la Banca mexicana, que desde el primero de septiembre es propiedad del Estado, ganó unos 1.000 millones de dólares. En el año 1981, sus ganancias ascendieron a unos 2.142 millones de dólares.

Los 33 Bancos nacionalizados tenían 4.373 sucursales, unos 140.000 empleados, ahora en proceso de sindicalizarse, 2 millones de titulares de cuentas corrientes, 25 millones de cuentas de ahorro y 4,5 millones de certificados a plazo fijo.

Según cifras oficiales, tres establecimientos, "Bancomer", "Banamex" y "Serfin", eran transnacionales, pues pertenecían a consorcios bancarios extranjeros. Los propietarios de los Bancos subsidiarios y sostenían empresas industriales, comerciales, agrícolas, servicios y hostelería, y cada grupo empresarial tenía su propio Banco.

Recientemente, el director del "Banco de México" (Central),

Carlos Tello Medias, declaró que el Gobierno no tiene la intención de quedarse con esas empresas, propiedad de la Banca.

Añadió que en su momento oportuno las acciones correspondientes se pondrán a la venta, a través del mercado de valores, con objeto de democratizar la propiedad del país, y exhortó a sus compatriotas que evadieron dólares a que los hagan regresar para destinarlos a la compra de esas empresas.

Solamente de enero a marzo pasados, según cálculos aproximados, salieron 7.000 millones de dólares en la fuga directa de capitales, o por gastos de turismo, transacciones fronterizas y disminución de las reservas del "Banco de México".

Entre cuatro de los bancos confiscados, "Bancomer", "Banamex", "Serfin" y "Comerme", acapara casi el 70 por 100 de la banca privada y, junto con otras cinco instituciones, cuyos nombres no han sido revelados, controlaban el 80 por 100 de los activos.

Unos 95 días antes de que el presidente José Luis Portillo estableciera la banca y decretara el control total de los cambios reveló la prensa que el país estaba en riesgo de descapitalizarse a causa de la escasa "dolarización".

## EL DIARIO PALENTINO

Administración: EL DIA DE PALENCIA Teléfono 74 0417  
Mayer, 67 Apartado 17

### BOLETIN DE SUSCRIPCION TARIFA

PALENCIA (Capital)  
(Reparto a domicilio)... 750 ptas. mes

PALENCIA (Provincia) y resto de España  
(Correo ordinario)... 750 ptas. mes

Otros destinos o forma de envío  
Consulten a nuestro departamento difusión

D. ....

Calle ..... N.º ..... Piso .....

Localidad .....

Provincia ..... Teléfono .....

Se suscribe a "EL DIARIO PALENTINO-  
EL DIA DE PALENCIA"

por: ☐ TRIMESTRE  
☐ SEMESTRE  
☐ AÑO

Cuyo importe envío por ☐ Cheque Bancario  
☐ Giro Postal  
☐ Reembolso

Envíe este Boletín: a n/ Departamento de DIFUSION.  
Mayer, 67 - Apartado. 17 - PALENCIA  
o llame a nuestro teléfono 740417

## Mañana domingo, en el frontón del Campo de la Juventud

UN EQUIPO DE PELOTARIS  
PALENTINO SE ENFRENTARA  
AL DE LA ASOCIACION  
DEPORTIVA MICHELIN, DE  
ARANDA DE DUERO

Mañana domingo, día 12 de los corrientes, dará comienzo en el Frontón del Campo de la Juventud, el campeonato de España de clubs de segunda categoría, aficionados.

En el primer encuentro, recibiremos la visita de la A. D. Michelin, de Aranda de Duero, con tres interesantes partidos de pala corta, paleta y mano parejas.

Dichos encuentros se celebrarán a partir de las once de la mañana, siendo la entrada a las instalaciones, totalmente gratuita, pudiéndose acceder al Frontón por la puerta del Estadio, situada en la calle Doctor Fleming.

Recalcamos esto último a todos los buenos aficionados, que, debido a la temporada de baño de

la piscina, se han visto durante todo el verano privados de poder disfrutar de su deporte favorito.

Asimismo, cabe destacar la intensa preparación de nuestros pelotaris y la enorme ilusión, que en los mismos, con la consiguiente superación en sus actuaciones, representa la próxima inauguración de dos frontones cubiertos, que se están construyendo en nuestra ciudad, uno de los cuales puede estar terminado dentro del presente año, y, gracias a los cuales, es seguro que la afición a nuestro deporte subirá muchos enteros, propiciando la asistencia a los partidos a programar.

Federación Palentina de  
Pelota

## LAS COSAS DEL BALON

EL BARCELONA TUVO UNOS BENEFICIOS  
EN EL PASADO EJERCICIO SUPERIORES  
A LOS QUINIENTOS MILLONES

Barcelona. (Efe). — El presidente del F. C. Barcelona, José Luis Núñez, entregó, a primeras horas de la tarde de ayer, a los medios informativos una copia de la Auditoría de Cuentas, en la que se especifica que el resultado del ejercicio tiene un beneficio de 542.587.093 pesetas.

El activo actual del F. C. Barcelona, es de 3.487.504.392 pesetas, con un beneficio al final del ejercicio de 542.587.093 pesetas, siendo las partidas más importantes la de plantilla de jugadores que asciende a 523.053.217 pesetas e inmovilizado que es actualmente de 2.285.251.993 pesetas.

Esta Auditoría será presentada a los compromisarios del club en la próxima asamblea general extraordinaria que se llevará a cabo en fechas próximas.

Por otra parte, los terrenos del Fabra, donde disputa actualmente sus encuentros el Barcelona Atlético y los equipos del fútbol base, podrían pasar a ser propiedad del FC Barcelona, después de la próxima asamblea de compromisarios del club.

La directiva azulgrana ha abonado 5 millones de pesetas, con opción de compra de los terrenos y dicha adquisición será puesta a la aprobación de los compromisarios.

El importe total de la operación será de 100 millones de pesetas, de los que hay que descontar los 5 ya abonados, que el club perdería de no realizarse la operación de compra.

EL DONOSTIARRA  
DIEGO, FIRMÓ POR  
OTRAS TRES  
TEMPORADAS

San Sebastián. (Efe). — El centrocampista de la Real Sociedad, Diego firmó ayer un contrato con el club donostiarra, por el que permanecerá ligado al club vasco durante tres años más.

Desde el lunes pasado, la nueva situación estaba totalmente apalabrada por lo que el acto de la firma se esperaba en cualquier momento.

EL ESPAÑOL NO  
ACEPTA CAMBIAR EL  
ORDEN DE  
PARTIDOS

Barcelona. (Efe). — La directiva del RCD Español, no ha aceptado la propuesta del Andorra de variar el orden de partidos para su confrontación en la prime-

ra eliminatoria de la Copa del Rey.

La directiva del Andorra había propuesto jugar los partidos en orden invertido, o sea el próximo

EL DOMINGO, EN  
PONFERRADA  
EL CRISTO  
OLIMPICO SE  
ENFRENTARA EN  
PARTIDO DE  
LIGA A LA  
PONFERRADINA

En encuentro correspondiente a la Liga Nacional de Tercera División, en su Grupo Octavo, el Cristo Olímpico se desplazará el domingo a la ciudad leonesa de Ponferrada, donde se enfrentará al equipo titular de dicha villa, a las seis de la tarde.

Los jugadores que se desplazarán serán Félix, Pisano, Cebrian, Bermejo, Alonso, Antolin, Juan Peña, Pacho, Sito, Pochi, César, Susi, René, Carlos y López, (este último en caso de que se haya arreglado para el domingo el caso de Huez y pueda jugar ante el Rayo Vallecano). De no ser así, López podría entrar en los planes de Costa para jugar ante el equipo de Villeda, no pudiendo desplazarse a Ponferrada.

Es un partido difícil, dada la experiencia y veteranía de los leoneses, pero los «olímpicos», a pesar de la derrota encajada en Sabadell, se encuentran con una moral muy elevada y piensan traerse algún punto para Palencia.

Instituto Provincial  
de Psicología  
Aplicada y  
Psicotecnia

El Instituto de Orientación Educativa y Profesional comunitaria que desde el 16 de agosto al 16 de septiembre, no realizará exámenes psicotécnicos.

## CAMPEONATOS DE EUROPA DE ATLETISMO

Marín volvió a dar el do de pecho y  
consiguió plata en 50 kilómetros

marcha

OTRO ESPAÑOL, DOMINGO RAMON, FUE  
MEDALLA DE BRONCE EN  
3.000 OBSTACULOS

Atenas, 10. (Efe). — José Marín es hoy con todo merecimiento, el gran triunfador español de los Campeonatos de Europa de atletismo que se disputan en Atenas.

Al esperado oro en 20 kilómetros unió hoy la no esperada, plata en 50 kilómetros. El propio Marín decía que había venido a Atenas a intentar ganar el 20 y a divertirse en 50. Qué bien se divierte José Marín...

Siempre en puestos de cabeza, Marín aguantó muy bien en una distancia superior a la suya, mantuvo el ritmo y fue segundo. Es

nuestra tercera medalla en marcha en europeos: los dos suyas y la de Llopart en Praga.

De momento Marín es el único atleta que puede colgar de su cuello dos medallas en estos Campeonatos ya que en 50 kms. marcha se clasificó a 3.49 del finlandés Reima Saionen. Tercero fue el sueco Bo Gustafsson, que llegó casi asfixiado.

De todas formas, la expresión de Marín al entrar en el nuevo estadio olímpico de Atenas no se parecía a la del otro día. Hoy acasaba el esfuerzo, pero valió la pena. Es nuestro primer atleta con dos medallas en europeos.

La esposa de Marín, Pepi Ginesta declaraba en Barcelona a conocer los triunfos de su marido, que tras el oro en los 20 kilómetros no esperaba un nuevo éxito de su marido. Pepi dijo que en su casa se estaban viviendo horas de felicidad y que los triunfos de su marido, se los tenía merecidos... "porque ha trabajado mucho durante los últimos años".

MALA SUERTE PARA  
LLOPART

De Jordi Llopart, también en 50 kms. marcha también, se esperaba todo, pero no pudo ser. El campeón de Praga, iba bien de salida, pero una deshidratación le hizo perder un tiempo precioso y pasar un calvario, que superó luego con brillantez, escalando puestos del 16 al sexto, en el que terminó. Mala suerte.

El tercer español en la prueba, Alcalde, se retiró a falta de tres vueltas, agotado.

BRONCE PARA  
DOMINGO RAMON

En 3.000 metros obstáculos, se confiaba en Domingo Ramón, e hizo buena la confianza. Muy inteligente su carrera. Esperó el tirón de Scartezzini, que era el favorito, y se fue tras él. La pena es que el italiano calculó mal, se fue pronto, y se quedó. Ramón le pasó, pero, a 50 metros de la meta, se vio superado por Ilg y Maminski.

En cualquier caso magnífico el bronce ganado por el alicantino, tras el alemán Feraal Patriz Ilg y el polaco Bbguslaw Maminski.

Juan Torres ya había hecho bastante con meterse en la final, demostrando el buen momento de nuestros especialistas en 3.000 obstáculos. Fue undécimo, y bien está.

MORACHO SE QUEDO  
SIN FINAL

Pena [lo] de Javier Moracho, en 110 m. vallas. Moracho corrió hoy infinitamente mejor que en las series. Sólo tres centésimas le separaron del pase a la final, tras una carrera muy buena con una salida fulgurante y pérdida de potencia al final. Moracho debería estar en la final, pero no pudo ser, al conseguir el quinto lugar en la segunda semifinal.

Y nuestros saltadores de altura, en lo esperado y un poco menos. Cabezas no pudo con los 2,21 que, al final, dieron el billete para la final aunque se exigían, a priori, 2,24. En cambio, Moral no pudo ni con los 2,15 y se quedó en unos muy bajos 2,10. Ambos eliminados a la primera.

En cualquier caso, día de gloria para el atletismo español, que de centésima de Europa ya no tiene nada. Ahora mismo, en el cómputo de medallas, en categoría masculina, sólo aventajan a España las dos alemanias, la

Unión Soviética y Gran Bretaña, esta gracias a sus morenos subditos Thompson y Connor.

Marchar cuartos en el cuadro de honor continental, verdaderamente, es mas que suficiente. La cosa no puede ir mejor. Y falta Abascal, que podría aspirar a metal mañana, en 1.500.

Y SIGUE EL BUEN  
NIVEL

Y mientras estos campeonatos se aproximan a su final se mantiene el buen nivel que domina desde el primer día, aunque ya no se llegue a cotas tan altas como las alcanzadas el miércoles, el día que caían récords casi a cada momento.

De las seis finales de hoy la más espectacular fue la de los 3.000 metros obstáculos, que se resolvió en función de la potencia final de los vencedores.

El favorito era Mariano Scartezzini, de Italia, que salió dispuesto a mandar en la carrera desde el principio. A medio camino le superó el británico Graham Fell, pero el italiano intentó despegarse e irse sólo hacia la meta a unos 250 metros de ésta. Era lo que esperaba el español Domingo Ramón para irse con él. Y se fue. Lo malo es que Scartezzini no pudo, y que detrás del español se fue Maminski, que le superó a 50 metros de la meta. Y lo malo para el polaco fue que también se vio superado al final, por el alemán federal Potritz Ilg, con un final potentísimo.

Carrera bonita, lenta al principio y vivísima en su final, donde, como decimos, fue el que más fuerza tuvo al final el que se llevó el oro. Muy bueno el bronce del español Domingo Ramón.

La primera final del día trajo el copo soviético, eso que se veía con frecuencia hace algunos años y no tanto ahora. En lanzamiento de martillo Sedykh, Nikulin y Litvinov se colocaron al frente de la prueba desde el primer lanzamiento, y no hubo nadie que hacer.

Magnífico el vencedor, Yuri Sedykh, que se fue por encima de los 80 metros en cinco de sus seis lanzamientos. Ganó con el primero, de 81,66. Como ayer Dombrowski, moralmente son suyas las tres medallas, ya que nadie más llegó a 80 metros.

Muy bonito el triunfo de la sueca Ann Louis Skoglund en 400 metros vallas. La primera mitad de la carrera la dominó la francesa Chantal Rega, pero en los últimos cien metros surgió fortísima la sueca, y la francesa se vio también superada por la alemana oriental Petra Pfaff, que fue plata. La marca quedó a medio segundo de la europea.

Victoria tranquila de Keith Connor en triple. Hizo 17,26 en el primer salto y se garantizó el oro. Nadie se acercó a ese salto, ya que el segundo el soviético Vassili Gristchenkov se quedó en 17,15 y el húngaro Bela Lakosi en 17,04. El moreno británico aún llegó a autosuperarse, en su último salto, con 17,29.

Finalmente el esperado triunfo de la plusmarquista mundial, Ramona Neubert, en heptatlón, en lucha cerrada hasta el final con su compatriota Sabine Moebius. La Neubert no llegó a su récord, del que quedó a 150 puntos. El bronce fue para la alemana federal Sabine Everts.

Esto se acaba. Mañana, el telón en pista, con diez finales en el programa, y el domingo el maratón, en versión hombres y, por primera vez en campeonatos de importancia, las mujeres.

## Mañana, a las 5'30 Palencia-Rayo Vallecano, en La Balastera

PARECE QUE SERA UN CHOQUE EMOCIONANTE ENTRE DOS FUERTES, QUE MERECE TODO EL APOYO DE LA AFICION

Mañana, a las 5'30, se jugará, en La Balastera, el segundo encuentro de Liga de la presente temporada, entre el Palencia C. F. y el Rayo Vallecano.

Se presenta el club morado, en partido competitivo, ante su afición; alguno de cuyos seguidores, ya le vieron ganar,

el pasado miércoles, en Toro, ante su titular, en la primera eliminatoria de la competición de Copa.

Este encuentro Palencia-Rayo Vallecano tiene mucho interés. La calidad y aspiraciones del Rayo, son grandes, y este año se ha reforzado adecuadamente,

para intentar dar el salto a primera, división en la que ya militó.

Una buena masa de seguidores le respalda, y serán muchos, nos dicen, yos que hasta Palencia dicen, los que hasta Palencia se llegarán, para animar a fondo a sus jugadores.

Como la buena entrada por parte de los seguidores morados también parece segura, el partido, a nivel de público, va a estar muy animado.

Sólo cabe esperar que al otro nivel importante del propio juego, también lo sea, para que esta tarde futbolera transcurra plena de alicientes.

El Palencia, más o menos saldrá con la alineación que anoche consignábamos. A última hora nos llegan noticias de que el problema de Joaquín se ha solucionado. Lo que quiere decir que es muy probable que forme en la alineación morada.

Si fuera así, ésta se componería de la siguiente forma: Llácer; Prados, Ferrero, Joaquín y Fuertes; Baquero, Merayo, Maldonado; Mediavilla, Luna y Javi.

Tampoco se descarta la alineación de Cano, que, como se sabe, ha cumplido, con Maldonado, la sanción de quince días sin jugar que les impuso la Federación, por su expulsión en Zamora.

El Palencia, tras las incertidumbres de los pasados días, está con hambre de balón y ganas de emplearse a fondo.

Va a tener una recia piedra de contraste ante el Rayo Vallecano. Pero el equipo morado tampoco le va a la zaga en lo que a calidad y experiencia se refiere; y ello se podría traducir en un choque emocionante.

La alineación vallecana, no variará mucho, suponemos, de la inicial de Liga, que se impuso el pasado domingo al Castellón por 1-0. Es decir: Mora; Izquierdo, Uceda, Alvarez, López, Juan (Emiliano), Aguilar, Benito, Favret, Castro (o Ghiso) y Maté. El jugador Uceda, que fue expulsado, por juego peligroso en su encuentro con el Castellón, juega, porque sólo ha sido amonestado por el Comité de Competición.

El conjunto madrileño está fuerte. Tiene una línea de cobertura recia; buen centrocampismo; y una delantera en la que los argentinos Favret y Ghiso, le dan mucha movilidad y peligro; si bien el segundo parece que, aún, no está muy acoplado al equipo, y, además, su puesto preferido es el de volante izquierdo.

Ha hecho el Rayo una pretemporada buena, y, entre todos los equipos de Segunda «A», parte como uno de los favoritos.

Habrà que demostrarlo en Palencia. Y, quizá, no se lo deje hacer, por cuanto, por aquí, también hay clase y ganas para que nadie se nos suba a las barbas. Además, hay una necesidad lógica de puntos, tras la salida «fallida» a Sabadell, que conviene mucho satisfacer; para el equipo y para la afición.

Que ésta no decaiga. Que la pía morada empiece a afirmarse. Y que la presentación competitiva de los morados ante sus seguidores sea mañana plenamente satisfactoria.—F. B. C.



ZAMORA

misos que la temporada pasada: la Liga, la Copa y la Copa de Europa. Zamora es consciente de las dificultades con que se va a encontrar su club para superar con éxito estos tres frentes, y por eso intenta recuperarse lo antes posible de su operación. «Es muy importante que todos estemos en forma. Hay que ayudar al equipo, y eso sólo se hace estando en plenitud de facultades».

José Antonio de la Oliva  
EUROPA PRESS

## CICLISMO

### El holandés Van de Velde, nuevo líder de la Vuelta a Cataluña

Mataró (Barcelona), 11. (Efe). —El corredor holandés del equipo Raleigh, Johan Van de Velde, se proclamó vencedor del primer sector de la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, en el recorrido de 142 kilómetros de Ogassa a Mataró.

12 Y dando tiempo al pelotón, Gilberto Graus, 3-21-21.

El segundo sector, para Lagufa

El ciclista español, José Luis Lagufa, se adjudicó el segundo sector de la segunda etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, disputado anoche por las calles barcelonesas.

El tiempo invertido por Lagufa en recorrer los 40 kilómetros de recorrido, fue 1-10-41.

El ciclista holandés, J. Van De Velde, es el nuevo líder de la carrera.

Clasificación del primer sector:

- 1 J. Van De Velde, 3-19-35.
- 2 Denierre, id.
- 3 J. Fernández, 3-20-18.
- 4 Bombini, id.
- 5 Rox, id.
- 6 A. Arroyo, id.
- 7 Rupérez, id.
- 8 A. Fernández, id.
- 9 P. Muñoz, id.
- 10 A. Coll, id.
- 11 M. Lejarreta, id.

Clasificación general:

- 1 Van De Velde, Hol., 8-31-57.
- 2 Denierre, Che., id.
- 3 A. Fernández, Esp., 8-32-43.
- 4 Coll, Esp., 8-32-45.
- 5 Lejarreta, Esp., 8-32-46.
- 6 Muñoz, Esp., 8-32-48.
- 7 Arroyo, Esp., 8-32-51.
- 8 Bombini, Ita., 8-32-58.
- 9 Rupérez, Esp., 8-33-00.
- 10 Gissiger, Che., 8-33-39.

## INSTITUTO DE BACHILLERATO VICTORIO MACHO

c/ Pintor Oliva, 5

PALENCIA

Admisión y matriculación del alumnado de BUP y COU hasta el día 15

Informes en Secretaría

El centro dispone de comedor y de estudio dirigido para los alumnos que utilicen este servicio

## FUTBOLERIAS

SCHUSTER NO JUGARÁ EL PARTIDO ALEMANIA-BELGICA

Francfort (RFA), 9. (Efe). —El internacional alemán Bernd Schuster no jugará el encuentro entre Alemania y Bélgica, ha informado Hernan Neuberger, presidente de la Federación Alemana.

Neuberger comunicó ayer que había mantenido una conversación telefónica con Schuster, y que éste le había pedido que no le alinearan para este encuentro, aunque tiene gran interés en disputar los demás partidos.

Schuster, que juega en el F. C. Barcelona, dijo al presidente de la Federación Alemana de Fútbol que aún no se encontraba totalmente recuperado de su lesión, y que sólo podría disputar medio tiempo a un ritmo aceptable.

RESULTADOS DEL CAMPEONATO ARGENTINO

Buenos Aires, 9. (Efe). — En

la noche del miércoles se disputó la décima jornada del campeonato metropolitano argentino de fútbol de Primera División, cuyos resultados fueron los siguientes:

- Unión, 1; Taceres, 1.  
Quilmes, 1; Racing de Córdoba, 1.  
River Plate, 1; Rosario Central, 2.  
Racing Club, 0; Huracán, 0.  
Argentinos Juniors, 1; Platense, 1.  
Newell's Old Boys, 2; Boca Juniors, 2.  
Nueva Chicago, 1; Independiente, 1.  
Instituto, 1; Estudiantes de la Plata, 1.  
Sarmiento, 1; Ferrocaril Oeste, 1.

CINCO ESTRELLAS MUNDIA- LISTAS LESIONADAS EN LA LIGA ITALIANA

Milán, 9. (Efe). — Cinco de las estrellas del Mundial de Fútbol 82, incluyendo a Paulo Roberto Falcão, puede que no jueguen el primer partido de la Liga italiana de la División de Honor, debido a lesiones.

Falcão, que está recuperándose de un corte en el pie derecho, y el italiano Bruno Conti, que sufrió un esguince en la pierna, son dos de los jugadores incógnita de su equipo —el «Roma»—, que jugará contra el Cagliari, de Cerdeña.

El defensa polaco Wladislaw Zmuda, recuperándose de su operación de rodilla, no jugará con el «Verona» frente al «Inter» de Milán, que también tiene lesionado a Gabriele Oriali, con un esguince.

## Una operación de menisco externo no le ha permitido comenzar la Liga ZAMORA: "Creo que voy a seguir siendo el mismo jugador de hace unos meses"

"Estoy recuperándome bastante bien de la primera operación que he sufrido y espero volver a jugar a finales de septiembre o principios de octubre"

Zamora volvió a sentir molestias en su rodilla derecha durante sus cortas vacaciones en la provincia de Málaga. Inmediatamente decidió regresar a San Sebastián, y después de observar los médicos el estado de su lesión, el 30 de julio fue operado por el doctor Echevarren, ayudado por el doctor Naves, en la clínica San Antonio.

—Tan sólo tengo una pequeña cicatriz, porque los médicos me vieron primero por un aparato y comprobaron dónde estaba la lesión.

—¿Cómo va tu recuperación?

—De la rodilla estoy recuperándome bastante bien. Creo que mi recuperación de la primera operación que he sufrido es bastante rápida. Espero volver a jugar a finales de septiembre o a principios de octubre.

### GINNASIO Y ANDAR

Cuando sus compañeros de equipo terminan de entrenar, Zamora se encuentra haciendo pesas y bicicleta en el gimnasio. Y poco después salta al campo de Zubietá a caminar, ante el mirada expectante de los aficionados congregados en las gradas de Zubietá.

Zamora nos comenta las lesiones lo único bueno que tienen es que estás en casa más tiempo, porque mientras estás jugando, los viajes te dejan poco tiempo para estar con la familia.

### AYUDAR AL EQUIPO

La Real Sociedad se encuentra este año ante los mismos compro-

### Alquileres

SE ALQUILA piso amueblado Marqués de Albaida, 8. ALQUILU piso céntrico con o sin muebles. 740305. ALQUILU piso amueblado. Teléfono 746044. SE ARRIENDA piso amueblado. Tíno. 726842. ARRIENDO nave industrial perfectamente equipada. Tíno. 728549. Informes de 11 a 13 horas. ALQUILU piso para estudiantes detrás Escuela de Magisterio Calificación y agua caliente central. Tíno. 844007. Villada. OCAION alquiler o vendo chalet cerca Hospital Provincial. Tíno. 725310. SE ALQUILA piso amueblado. Lope de Vega, 6, segundo. B. ARRIENDO piso amueblado. Avda. Simón Nieto, 35. Teléfono 748153. ALQUILU piso amueblado, para chicas o chicos. Calle Diego Lániz, núm. 11. Informes Santiago Barcenilla. Vertabillo de Cerrato. OFICINAS alquiler Manuel Rivera, 15. (frente Angelinas). Comandante Velloso, 1 primero. González. ALQUILU apartamento en Villalobón (sin amueblar). Teléfono 724538, de 6 a 8 tardes. DIRECTAMENTE se alquila piso amueblado propio estudiantes. Teléfono 727719. SE ALQUILA piso amueblado sin gastos. Tíno. 740942. PASARELA Inmobiliaria, alquiler pisos con o sin muebles. Menéndez Pelayo, 4. ALQUILU piso amueblado estudiantes, económico. Tíno. 743761. ALQUILU piso amplio, céntrico, sin gastos. Tíno. 724076. PISO amueblado, calefacción central. En Avda. Valladolid. Teléfono 744067. NECESITO piso amueblado máxima renta 20.000. Razón 985-396020.

### Automóviles

SE VENDE Mercedes, razón Talleres Puenteillas. CANSE. Automóviles seminuevos. Antes de comprar, vender o cambiar su coche, consúltenos. Ofrecemos gran calidad y muchas facilidades. Somos profesionales. María Molina, 2. Tíno. 725541. AUTOMOVILES 200, nueva dirección. Compra-venta de vehículos. Facilidades. Revisados y puesta a punto. Talleres Pastrana. Felipe II, 10. Tíno. 721076. VENDO baratísima furgoneta SAVA-J-4. Isotermo impecable. Particular. Tíno. 724436. VENDO furgoneta Citroen AK-40. Tíno. 747671. VENDO furgoneta Sava, seminueva. Talleres Cermeño. Alisal, núm. 5. VENDO tractor Fiat 140 V. C., doble tracción. 2.000 horas de trabajo. Daniel León. Paredes de Nava. VENDO camión Barreiros caja ganadera con montacargas. Teléfono 720638.

### Compras

COMPRO camión con hormigonera de 6 metros cúbicos. Teléfonos 725059 y 743156.

### Enseñanzas

APRENDA mecanografía en Academia de los Bueli. Avda. Víctor Macho. Tíno. 745169. COLEGIO «TORREANAZA», ANAZ-SOLARES, Preescolar. Enseñanza General Básica, Administrativo, Puericultura, subvencionado, internado, media pensión, servicio de autobús, amplios patios, atención especial, ambiente familiar. Tíno. 520744.

### Fincas

SE VENDE piso céntrico, todo exterior, 125 m2, calefacción central, ascensor, trastero. Ignacio Martínez de Azcoitia, 21, tercero. A. Facilidades de pago. Llamar 720637. VENDO casa amueblada nueva, baño, frutales, 10 kms. Palencia. Tíno. 983-292827. 4 tarde. SE VENDE casa en Villababiariego de Ucieza razón Luis Castrillo. VENDO piso estrenar en Palencia. 105 m2, útiles, garaje, trastero. 2 minutos Calle Mayor, Plaza Mayor. Particular a Particular. Razón 74-48-35. Palencia. De 4 a 6. SE VENDE piso. Pintor Oliva. Tíno. 726905.

## PISOS PROXIMA ENTREGA

3 dormitorios, salón, cocina, baño, garaje, pavimentos parquet y cerámica.

Precio fijo sin revisión  
Entrada desde 50.000 ptas.  
Resto convenir.

Información y venta:  
CENTRAL I. CASTELLANA  
Queipo de Llano, 4. Entreplanta.

ENTA piso a estrenar. Calle Juan de Balmaseda. Servicios enterales. Información: Construcciones Salvador, S. A. Teléfono 720286. SE CAMBIAN pisos o locales en Palencia por casas viejas, solares o fincas. Tíno. 744414. PISOS, a estrenar, facilidades. Tíno. 721400. A. P. I. Venta de pisos seminuevos desde 1.500.000 a 2.500.000. Informamos calle Martín Calleja, núm. 9. Tíno. 747168.

### NUEVA URBANIZACION TRES AGUAS

#### HUSILLOS

Calificada como «Suelo URBANO». Sin problemas para construir rápidamente el chalet que desee. Acometida eléctrica a 220-380 v. AGUA Iluminada de pozo, acequia y río. Colector central a fosa séptica. Amplios viales. Parada autobús diario a Palencia, mañana y tarde. PARCELA MINIMA 1.760 m2.

A 8 minutos de Palencia, 10 kilómetros por la carretera de Carrión, desviándose a la derecha desde la subestación de Iberduero.

Informes: Chalet «La Regalada», al final de la Urbanización.

A. P. I. Disponemos de bajos, entreplantas, trasposos muy comerciales en venta o renta. Información calle Martín Calleja, 9.

OCAION. Vendo local comercial en Saldaña, a estrenar de 32 m2, de particular a particular, por traslado, precio de coste de hace dos años. Tíno. 890210-890365.

SE VENDE 7 Has. terreno seco en Becerril de Campos. Teléfono 743956.

VENDO solares 111 y 200 m2, céntricos, Bar Loan. Tíno. 808035. Monzón de Campos.

VENDO fincas 9 hectáreas, 11 áreas, 20 centiáreas. Pozo propio. En Abia de las Torres (cerca Osorno). Informes: Tíno. (942)-219431.

VENDO finca lindando río. 24 hectáreas, ribera, regadío, secano. Propio cualquier industria. Restaurante Miguel Ángel Dueñas. (Palencia).

A. P. I. Necesitamos finca secano grande hasta 500 hectáreas, buena forma de pago. Información Calle Martín Calleja, número 9. Tíno. 747168.

VENDO piso grande junto Plaza San Lázaro precio muy interesante. Facilidades a convenir hasta 10 años. Tíno. 742129-722803.

VENDO fincas. Fernando Ibáñez. Mazuecos.

VENDO casa en Avda. José Antonio, 1. Informes Teléfono 91-2339250.

VENDO casa. Autillo. Informes Doctor Cajal, 1, tercero derecha.

VENDO 40 Has. en Abastás. Tratar en Ledigos, José de la Piza.

A. P. I. Venta pisos Calle Mayor, lujo, con cinco dormitorios, salón, cocina, dos baños, terraza, garaje, maderas nobles, calefacción central, forma de pago 50 por 100 entrar a vivir, resto sin hipotecas, convenir con promotor. Informamos en calle Martín Calleja, núm. 9. Teléfono 747168.

SE VENDEN dos pisos nuevos en Polígono Pan y Guindas, precio coste, facilidades. Tíno. 983-337844 ó 55.

VENDO chalet con 1.142 m2. huerta. Tíno. 748153. A. P. I. Disponemos de pisos céntricos nuevos y seminuevos desde 3.500.000 a 7.500.000. Informamos calle Martín Calleja, número 9.

### Ganados y aves

VENDO 120 ovejas. Victorino. Villaluenga de la Vega. GANADEROS. Suscribanse, lean «Ferias, Mercados y Mataderos», revista orientación agrícola-ganadera, con Suplemento Semanal Informativo precios del ganado. España, 49, Salamanca. SE VENDE una novilla pinta abocada a parir. Primer parto. Benigno Herrero. Villabermudo. VENDO 8 novillas cubiertas de 7 meses. San Cebrián de Campos. Domínguez. SE VENDEN cerdos al destete. Carretera Santander, km. 13. VENDO novilla y vaca abocada, razón María Socorro Galindo. Barcena de Campos. VENDO 2 añejos. Artemio Cabeza. Monzón de Campos. VENDO cerdos destete. Isidoro Matia. Becerril de Campos.

### Hospedajes

ADMITO señorita con derecho cocina, céntrico. Tíno. 793086. SE ADMITEN huéspedes. Teléfono 744289.

SE ORECE habitación con derecho cocina, sólo chicas. Teléfonos 721552-723630.

SE ALQUILA habitación con dos camas. Tíno. 743644.

RESIDENCIA para Estudiantes varones 1982-83, precios económicos. Información Becerro Bengoa, 8, segundo.

ADMITO chicos pensión completa. Tíno. 749409.

ADMITO señoritas. Calle Martín Calleja, 15, quinto izquierda.

HOSPEDAJE, dormir o pensión completa, económico. Teléfono 726819.

ALQUILO camas. Tíno. 726675.

### Maquinaria

#### y Reparaciones

COOPERATIVA Fresno del Río, vendo tractores y remolques.

VENDO cosechadora remolacha de arrastre, segunda mano. Avenida Madrid. Tíno. 727219. Rodrigo Delgado. Palencia.

### Trabajo

SE NECESITA asistente matrimonio solo. Calle María Molina, 7. Peluquería Pablola.

SE SOLICITA señora o señorita de compañía para de noche, informan Primer Corralillo San Miguel, 8.

NECESITO chica para Murcia, de 20 a 30 años. Sueldo 30.000 pesetas. Avda. Manuel Rivera, núm. 19, tercero. I. Palencia.

SEÑORA fija, matrimonio mayor. Calle Plandes. Tíno. 746087.

SE NECESITA asistente. Llamamar Tíno. 721743.

SE NECESITA chica fija con informes. Sueldo 12.000. Teléfono 746437.

EMPLREADA hogar, se necesita, dándose casa y sueldo. Razón Teléfono 720311.

NECESITO chica. D. Sancho, 11, primero, C.

NECESITO socio pastelero a convenir. Tíno. 942-750087.

### Traspasos

SE TRASPASA Bar La Yenca. Plaza San Telmo, núm. 1.

SE TRASPASA Bar. Llamar tardes. Tíno. 744238.

INTERESANTES condiciones Se traspasa local comercial. Informes 725447, horas comercio. Absentarse curiosos.

SE TRASPASA Bar céntrico, Alonso Fernández del Pulgar, 15.

TRASPASO negocio, zona céntrica. Tíno. 725067.

TRASPASO confitería, buen rendimiento jubilación, maquinaria obrador. 942-750087.

### Transportes

SE HACEN portes rápidos y económicos con furgoneta. Teléfono 725135.

### Varios

SE VENDEN las estanterías y mostradores del comercio de Marcelo. Razón Gadoma.

### Ventas

TITARROS limpios para siembra vendo 20.000 kilos. Tíno. 810132. VENDO piano AEOLIAN modelo COLIN. Tíno. 747249, interesados probar y tratar solamente días 11 y 12.

VENDO cachorros pastor alemán, 2 meses. Llamar 833147. VENDO cebada caballar para siembra seleccionada, producida en monte. Tíno. 62. Castrojeriz (Burgos). VENDO titarros para siembra. Tíno. 837008. VENDO trigo preparado para siembra CASTAN V. Ortega. Lomas. VENDO piano y órgano electrónico. Plaza Bogotá, 6, bajo. SE VENDEN titarros de siembra. Tíno. 72. Castrojeriz. VENDO camuña seleccionada. Tíno. 810354. Estebanez. Marcilla.

## DEPORTES

Fue medalla de oro en los juegos de Montreal

# MAC WILKINS, el "número uno" mundial en el lanzamiento de disco

Nació en California hace 31 años  
y fue el primer hombre que rebasó  
la barrera de los 60 metros



MAC WILKINS

Mac Wilkins, el discóbolo californiano de 31 años, está considerado actualmente como el número uno en su especialidad. Récord del mundo en diversas ocasiones, fue el primero en rebasar la barrera de los 60 metros. En las Olimpiadas del 76 en Montreal obtuvo una medalla de oro en un clamoroso éxito, y su mejor marca está establecida en los 70'98 metros conseguida en el 80.

Mac Wilkins es un hombre sumamente corpulento y de carácter aparentemente un tanto taciturno.

—¿Tienes pensado participar en

las próximas Olimpiadas en Los Angeles?

—Sí, eso espero, me estoy entrenando fuerte para eso.

—¿Cuales crees que son tus más poderosos rivales?

—¡Huy!, no sabría qué decirte, los hay muchos...

—¿Cuántas horas al día dedicas al entrenamiento?

—De dos a cinco horas al día, pero varía según la época...

—¿Cuál ha sido tu mejor momento en tu carrera deportiva?

—He tenido tres años muy buenos. En 1976, con la medalla de oro en Montreal que supuso para mí una gran satisfacción el 78 y el 80 que superé los 70 metros.

—¿Y el peor?

—1981, sí, el pasado año fue fuertemente para mí.

—¿Cuál consideras que es la mejor edad para practicar tu deporte en competición?

—De los 25 a los 35. Yo estoy en el medio y por tanto en el mejor momento...

—Además del atletismo, ¿cuál es tu actual ocupación?

—No sé, mi único trabajo es cuidar de mí, de mis hijos y de mi mujer. Lo otro es el deporte. No tengo negocios.

—¿Dónde vives, en qué ciudad?

—En California, muy cerca de San Francisco, a 20 kms.

—Cuando abandones la competición, ¿crees que echarás en falta este tipo de vida?

—Un poco sí. Pero yo creo que cuando se me acabe esto, tendré otro tipo de vida, asimismo interesante.

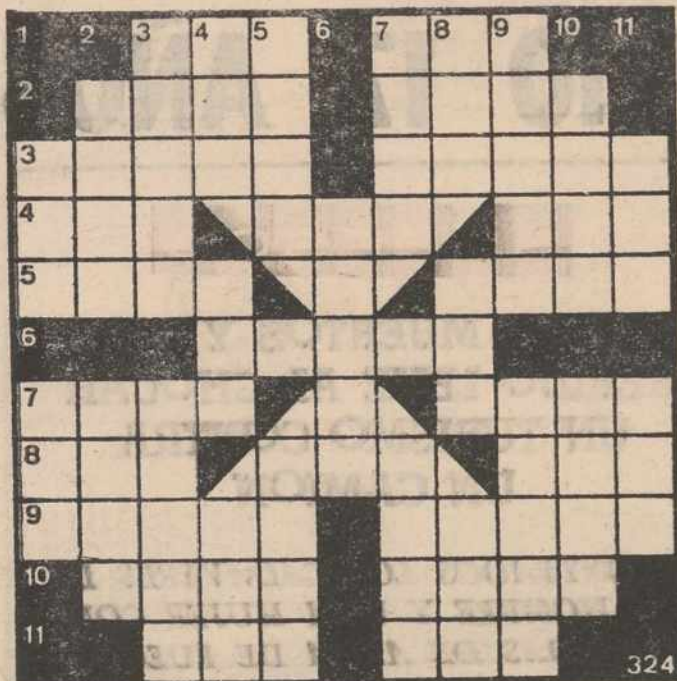
JORDI CEBRIAN  
EUROPA PRESS

## TELEFONOS USUALES



|                                              |              |
|----------------------------------------------|--------------|
| Bomberos .....                               | 74 - 23 - 23 |
| Casa de Socorro .....                        | 72 - 24 - 81 |
| Residencia Seguridad Social .....            | 72 - 29 - 00 |
| Servicio de Urgencia Seguridad Social .....  | 74 - 87 - 87 |
| Ambulatorio .....                            | 74 - 40 - 11 |
| Hospital Provincial .....                    | 72 - 82 - 00 |
| Hospital - Clínica - Cruz Roja .....         | 72 - 41 - 00 |
| Clínica «Virgen de la Salud» .....           | 74 - 77 - 00 |
| Sanatorio Psiquiátrico Masculino .....       | 74 - 23 - 00 |
| Sanatorio Psiquiátrico Femenino .....        | 72 - 09 - 00 |
| Urgencia Policía .....                       | 091          |
| Policía Nacional .....                       | 74 - 27 - 15 |
| Comisaría Policía .....                      | 74 - 30 - 11 |
| Policía Municipal .....                      | 74 - 76 - 77 |
| Guardia Civil .....                          | 72 - 31 - 83 |
| Guardia Civil (C. Operativa de Servicios) .. | 72 - 11 - 00 |
| Guardia Civil Tráfico .....                  | 72 - 06 - 88 |
| Estación Renfe (FF. CC.) .....               | 74 - 47 - 37 |
| Estación Autobuses Renfe .....               | 74 - 47 - 37 |
| Estación Autobuses .....                     | 74 - 32 - 22 |
| Taxi, servicio nocturno .....                | 74 - 39 - 19 |

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1: Ave palmípeda. Agarradero. 2: Propietarias. Da voces lastimeras. 3: Hueco del cañón. Polo positivo de la pila eléctrica. 4: Río canadiense. Emperador ruso. Océano. 5: Une, confederación. Barro. 6: Embuste. 7: Deslucir. Desafía. 8: Religiosa. Raspa una superficie. Gobernador turco. 9: Patria de Ulises. Puesta de un astro. 10: Superior de un monasterio. Tela fuerte y tupida. 11: Época cronológica. Plantigrado.

**VERTICALES:** 1: Altar. De esta forma. 2: De cada año. Baile popular español. 3: Deje sin mencionar. Musulmán. 4: Hijo de Noé. Río suizo. Extremo inferior de la antena. 5: Bastante. Ensenada. 6: Provincia española. 7: Esclava de Abrahán. Dios del viento. 8: Preposición. Fogón. Isla griega del Egeo. 9: Planta cingiberácea de semillas medicinales. Árbol de madera oscura muy apreciada. 10: Años de existencia. Atiranta. 11: Metal precioso. Preceptor.

## SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DIA ANTERIOR

### AL CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES:** 1: Ova. Ade. 2: Oros. Sano. 3: Ateza. Esopo. 4: Boj. Río. Jas. 5: Usar. Poso. 6: Ubica. 7: Olot. Zoco. 8: Lis. Hez. Vid. 9: Amago. Avara. 10: Adar. Ralo. 11: Osa. Ano.

**VERTICALES:** 1: Abu. Ola. 2: Oros. Lima. 3: Oreja. Osa-

do. 4: Voz. Rut. Gas. 5: Asar. Hora. 6: Ibice. 7: Aseo. Zara. 8: Das. Paz. Van. 9: Enojo. Ovalo. 10: Opas. Giro. 11: Oso. Oda.

### A LA SOPA DE LETRAS

—Viña, sarmiento, uva, cepa, mosto, cuba, lagar y bodega.

## GUARDERIA INFANTIL PICCOLO

**HORARIO:** 8 de la mañana a 10 noche.

**EDAD:** De 1 a 5 años.

Servicio nocturno y fin de semana.

**AMPLIA ZONA VERDE**

(Frente al Puente Mayor)

Paseo Faustino Calvo, 2.

Teléfono 749281

## Guía gastronómica

**RESTAURANTE  
SAN PABLO**  
ESPECIALIDAD: SUS MENUS  
Bodas - Banquetes - Comuniones  
Pl. San Pablo - Tlf. 74 11 61

**BAR RESTAURANTE  
PEÑAFIEL**  
EXQUISITOS PESCADOS  
LECHAZO ASADO  
Martín Calleja, 18

**MESON  
EL ARRIERO**  
COMIDA CASTELLANA  
Tlf. 78 01 94 DUEÑAS

**Hostería de  
LOS PALMEROS**  
Tlfno. 81 60 47 FROMISTA

## HOROSCOPO DE LA SEMANA

SEMANA DEL 13 AL 19  
DE SEPTIEMBRE

**ARIES**, del 21 de marzo al 20 de abril. Habrá que elegir entre dos soluciones, ninguna plenamente satisfactoria; escoge una y no se vuelva ya atrás. Si ha de corregir a otros, explique bien sus razones. Gastos extras por motivos familiares. Viaje breve por cuestión de trabajo.

**TAURO**, del 21 de abril al 20 de mayo. Con una sonrisa conseguirá lo que no ha logrado con exigencias. Una noticia inesperada le hará comprender un acontecimiento

confuso. Puede haber un cambio importante en su vida sentimental. Recibirá una petición a la que le será difícil negarse.

**GEMINIS**, del 21 de mayo al 21 de junio. Un proyecto largo tiempo acariciado corre peligro de fracasar por la intervención de alguien muy influyente. Visita inesperada con algunas gratas noticias. Buen entendimiento con su pareja, aunque a finales de semana los celos pueden jugarle una mala pasada.

**CANCER**, del 22 de junio al 22 de julio. Encontrará varios

inconvenientes en el trabajo y quizá se sienta a disgusto durante unos días. Las apariencias le harán creer que alguien no ha merecido su confianza. Pero no juzgue precipitadamente. Un ingreso muy oportuno le compensará de ciertos gastos imprevistos.

**LEO**, del 23 de julio al 23 de agosto. No pretenda aprovechar tanto el tiempo en detrimento de la eficiencia y el rendimiento. Percance desagradable en el hogar. Enfrentamiento con un colaborador, que al final reconocerá su error.

**VIRGO**, del 24 de agosto al 23 de septiembre. Tómese con calma una serie de problemas que se acumularán repentinamente. Una persona joven le pedirá ayuda para salir de una difícil situación. Buena ocasión de descanso y reflexión.

**LIBRA**, del 24 de septiembre al 23 de octubre. Sus deducciones están equivocadas en parte: antes de tomar una decisión es mejor que espere a pisar terreno más firme. Vida social muy activa a finales de semana, con pocas ocasiones de descanso. El tiempo solucionará un problema que hoy parece agobiante.

**ESCORPIO**, del 24 de octubre al 22 de noviembre. Procure ver desde otra perspectiva el asunto que le preocupa en este momento. Alguien dejará de cumplir su obligación y usted habrá de suplirle para evitar complicaciones. Si ha de delegar en otros, aclare bien cuáles son sus verdaderos deseos. Encuentro con una persona que significó mucho en su vida.

**SAGITARIO**, del 23 de noviembre al 21 de diciembre. Un cambio importante en su trabajo le alejará de personas con las que se siente competido. En una situación difícil, le sorprenderá encontrar una ayuda muy eficaz. Enfermedad pasajera, pero que le impedirá realizar un plan.

**CAPRICORNIO**, del 22 de diciembre al 20 de enero. Antes de criticar los fallos de otros, recuerde también sus aciertos y sus buenas intenciones. No tome a la ligera una confidencia por venir de un adolescente. El dinero podría escasear a media semana.

**ACUARIO**, del 21 de enero al 19 de febrero. Sus celos son infundados y hay riesgo de que le lleven a un punto en que sea difícil retroceder. El deseo de novedades puede conducirle a prescindir de algo valioso. Solución inesperada de un problema económico o legal.

**PISCIS**, del 20 de febrero al 20 de marzo. No disimule sus verdaderas aspiraciones; la sinceridad le servirá para conseguir antes lo que quiere. En la duda; siga sus principios y no errará. Ocasión de realizar un viaje interesante. No retrase la puesta al día de la correspondencia.

Por ALEXANDRA

(Servicios Especiales EFE)

### JARDIN DE INFANCIA

## BALOO

comunica a los palentinos el comienzo del nuevo curso escolar  
Solicitudes, llamando a los teléfonos 74 48 55  
74 32 52  
o presentándose en  
c/ Don Pelayo

Es la joven estrella más rica de Hollywood

# BROOKE SHIELDS CUMPLIO 17 AÑOS

En 1981 obtuvo ingresos netos por valor de 4 millones de dólares

Como modelo fotográfico cobra 1.000 dólares a la hora

Brooke Shields, la pequeña "niña escándalo", como la llaman muchos o la bella "sirena de los ochenta", como la califican sus compatriotas norteamericanos, acaba de cumplir 17 años y con ello la oportunidad de dejar de ser una niña y convertirse, ahora por ley de vida y no por exigencias cinematográficas, en toda una mujer.

En medio de una gran fiesta de cumpleaños, a la que asistieron sus amigos y compañeros de clase, así como su administradora, Leila Wisdom, y, como no, su inseparable madre, la señora Tery Shields, Brooke sopló las 17 velitas de cumpleaños.

Los regalos fueron muy numerosos y todos ellos ilusionadamente acogidos por la bella actriz, la cual aseguró que: "Siempre me han encantado los regalos porque son una muestra de que tienes amigos que verdaderamente te quieren y desean que seas feliz. Para mí los regalos carecen totalmente de un sentido material; el presente de tu madre o de un amigo es algo muy importante y significa mucho más que el dinero que se haya gastado en él".

## UNA ADOLESCENTE MILLONARIA

Es muy lógico que Brooke Shields no repare en el valor material de sus regalos, ya que, con sólo 17 años, esta jovencísima señorita es poseedora de una de las mayores fortunas de Hollywood. Sus ingresos anuales son "descaradamente" altos y cada año las cifras van aumentando. La exitosa película "El lago azul", así como el filme de Zeffirelli, "Amor sin fin" fueron records de taquilla en casi todos los países del mundo y la actriz cobró por su intervención en ellos 500.000 dólares (50 millones de pesetas aproximadamente) en la primera y 600.000 (60 millones) en la segunda.

Se estima que los ingresos netos de la joven estrella en 1981 fueron superiores a los cuatro millones de dólares, lo que supone 400 millones traducidos en pesetas.

Además de sus trabajos cinematográficos, Brooke Shields trabaja de vez en cuando como modelo fotográfico y hace "spots" para la televisión y por todo ello cobra unas sumas astronómicas. Si el trabajo se trata de una hora, Brooke pide nada más y nada menos que mil dólares (cien mil pesetas) por sesenta minutos de trabajo; y si se trata de una jornada completa y continuada, la cifra asciende a 20.000 dólares, es decir, dos millones de pesetas.

Por otro lado, la actriz está representada por la firma "Shields Co.", sociedad dirigida por su madre y su socia y administradora Leila Wisdom. En este año de 1982 la sociedad se inventó una nueva fórmula para llenar aún más las arcas de la preciosa niña. Hablamos del extraordinario negocio de las muñecas Brooke Shields, que representan la imagen de la actriz. Pues bien, aunque padezca una menudencia, los atractivos juguetes han rendido, en lo que va de año, más de 15 millones de dólares, de los cuales Brooke ya se ha embolsado uno (100 millones de pesetas).

Por si esto fuera poco, la multimillonaria jovencita recibe muy frecuentemente montones de regalos, que no tienen nada que ver con los de su cumpleaños. Este es el caso, por ejemplo, del que le ha hecho un famoso joyero neoyorquino, el señor Harry Winston, que consiste en una espléndida diadema de diamantes valorada en una millonada.

Al igual que todas las actividades de la actriz, la ostentosa fortuna de Brooke es controlada, vigilada, supervisada y administrada por su joven madre. Ella es la que decide dónde es mejor inver-



INSCONSTANTE EN EL AMOR

tir el dinero y también cuál es la manera más benéfica de ganarlo. Según se dice, la joven actriz desconoce totalmente el dinero que tiene en el banco y su madre le asigna una pequeña suma mensual que no excede de la que pudiera tener una chica corriente de su edad.

## UNA ESTUDIANTE MAS

Sin embargo, y a pesar de ello, hay quien dice que Brooke Shields se ha convertido en una minidiva a consecuencia de su éxito cinematográfico y de la admiración que levanta su joven y espléndida belleza. El semanario satírico norteamericano "Harvard Lampoon", decía por ejemplo, en uno de sus últimos números que Brooke era la chica más guapa del mundo, pero también la más odiosa.

Los hay, por el contrario, que aseguran que la actriz es una muchacha dulce, amable, cariñosa y que se parece más a una estudiante corriente y sencilla que a una estrella de cine.

De momento, no se sabe cuál de las dos partes lleva la razón pero lo que sí es cierto es que hace poco la actriz declaró a la prensa que se mantendría apartada algunos meses de las pantallas cinematográficas porque desea dedicar todo su tiempo a los estudios.

Durante el mes de junio tengo todos los exámenes finales —explica Brooke— y deseo aprobarlos con notas lo más satisfactorias posibles, pues quiero ingresar el año que viene en la Universidad de Princeton para empezar la carrera de sociología.

Actualmente Brooke Shields realiza sus estudios medios (algo así como el bachillerato superior) en un colegio de Nueva York, el Lennox School, que está a unas manzanas de su casa, un lujoso apartamento en donde vive con su madre, Tery, y con Leila Wisdom.

En cuanto al aspecto amoroso, se dice que Brooke es una chica inconstante en el amor. Su madre ha comentado a los periodistas que: "Ella es una doncella que todavía no ha sentido la necesidad de vincularse, aunque sea con el pensamiento, a ningún hombre".

La actriz, por su lado, mantiene: "El amor es el futuro, y mi futuro está todavía tapado por el presente. Yo ahora he de aprobar el curso, he de comenzar el rodaje de mi próxima película, más tarde, viajar por Europa y luego matricularme en la Universidad. Para mí el amor supone en estos momentos una simple relación con los hombres. Intento pasármelo bien, divertirme, pero no hago planes para el mañana".

Al respecto del romance que la actriz mantuvo, supuestamente con John Travolta, Leila Wisdom asegura que no se trató en ningún momento de una artimaña publicitaria: "El es un muchacho magnífico y se había encariñado verdaderamente con Brooke, pero ella es aún demasiado joven y confundió fácilmente la ilusión con el amor".

Desde hace ya algunos meses, la prensa ha dado como último acompañante oficial de la joven estrella Olivier Chandon de Bliailles, heredero del Imperio del Champán, pero no se especifica la relación que existe entre ellos.

Por otro lado, y tras terminar sus exámenes finales, Brooke Shields tiene intención de iniciar el rodaje de "Sahara", una película con un guión mucho más atrevido que los interpretados hasta ahora por la actriz, ya que en él se llevan a cabo unas violentas escenas en las que habrá de sufrir tres violaciones.

Por MABEL GONZALEZ  
Servicios Especiales EFE

## SUCESOS

### SIETE MUERTOS Y UN HERIDO LEVE AL CHOCAR UN TURISMO CONTRA UN CAMION

#### ENCONTRADOS LOS CADAVERES DE UN HOMBRE Y UNA MUJER CON HERIDAS DE ARMA DE FUEGO

Sevilla. (Efe). — Siete muertos y un herido leve fue el resultado de un accidente de circulación ocurrido en la madrugada del viernes en el kilómetro 612 de la carretera nacional IV Madrid-Cádiz, dentro del término municipal de la localidad sevillana de Lebrija.

El hecho se produjo al colisionar frontalmente un turismo Seat 1.500 matrícula B-437.898 con el camión tractor «Dodge» Z-9762-L que arastraba un semirremolque matrícula Z-01539-R, conducido por Octavio García Gualilar, de 47 años, que resultó herido leve.

A consecuencia del choque fallecieron instantáneamente los siete ocupantes del vehículo conducido por Antonio Labrador Millán, de 34 años, natural de Bornos (Cádiz) y en el que viajaban su esposa Margarita Romero López, de 32 años, natural de Lebrija y sus hijos Juan Pedro, de ocho años y Carlos, de seis, y tres personas más, una mujer y dos niños, que todavía no han podido ser identificados, pero que se suponen familiares de los anteriores.

Presuntamente el hombre disparó contra la joven y después se suicidó con el mismo arma.

Tarragona. (Efe). — Los cadáveres de un hombre y una mujer, de 40 y 20 años de edad, respectivamente, han sido encontrados en una vivienda de la localidad tarraconense del Mola. Ambos cuerpos presentaban heridas de arma de fuego, causadas por una carabina del calibre 22 (centésimas de pulgada inglesa, equivalentes a 5/5 mm.) que fue encontrada junto al cadáver del hombre, identificado como Luis Pérez Hernández, de 40 años, casado y con domicilio en Badalona (Barcelona).

Según todos los indicios, el autor de los disparos fue Pérez Hernández, que presuntamente mató a la joven, cuya identidad no se ha dado a conocer, para suicidarse después con la misma arma.

#### Angel Cristo atacado por una leona en Marsella

Marsella (Francia). (Efe). — El domador español Angel Cristo fue atacado por una leona, el pasado miércoles en Marsella, durante una representación del «Circus and Ice», anuncio anoche el representante del espectáculo.

Angel Cristo recibió un zarpazo en la frente, sin consecuencias graves, cuando abrazaba, como todos los días, a la leona «Mesalina».

La fiera reaccionó bruscamente y acorraló al domador contra los barrotes de la jaula.

#### Una anciana de 70 años fue timada en más de medio millón de pesetas

Madrid. (Efe). — En más de medio millón de pesetas ha sido timada por el procedimiento de «la estampita» una viuda de 70 años, que fue despojada, además, de un reloj, una sortija de oro y dos alianzas, informa la Jefatura Superior de Policía. El hecho sucedió en la localidad de Parla, a mediodía del jueves. El «tonto» aparentaba unos 25 años y el «listo», alrededor de 40 y era rubio, fuerte y con la cara picada de viruelas.

Al contrario de como suelen actuar estos individuos, no abordaron a la mujer en la calle, sino que el primero de ellos acudió al domicilio de la anciana, mientras el «listo» permanecía a la expectativa en la vía pública, presto a intervenir en el momento preciso.

#### Desaparece el director de un banco, en Torredembarra

Tarragona. (Efe). — A última hora del jueves, el subdirector regional del Banco de Crédito Balear, presentó una denuncia en Torredembarra, por la extraña ausencia del director de la sucursal de la citada entidad bancaria.

El director ausente José María Ferré Espada, debía incorporarse a su puesto de trabajo a primeros de mes, después de su período de vacaciones, pero hasta el momento nada se ha sabido de él.

Ante la sospecha de que el director del banco hubiera cometido alguna infracción, se ha procedido a la revisión de cuentas, comprobándose una falla inicial de cuatro millones de pesetas, aunque según fuentes bien informadas, esta cantidad puede ser más alta, una vez se hayan realizado todos los balances.

#### Recuperadas joyas por valor de cuatro millones de pesetas

Bilbao. (Efe). — A cuatro millones de pesetas asciende el valor de las joyas de oro y brillantes recuperadas por los servicios de las policías municipales de Getxo y Leioa, en Vizcaya.

Los objetos recuperados estaban en poder de dos jóvenes, que han sido detenidos y cuyos nombres son Saturnino Sanjurjo, de 19 años, y Pedro Luis Machado Cabezas, de 22, ambos domiciliados en Santurce.

En el momento de la detención les fue retirada una pistola de gases y un cuchillo de grandes dimensiones. Según ha podido saber Efe, el botín que portaban los jóvenes provenía de un atraco con intimidación a dos mujeres, en Las Arenas, y un hurto en una casa particular.